

uiere comprar un automovil usado?

HAGALO POR INTERMEDIO DE LAS COLUMNAS DE AVISOS CLASIFICADOS DE

MAGION

La inserción de los avisos clasificados de LA NACION puede efectuarse por teléfono.

Llame al 33 - AVENIDA - 7001.

Dicte su anuncio. Personal competente la atenderá de inmediata. La cobranza se efectuará a domicilio, luego de realizada la publicación.

LA NACION

CIRCULA ENTRE UN PUBLICO SELECTO QUE AUMENTA EL VALOR COMERCIAL DE SUS ANUNCIOS.



El Gráfico

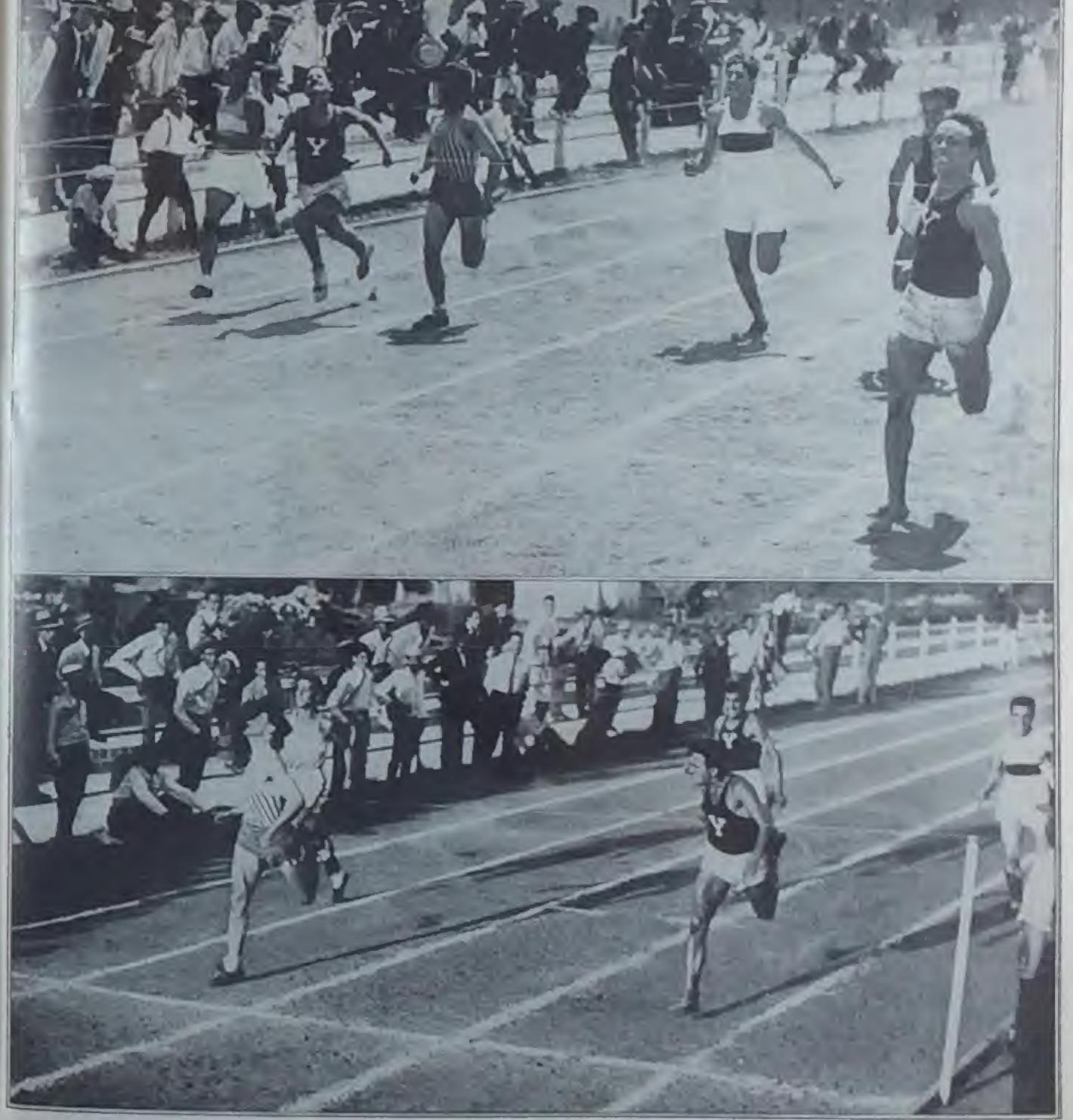
LA REVISTA DEPORTIVA DE MAYOR CIRCULACIÓN EN SUD AMÉRICA

Se lee en todos los países donde se habla español

Nº 699

SABADO 3 DICIEMBRE, 1932

AÑO XIII



TORNEO METROPOLITANO DE ATLETISMO. - Arciba Juan Pina se imp no en 1 100 metros llema en 10 5/10 se unio fui C file i hel y iero o A unio - Abajo II, Hermila gas lo 100 metros linos, aventale de per como distributa la literia de la marco. En capro la problema de altrico a Pina per partir antes de la marco.



the stellages as more last transfer POINT NAMED OF STREET



CON GRAN VALENTIA PELEO SENESTRARO FRENTE A CARATTOLI



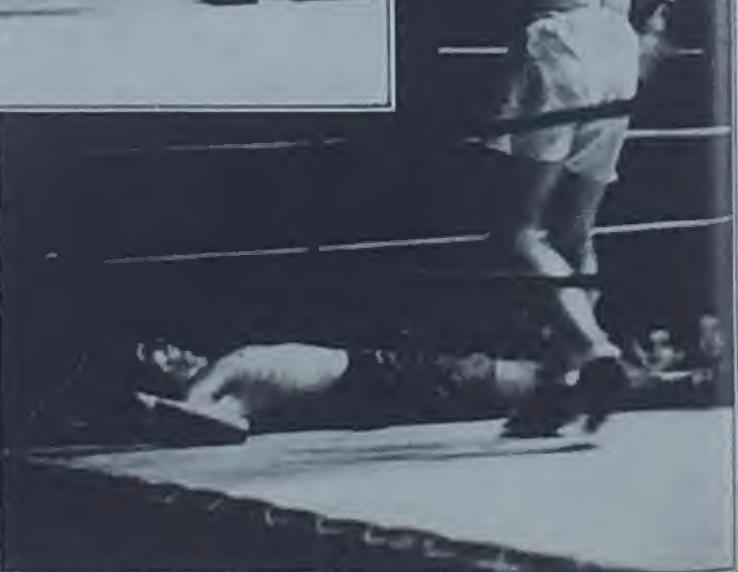
Production to the Part of A



TRUE culture two senestrans durante su combate con Carat-



LA legislande de Carattion fut una constante amenara para Renombrare En ette nota e se al campeon bus actu un tilanco para colocer su ge pe profile to la legu rida o la mandibuta. Lo coneignis en varias opertunidades, pero su rital resociono siempre-



PARFICIO que la match an definista la pere ti mper perque par en la perme trand sufficsen truse un knock foste al ente de se tiell qua rela in

quierda al mentón. En esta eportunidad, el juez como has-

EL a gunda kan k down de Entertra, on al cuarto round Se rathe beimpre ton de que se encontrara definitivamente kan ked out fine amb use en un magnifico despliegue de energias, soportà la lucha hacta et final perdiendo per puntos bien que con el restro estimente festiva du

El Gráfico

Director! ANIBAL VIGIL



PUBLICADO CADA BARADO POR LA
EDITORIAL ATLANTIDA

Casa Editora de ATLANTIDA, Revista Semanal Hustrada; BILLIKEN, La Revista de
los Niños: PARA TI, La Revista de la Mojer, TIPPERARY Magarine Quincenal de
Cuestos, Novelas y Auenturas, LA CHACRA,
Revista Mensual de Ganaderia, Agricultura
e Industrias Annias EL GOLFER ARGEN
TINO, Hustrasion Mensual, CINEGRAP,
Hustración Mensual VIDA NUESTRA, Hustración Mensual de la provincia de Buenos
Anties.

DUENOS AIRES. REPUBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES, 3 DICIEMBRE 1933

DE SÁBADO A SÁBADO

Finalizó la actuación de los jugadores norteamericanos de polo en Buenos Aires y con esto ha quedado cerrada una serie de reuniones deportivas de extraordinario relieve.

Primeramente el Campeonato Argentino y luego la disputa de la Copa de las Américas — en cuyos torneos se impuso la bondad indiscutible del polo estadounidense — dieron motivo a espectaculos memorables que han de recordarse siempre porque hubo en ellos calidad, brillo y distinción.

Se descontaba ya desde que comenzó a anunciarse la visita de los jugadores del Norte que su actuación entre nosotros daria motivo a que se realizaran jornadas estupendas. El público aguardaba a esos polistas con la intención de retribuir, en todo lo posible, las atenciones que se dispensaran a nuestros compatriotas en Nueva York, y también con la esperanza de asistir a matches de emoción intensa. Los dos aspectos se vieron cumplidos ampliamente. Los sportsman que integraron la delegación visitante encontraron en Buenos Aires una acogida cordial y sus triunfos se aplaudieron como si fueran propios. Por su parte, ellos brindaron al espectador exhibiciones brillantes que han de quedar fijas en la historia de los grandes acontecimientos deportivos.

Más que una serie de competiciones atléticas fué esta una sucesión de fiestas al aire libre, plenas de belleza en todos sus aspectos, tardes de optimismo en el ambiente, de juventud para todos, pródigas en sugestiones de nerviosidad, de emoción, de alegria Jornadas de color, ya en la varonil hermosura del juego o en la de-

licada y animosa presencia de las damas, que, además de constituir un espectáculo más, supieron dejar de ser puramente decorativas para dar vivacidad a los partidos con sus fuertes voces de aliento.

Acontecimiento de alta significación, la visita de los polistas norteamericanos polarizó la atención del Buenos Aires deportivo y del Buenos Aires social, cumpliendo así una misión valiosísima que, a manera de reconocimiento, quedará grabada para siempre en nuestro recuerdo.

. .

Ratificando cuanto se dijera sobre la bondad de sus aptitudes, los representantes del polo de Estados Unidos han recuperado el trofeo que nuestros jugadores conquistaran con actuaciones igualmente memorables, cumplidas en el país de sus adversarios.

Se alejan ya con una satisfacción doble, porque doble ha sido el triunfo: primero en los matches del Campeonato Argentino, ganado por el
team de Meadow Brook, y luego en la
serie por la Copa de las Américas evidenciaron sus cualidades excepcionales, alcanzando la victoria en luchas
recias, frente a rivales que les exigieron la más alta manifestación de sus
medios.

El público argentino supo reconocer el mérito de su doble conquista y por eso fué tan merecido como espontáneo el aplauso caluroso con que se premió su actuación.

Estan ahora ambos trofeos en poder de quienes exhibieron valores suficientes para conquistarlos. Debemos aceptar, pues, la derrota sufrida y dar nuestras felicitaciones al polo norteamericano por su triunfo magnífico.

Dos veteranos polistas argentinos han sido figuras destacadas del cuarteto que disputó la Copa de las Américas: Jack Nelson y Arturo Kenny cumplieron performances brillantisimas, superándose junto a los altos valores surgidos en los últimos años.

Para el segundo de ellos, en modo especial, el público y la prensa ha tenido merecidas expresiones de elogio, bien ganadas por quien admiró por la inteligencia y la eficacia de su juego hasta el punto de clasificarse scorer máximo del importante torneo.

La cabellera encanecida de Arturo Kenny, descubierta en el saludo caballeresco, se miró desde las tribunas con respeto y con carino, bien ganados por quien acababa de lograr uno de los triunfos mas gratos: el que se consigue sobre los años.

DEPORTIVAS

- Estudiantes de La Plata ha vencido al recia team de San Lorenzo
 de Almagro, clasificándoso finalista
 del torneo de Competencia. El equipo
 del futbol chanco volvió el domingo a
 mostrar la excepcional calidad de su
 juego, era virtud magnifica que seguramente por saberla valorar sólo la prodiga de vez en cuando. Falta
 ahora que River derrote a Lanus para que se nos de la oportunidad de
 presenciar etro gran partido.
- America, Hector Berra, ha vuelto a producir una performance brillantisima, halando un nuevo recorde udamericano para el lanzamiento de la bala, que envió e ta vez a 13 mts. 79. La figura de un atleta e agranda en proporción directa con el progreso de sus performances. Convengamos, entonces, en que la de Hector Berra en ya sobrenatural, pue to que está cerca de la 14 metro.
- reyra en la temporada de 1912, ha impuesto una orden a los otros dub con eu run hoteador en el entro de la linea, para 192. Independiente es el primero que ha realizado es proposito. Ya ti ne a Lamanna, que debuto con exto en Ro ario, señalando un goal. Y ya ten Lamanna su apodo. El Destru tor. El primer apodo. Veremo do que surgin de jut
- reunion de polo, qui en los grandes diarios hubo referencias a ellas en
 las notas seials. Pora veces alcanza
 el deporte can distinción. Al dia sigui nte en un match de futbol, los juguadores cana de jan al referee sin canuna, que quedo becha jirones. El contraste en significativo y da origen a
 suponer que al futbol debería llamárole "el otro polo".
- Periodicamente nos llegan noticias de las actuaciones que cumplen en Italia los futbolers arpentinos. Contra Hungría, integraron el seleccionado italiano, Luis Monti, Atilio Demaria y Raimundo Oral. Los tres jugaren bien, pero el ex puntero de Independiente fuó segun la información cablegráfica "el heros de la jernada", Recordando la últimas actuaciones de Orsi en Buenos Aires, surpe forsosamente el interrogante: que milagro e ese? Acaso el milagro de las liras.
- Un eñor que no entendía nada de carrera pero que pertunce a la especie de la que discuten obre todo lo que ignoran, le decla el lune a un turfman de abolengo "¿Qu quie re u t d con las carreras? Vea el clácico Chapar: lo ha ganado un unio "
- La actu ción de Lanus en el torneo de Competencia e algo que a ombra a los cat dratico del futbol. Puede ser posible que uno de los teams que compartieron los últimos puedos en el Campeonato llegue a medira en una semifinal con el campeon de la Liga? Tan posible, que ha podido al o mus también empatarie y er, de tal modo, algo así como garador moral del camponato.

L VENDRAN LOS ITALIANOS?

'uando los argentinos actuaron en los Juegos Olimpicos de Los Angeles, el secretario de nuestra Federación, José Oriani, mantuvo conversaciones con los delegados do otros países, para tratar de conseguir la visita de un equipo de aficionados extranjo eus a Buenos Aires.

La proposición más ventajosa partió, precusamente, del país que posiblemente interese mas, dentro del

campo amateur: Italia.

Quedaron las negociaciones en auspenso, pero abora se han reanudado, porque los directores locales parecen haber encontrado una combinacion interesante. La Federación ha propuesto al Club River Plate que financiara la jira, facilitando el dinero necesario para trase el team de la península y, en principio, la institución de Avenida Alvear parece haber encontrado aceptablo ese proyecto.

Los cálculos hechos permiten asegurar que los gastos pueden ser recuperados integramente, puesto que los págiles italianos no solamente actuarian aqui, ano tambi n en el interior de la República y en

Montevuloo. En e la semana quiza quelle cerrada la operación, en la que interviene representando a River Plate au vicepresidente Antonio Liberti, quien se ha mostrado entusiasmado con el preyecto.

IMPOTENTES FALTOS DEVIGOR

Ben cunt force et catado que unted se enruentre, su enfermedad puede ann ser cudirectamente subre el sistema nervioso y tedevolverà la energia propia de su rilad. En venta en todas las buenas farmacias.

Memijima falless may inpriesence para los hombres. en tobes ceresdo y un mem-

brett.

Laboratoria Tableta Medicine

Lavalle, 1075 Sweeps Alrea



En la impresión de El Gráfico sólo se emplean

PIDA PRECIOS Y COMPARE

Figures:

HUMBERTO IS LL - Busines Alcen. U. T. IN Avanda From y vanc.

CHARLAS DEL RINC

POR

FINISH

Buen espectáculo fue el de la pelea entre Caráttoli y Senes-En la tablilla traro. Si interesante y hasta emotivo resultó por la guapaza del challenger - comentada en la pagina correspondiente - tambien dió motivo su desarrollo pleno de alternativas a que se regretraran detalles aptos para utili-

Desde un puesto en la tablilla, al peligroso alcance de la esponja e grimida con mucha sobriedad — es justicia — por los segundos del perdedor, pesque episodios

y oi frases dignas de reproducirse por diversos conceptos.

Hacia tiempo, realmente, que el público no se prodigaba tanto en los matches de boxeo. Es que todo se hace euestión de reflejos: a una buena pelea, un huen morco. La noche se presto como complemento amable para las expansiones populares.

Rodolfo Gómez, un mediano algo pasado, campeón de Las El de las flores Flores con un record impresionante, que debutara en el Luna Park derrotando a Canavessi, demostro otra vez sus buenas aptitudes venerendo a Grimaldi, dificil de pelear mas por veterano que por bueno.

Cuando a Comez le alzaron el brazo, proclamandolo vencedor, Grimaldi pensó que

las flores traen espiaas . . .

zarlos en estas charlas.

A fuerea de hacerse el "loco", Vicente Olivieri se ha con-¿Adónde vas? qui tado muchas simpatias. Es un amigo de todos; cualquiera tiene derecho a tutearlo y nadie se queda sin una mirada de reojo del ex camp un.

El viernes fué a River Plate y subio al ring para desafiar a Carattoli. Cuando

cruzó entre las cuerdas, un amigo quiso detenerlo:

- Adonde va ?

- A desafiarlo.

- Quedate, que aquel te mata...

-... pero se resucita - respondió Olívieri.

Hermanos de ley Son una serie de hermanos los Senestraro. Todos correctos, todos "bien", así como los dos que conoce el público: Esteban y Emilio.

El viernes dicron una prueba palpable de su afecto bacia el que iba soportando los punches del campeón. En cada descanso, alguno de los hermanos de Senestraro se

accreaba al rincon y lo e timulaba, y ha ta lo acariciaba.

Tenía algo de pibe en esos momentos Fetchan. Fué una nota grata, que se ve pocas

veces, pero siempre con gusto.

Cuando terminó el bravo combate, uno de los mayores se trepo al ring. Y se vió el contraste llamativo de que una mano pasara blandamente sobre la cabeza del rudo muchacho del box.

Si no concurrió más público al match de Senes-¡Suerte la del tipo! traro y Carattoli habrá sido, indudablemente, porque la fecha impidió que la muchachada desembolsara el precio de la entrada.

Alguno que habia hecho un sacrificio para ver la pelea lo confeso vivamente;

cuando el cartigo a Senestraro arreciaho, exclusó:

- Qué sucrte la del tipo! Cobra en 25...

"¿Y a mí qué me dice?" Se veia claramente en la expresión de Caráttoli que, conforme transcurrian los rounds, se encontraba mas desesperado, en burca del knock out. En uno do los de camos le dijo a Conzales del Solar, que actuó de referen-

-Yo no puedo hacer mas porque tengo la mano lastimada, - ¿Y a mi que me dice? - fue la lógica observación del árbitro.

Seguramente, Carattoli desenria que Senestraro se enterara y le agradeciera...

LOS JINETES DEL NORTE CONQUISTARON EL 11º CAMPEONATO DE POLO DE LAS AMERICAS



hora, tal como e han producido lo acontecimiento, habrá que concretarso a o perar por algun tiempo, recervando las energías y reparando las energías y reparando las mejoros fuertas, para lanzarso nuevamente.

ruando sea oportuno, a una tercera conquita de los "grounds" de polo de Estados
Unidos. En este juego de "toma y usca"
que ha sido entablado entro argentinos y
norteamericano, no puede negarse que nuestro coparticipes de continente son experto
y duchos en eso de "devolver la pelota", con
una violencia y una puntería de que dicen
con ciaridad los dos hermo os trofos que
con ciaridad los dos hermo os trofos que
con rumbo al país de los avisos tumino os, de
la "estrella" cinematográficas y deportivas, y de los mas grandes peradores del polo
unternacional.



JUAN D. NELSON.

the reacted de la norteamericane en el compensate abierte puede aceptarse como conocuencia, por mitade, de u notable est como cuencia, por mitade, de u notable est como cuencia, por mitade, de u notable est como cuencia y también de la fatalidad que privo a fanta l'aula de u de número i oblicán dolla a jugar ternes tan diffeil con un utilitate de la circumtancia. En ambien el triunfo visitante en el Campionato de la América e la con ecuencia locica de la América e la con ecuencia locica de u uperforidad como equipo. Dari monueltameria de malos perdedore y de pro-

LO NORTEAMERICANO SOBRE EL ARGENTINO?

Habi una pregunta difficil de conte lar, y que convendria e forzar e por aclarar, a auxilio de la affición que con tanta opinione de i contradictoria no sabe que atenerse

De u netuación contra los mas fuertes equipos locales, queda para los norteamoricanos el aiguiente balanco, una victoria ajustada y difícil en la final del torneo abierto, un triunfo relativamente fácil sobre el eleccionado argentino en el primor partido de la erie internacional, una de-

po, y por fin un nuevo triunfo, sobre casi el mismo equipo, en un "match" que daba para cualquier cosa y que termino con otra victoria, e ta vez decisiva, para quiene la eniana pasada eran todavía nue tro hué pode.

Tal la compulsa num rica. En el terreno do los heches he aqui las deducciones juogo impecablemente simple, pero decrivo,
pegada extraordinaria, clara inteligencia
para sacar provecho maxino de las ocasiones per infimas que ella fueran, unidad
de acción, temeridad casi siempre peligro a
(me es un matia importante de la labor do
los norteamericanos) y estallada decrivamente superior.

Para oponerse a tan aprociable haber de condiciones y posibilidades, el bando que defendió, sin que sea pomble dectr que mantuvo invulnerable, la pre tiglo del polo local, contaba con: beterogen a composición, y por ende, au encia de unidad y falta de confianza del capitán en sus companeros del team, caballada inferior para hembre, dificile de montar, y de confinara en la succes. Ademas, un adm tramiento insuficiente, compensado en forma parcial por la circunstancia de actuar en u propio pal. F to en polo d la ile una de ventaja ab oluta, para convertirse celt en un "handicap" faverable, per el mejorami nto do moral y de training que elle su-

Fie conjunto di anticilente idija un saldo efectivo di morito male a favor de la norteamericane 7 Si y no, ma por la afirmativa que per la regativa

VALOR INDIVIDUAL PERO FALTA DE EPECTIVIDAD

Miremo el fundamento de nue tra duliMintiva opinion. El equipo que enfrento
a lo norte mericano, que era individualmente el ind. completo que puedo formaren la actualidad, tomando a lo valore argentino, "por pue to", fue super do por
aquélle en forma que no deja lucar a dudan obre se superioridad Pero tera eel mejor equipo, en termino ab oluto, que
podia formarse para battra los jovenos
tadouniden si

Entendemo que no El polo rertamencano tiene una tecnica, tan imple como valicea, y que por el hecho nu mo de ser simplificada no admite meloramiento, u

A fuerza de empuje, juventud y adiestramiento superaron a los polistas locales, dignos adversarios de tan eficientes vencedores — ¿Quedo con ello demostrada la superioridad del polo estadounidense sobre el argentino?—Jornadas sensacionales.

Por Don JUAN MANUEL



CARLETON F BURKE

meno que a la comente la velocidan lo que cra posible colo cuando se cabello sun longemente de pesa an implemente animale, con difficil, por no de ir impossible cuperor ma impelerado por lo visitante de pue de do me e de cientifico adistramiento per ocolo y eleccon de polo pone.

Para vencer a content, o a etro amelante, a hacia no aria variar la trenica, porque efre ericultucha en "au terreno" era implemente la certa deportivamente lo que aliama el "caldo gorto". A compolo harro, abierto, de crando peradore, habia que Operario con utro, que en lugar de abrir a u vir la arctone, la certara ha ta el punto de di minore la velocidad, y abligar a lo porteam ricano a jugar a la velocidad de lo arcentino, privindoles, o por lo mino di i ultimiste el empleo de a podero a arma combinada que forman el violente polo y la volos corrida.

La constitución del equipo ar ntino le impidio en avar e recurso un ve agostado el cual quedariamo convencido de la uperioridad del juego de nuestro vistantes, que na tempre e lucido porque la falta equitación.

CIRCUNSTANCIAS ATCHUANTES

Por el centrario, puesto le delantere a jurar la par de lo nortenmerica no juero bierto y velo obligaron a la defenia Reynal y Andrada, valore indicatible, a altra de u juero, y portare como novicio dentro de la medalidad de us adversarlo, que fue como obligar a un para vivir fuera del agua pla prueba de esta afirmación. Va en quida: El mojor hombro del equipo amentico en la trapartida fue Arturo Rente en hadicap más reducido, dade que no tien más



WINSTON GUEST, rodeude por la pibe despete de la victoria de su equipu.

que 6 goals, ¿La explicación? Muy encilla: Kenny, con su excelentes caballos, y su deminio de la dirección de la bocha, hace con gran discreción y por momentos con lucimiento, el pelo velez de los nortramericanos.

Se arguirá que habo pobreza de recursos por parte de los zagreros al dejarse arrastrar por el juego de los delanteros sin ensayar el suyo propio. Pero conociendo un poco de polo, debe aceptarse como irrefutable que en este juego, la UNIDAD es más fundamental que en ningún otro, y un solo hombre que no juegue como debe, ya esta cuarta parte del team que está aflotando e influyendo sobre el desempeño de las tres restantes.

Por lo demás, el comite de selección no invistio al capitan de la autoridad necesaria en un momento de lanto compromiso, y prefirio simplemente comunicar sus resoluciones a los jugadores: así se mino el último recurso que quedaba a los argentinos
para sobreponerse a la inferioridad técnica
a que se hallaban condenados, la MORAL
indispensable para sacar fuerasa de fla-

queza y ganar con coraje lo que no se podia ganar de otro modo. De esta guisa so sacrificó la efectividad de los dos valores magistrales del polo nacional: José C. Reynal y Manuel Andrada. Y si este último, a pesar de sus fallas en el juego, consiguió por su presencia de ánimo y su valentía proverbial, sobreponerse en el calor de la lucha al decaimiento moral, el primero, menos experimentado, y por eso menos "hecho" a sinsabores, un poço engolosinado a fuerza de triunfo, se dejó ganar por el prejuicio.

JORNADAS DE TODOS MODOS MACHÍFICAS

Tul es el entretelón de este dramático duelo por el Campeonato de las Americas. Pero por encima de todo debe estimarso el valor extraordinario de las jornadas que se sucedieron. Vencedores y vencidos proporcionaron a verdaderas multitudes, ganadas yn irremisiblemente por la belleza de ese espectáculo digno de encuadrarse en el marco grandioso de las pampas, patrin de los centauros modernos, emocio-

nes tan variadas y sugestivas como para llevarios a los límites de la expansión

Y terminamos donde empezamos. Ahora, a esperar la ocasión del desquite, que por experiencia sabemas posible de alcanzar. A titulo de halagueña probabilidad, glasaremos a Audrada una parte de la conversación que mantuvimos con él minute, an-

tes del partido final:

-Todavia me sento capaz de hacer este polo internacional por algún tiempo. Y tengo un desco, que no se cuantos mesas o anos necestare para llevar a la pricisca. Pero no he de dejar este jurgo sin preparar otra excursión al extranjere, bu cande las ati facciones que selamente el polo es capas de proporcionar. Surá como me despedida oficial del gran deporte — continuo el Pal ano, quiza con emocion, a lo mejor disimulada por su aire recto de hombre hecho a todan las rudezas, de hombres y elementos, y por su tranquilo y penetrante mirar de criollo ladino. - De pui ; después, haremos el polo tranquilo de "las casas", pero e o no é hasta cuándo. Sonrió todavía, y con nire dubitativo redondeó el discurso:

EL SALON DE BERLIN DE AVIACION DEPORTIVA

-Mientras den las tabas...

Toda la prensa berlinesa ha estado pre-A sente en la inauguración de este primer salón de la aviación deportiva, extraordinario en su organización. En efecto, es una alta escuela de la construcción, del pilotaje, apto a de arrollar el turi mo acreo. Aparte de los aviones más moderno y mas accesibles por su precio (menos de 30,000 frances franceses) a los presupuestos medianos, del dominio actual, se ha representado el pasado de la aviación, y también el porvenir en la medida imaginable. Automóviles-aviones combinados, avioneanfibios de hierro batido en plancha, que pueden flotar, circular en las carreteras y provistas de orugas, todo rodeado de una vista panorámica de una aglomeración ultramoderna, con edificios que se elevan a las nubes, con aero-puertos en los techos. LES una Visión demásiado audaz de la cual no podemo esperar una realización proxima? Esta sección de la exposición se llama "utopia y propaganda".

Hay ademas grupos de historia de la aviación, industria aérea, enarnanza y aprendizaje de la aviación, organización terrestre, examenes, concurso y turismo aéreo, construcción de modelos de aviones. aparates construídos por aficionados, un grupo bastanto rico en planeadores, un taller donde aprendices-alumnos trabajan en la confección de estos aparatos delante del público, etc. Despertar el interés de la juventud por la aviación, esta es la impresión que se desprende de esta primera visita rapida a través de ma cela ala de exposición, de las cuales la más grande contiene toda la gama de planeadores, El hall central contiene los aparatos de port con motor, los Junkers "junior", Fieseler. Messerschmidt, Heinkel, Klemm, Focke-Wulf y el nuevo Dornier, curioso anfibio

El aparejo completo de navegación, intalación de aero-puerto, instituto de a rináutica, demo traciones de globos e fericos, una reproducción del globo y de la
barquilla para ascenciones a la tratósfera, en una palabra, todo lo que puele
interesar la vida de la aeronautica, acaba
de ser expuesto en este alón inédito, que
ha sido recibido con indecriptible entusiasmo por todo lo circulos deportivo.

A. ARBIZU Y Co. VICTORIA, 629

COMPARÍA NACIONAL DE MÁQUINAS DE ESCRIBIR

NECESITA Ud. UNA MAQUINA DE ESCRIBIR)
NUESTROS PRECIOS NO ADMITEN COMPETENCIA

VENTA EN 10 MENSUALIDADES A SOLA FIRMA, SIN GARANTIA

ABONANDO \$ 25 .- AL CONTADO, ENTREGAMOS LA MAQUINA



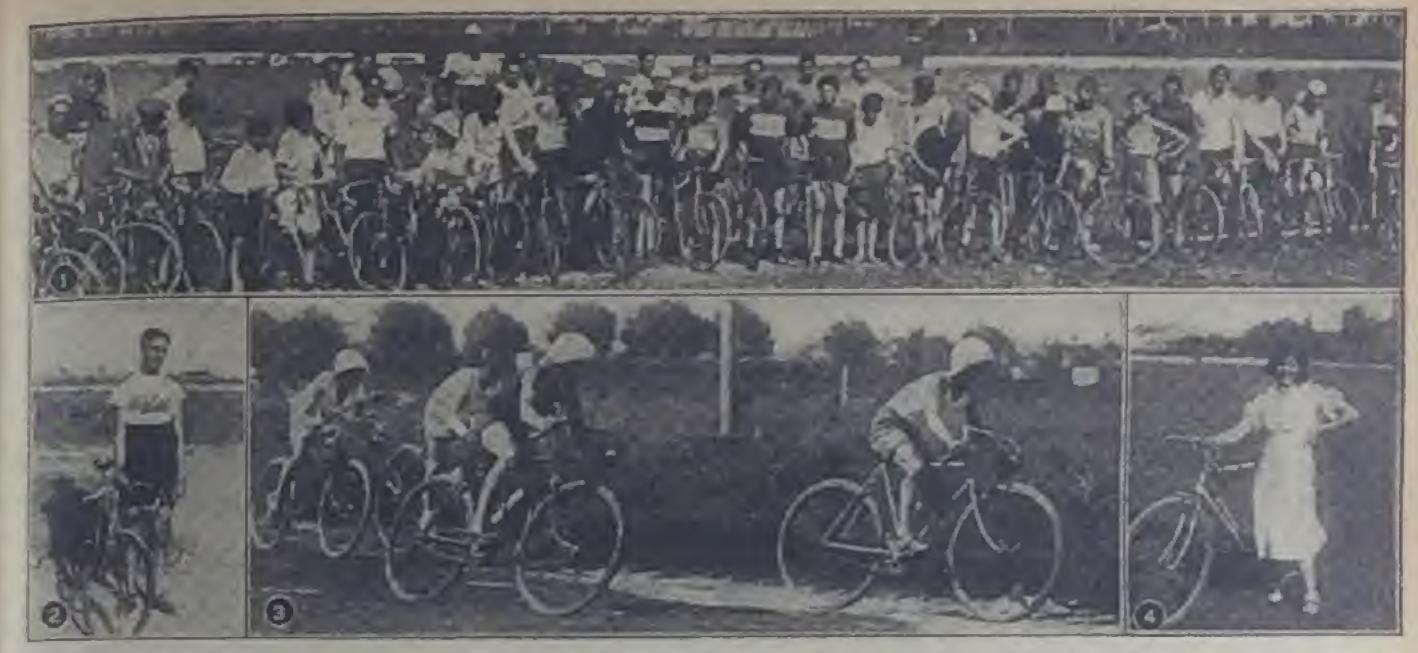
El ahorro es un peldaño que facilita ascender a las alturas de la prosperidad.

AUMENTE

sus posibilidades de éxito! ¡No gaste todo lo que gane! Deposite sus economías en el Banco "El Ahorro": porque le abona el 8 % de interés anual, y coloca todo su dinero en créditos sobre propiedades, bien garantizado.

Opera desde bace 22 años a completa satisfacción de sus clientes.

L. Jonasz.



ACUNION DEL PAVON CICLES CLUB Organizada por el Parón Cicles Club y que sa llevó a cabe en el estade de Sportivo Itarracas - Nº 1: Participantes - Nº 2: Pedro II. Pristo, ganador de la 3º y 2º categorían Nº 2. Un detaile de la carrera para menorea hasta quinco años.

Nº 4: Paquita Navarro, ganadora de la carrera para ultas leasta la años.

CARACTERISTICAS del SANTAFECINO JOSE LOPEZ

Entre los muchos ciclistas que tiene la provincia de Santa Fe, José López representa un valor absoluto. Se halla ubicado un escalón más arriba de Manuel Abregu, el credito de Cañada de Gómez, elementos ambos cuya presencia en la Buenos Aire-Mar del Plata que organiza El Gráfico para febrero, es de gran importancia.

José Lipez aparecio, como valor, hace unos dos anos en el escenacio ciclistico. La historia de sus primeros pasos no ha liegado hasta nosotros, pero si nos había dicho el activo dirigente Bonfiglio Prono.

-Ese muchacho es de los que tienen patas y de los que no se achican.

Y lo comprobamos. En la última Rossrio-Santa Fe figuraba como el más serio adversario para el vencedor Co-me Saavedra. Y respondió a esa confianza en el depositada. Alli tuvimos ocasión de comprobar una característica muy particular de José Lopez. Ella es, que a mitad de carrera sufre un decalmiento que permite suponer un agotamiento del cual dificilmenle babra de reponerse. Lo dejan a tren sin que sen muy fuerte. No es preciso realizar arrangues ni aprovechar alguna circunatancia favorable para el despegue. No trata de dejarlo a Lopez, sino de que of se quode. Por mis buena voluntad que ponga al servicio de su propia actuacion, al llegar ese momento en que decaen trun-Moriam nie un nergias, el crack de Santa l'e se va quedando. Luego, viene la reacción y el corredor de la Automoto cominuza a andar. Es, preci amente, el momento de temerle. Cada vez mejor, con man viror, con una pedalada mán sostenida, avanca y avanza de contando el terreno perdido en aquel decaimiento

DOS BUENAS ACTUACIONES

En la Rosario-Santa Fé ocurrio a L Antes de la mitad del recorrido, José Lónos experimentó esa merma de energias y se fue quedando rezagado. Más tarde, al

salir de las tembles arenales de Coronda, ac manifesto su reacción y comenzó a perseguir a los punteres. Llegó así hasta el lugar en que se encontraba Chiji Rojas, quien luego de marchar un rato en punta, fué alcanzado y pasado por Cosme Saavedra. Quiso este muchachito de segunda seguirle a López coando éste lo alcanzó, y ulli cometió su grave error. No le sea posible ni beneficioso seguir el pedaleo de Lopez que venia desarrollando, en esos instantes, una acción eficaz y que encerraba um ameneza para el puntero. Tan ca asi que Saavedra no pareció preocuparse cuando tenia a Rojas a unos 300 metros, pero se dió por bien enterado cuando lo dijeron que Lupez venia colocado segundo.

En la Doble Nogoya, carrera que gano Lonez con Automoto, no tuvo oca non do manifestarse ese fenomeno que le ocurre al corredor citado, porque la prueba se hizo a tren lento. Influyo ca ello el execsivo raier que resté teda chance a los corredores de Buenos Aires. En esa competencia López ganó las dos etapas, pues en Nogoya se dieron unos minutos de neutralización, Esperahamos que Scaglia, Rodriguez, Rafael Shell y otros embaladores pudieran ganarle a López cuando e te levanto el embalaje a unos mil metros de la llegada, peto no fue possible. El mantafecino tiene un final violento, en el que rinde mas cuanto más lo exigen. Para certificación, transcribireznos unas palabras de Cosme Searedra:

-Fe un muchacho que embala largo, y cuando uno calcula que atmendolo lo va a pasar resulta que aumenta la velocidad que llevaba.

No o prevé ese aumento de velocidad en il ustante en que Lópes da la impresión de que va innuado completamento. Entences, el adversarso que se dispone a atacer, mide la velocidad que lleva el pontero imprimo a su bicicleta aquella con la cual habra de descontar la maquina que lleva en desventaja y el resto que necesita

para ganar Tedo esto se produce en los 80 metros finales. Pero es el caso que al sentirse atacado, López numenta su velocidad domostrando con ello que no estaba lanzado totalmento y que conservaba re er vas como para respondor al ataque.

EN LA BUENOS AIRES - MAR DEL PLATA

Dara la Buenos Aires-Mar del Plata, se pienza in tituir un premio para el provinciano mejor clasificado. Entendemo como provinciano a aquellos que vienen a correr y no a los que, como los Sanvedra y Oscar Martines, on nacidos en el interior, pero hace tiempo quo estan radicados en la capital. Entre los posibles competidores provincianos de la gran carrera, José Lopez es un punto tuerte, y su presencia como la de Abregu, Arredondo, Rafael Shell, y otros muchachos que pedalcan blen, es muy necesaria. Tiene las dos condelone esenciales que debe po cer un router para ganar, fuerte tren y veloz embalaje No dará, en este ultimo aspecto, la senacion de un sprint r por cuanto u manera de embalar es rara y su pedaleo no es muy e tili ta, pero eu la mucho ganario, detalle e te mus interesante que tode lo reterente al catalo.



LOS FAVORITOS DEL PUBLICO

ROBERTO PORTA, EL GRAN WINGER DERECHO DE INDEPENDIENTE



n gran a crio tuvi con le diri, at del club rejo de Avellaneda cuando de idi ren reformer u cila con juradore urusunyo, en ele prentre lo jugadore novele que iban urgendo y no en lo vicajo eraci, cargado de

laurele, pero, in duda, incapacitado para seguir una campara tan inten como exi-

ge el prefesionalismo presente

De la cinco mentevideano contratado, solo dejo de respond y Fernandez (que, con todo, hubie e sido un gran indinte para la último matche), y el diminuto Porta llego a di tinguirse con caractere, do relieve en nuestro fútbol. Formando pareja con Sastre, el eximio gambetendor, constituyeron un ala que a fuerza de despertar admiración y entu ia mo por su brillantes actuacione, llego a ser considerada como la mejor pareja derecha del campionato. Bastaría e ta sola afirmación pera valorizar en forma envidiable al excelente winger, i no tuvi ra notable cualidade individuade que lo de tacan con relieve propios.

Tiene, en primer termino, un domino extracrdimerio de la pilota, que le permito lucirse ante el publico y burl r al adversario, la justa en el aire, con la dos pirrnas, un prode preparación y e ta habilidad que han famoro a u compatriota Campolo que netuaba en Perarel, hace posible que pu da ejecutar el centro o el pase cuando la posición en que se recumtra no esta para reali-

zar dicha accion.

El defecto de Porta está en que le gusta exhibirse y torear al adversarie, con lo que pierdo tiempo y eficacia y deja de cumplir con zu mi ion de caviar centros, o lo hace m no de lo que debiera. Ad más, su tendencia a ejecutar centroszhote y a escusa altura le restan algo de la utilidad que representapara su quinteto. Indudablemente que estas deficiencias las irá corrigiendo a medida que adquiera experiencia y vaya transformándose en el crack sin discusión. Es muy joven y, in mbar o, goza ya de una fama envidiable que solo logran lo que e tán destinado a triunfar en el deporte, y no hemos de tardar en ver resditada en el a una de las grand figuras de su puesto Aunque bajo de e tatura su robustez le permit no solo derrochar energia, aino re peter la violencia de las defen as advertarion. No se amilana. ante el juero fuerte y su valentía parter que guetara en devolver les rolps que le dan Y aunque al a con la por parte el, no e va a achicar nunca

SU BIOGRAFÍA

Nacio en Montenideo el 7 de junio de 1911. Mide i metro 66

y per 72 liles A los la anos, a ca,
al emperer la temperada de 1927,
debuto en lista oficial jurando por
la tercera di i ión del Club Nacional en el pue to de insider izquierdo, Al no agua ate fue a condido a

la gunda del mi mo club como in ider dereho. En dicha temporada y cuando reción
cumplia la 15 ano tuvo la esti-faccion
de jugar de interior l'quierdo en el primer
team en un match oficial contra Central,
al que ven a ron por la 2 marcedo por el,
Barloco, Romano y Urdinarán En 1929
fue upleute de la primera y esturnó con
Urdinaran, formando pareja con He tor
Scarone, y a fines del año citado quedo definitivo en el primer cuadro de Nacional
como inger derecho, puesto en el que
de mpeño con exito en toda la temporada
de 1930.

El año pasado, con motivo del profesonalismo, a indicación de Ferrou fue visto
y contratado por Independiente, en el que
debuto juntamente con Fernandez, u companero de ala, que había reemplazado a
Scarone. El estreno de la pareja Porta y
Fernandez fue contra Chacarita Junior,
match que empataron 1 a 1. Sin or nada
extraordinaria la actuación de le debut mtea ata fizo a lo hinchas y dirigente rojos.

Actuando por Nacional enfrento al team frances que intervine en el mundial de 1930, match que perdieron 3 a 2. En cambio. vencieron a los norteamericanes por 2 a 1.

SU ACTUACIÓN EN ÉSTA

n los primeros tiempos de su campana en Independiente actua combido por la diferencia de ambiente, incomodo por publico de los rivales que lo hostilizaba en ou condición de ururunyo. Pero mos tardo advirtio que el ambiente no era ten horil como había creldo y los clugios y felicitaciones que recibió lo entonaron para jugar con la misma confianza que si actuara en Montevideo. Su ati facción por formar parte del team de Independiente or e plica por el poderio y pre tigios de é to y porque los dirigentes o hinchas lo llenon de atencione y estimulo. No defiende lo con lore roje por el dinero que perebe mente, sino que ya siente un verdadoro corino y comparte las alegrias y dolores de les hinchas en curne propia. Lamenta que so haya vuelto a Montevideo su compando Fernández, al que aigue considerando un buen jugador que hubie e hicho mucha fa to para ub tituir a Rava chino y S ... en lo ultimos matches del compconito que con su pre encia no co hubiera pordide

FUTBOL RIOPLATENSE

A respecto a la diferencia qui halla entre el futbol uruguaya y cl argentino, con ldera que el nue tro e mas rapido y positivo y que el standard de buenos jupadore e mucho mayor el bien entre la grande figura hay un nivel que no acuerda superioridad a uno motro. En Montevideo a hace majurgo individual, lento y de filigra nas, lo que lo hace complejo. En Ruenos Aires se e tá haciendo ahora un fútbol más aimple y de conjunto con la búsqueda del goal a ba e de decisión, energía y rapide.

OTRAS APRECIACIONES

Los jugadores que mayor admiración le causaron fueron Secona, Scarone y Scopelli. De lo nuevos le agradan Berustain, Satre y Leoncio. Entre los jugadores que le ha resultado más dincil de pasar pono en primer termino a Ruscitti y de pués a Santamaría.

Su mayor aspiración deportiva sería poder alcanzar el juego y la fama que tuvo Zedo Canaveri, el hoy carinoso director tecnico del team.

La satisfacción mas honda la experimentó cuando vencleron a River Plate por 5 a 0, y la emoción mayor la intio cuando en la primera rueda del campeonato marco el geal del empate contra San Luremo de Almagro, cayendo le ionado al chocar con Corretti. Su mejor match le realizo frente a Boca Juniora cuando lo vencieron por 2 a 1, y el peor frente a Velez Sare. field el ano pa ado, no obtanto ganar por 2 a 0. Fuera de Independiente, les clubs de su simpatia son Nacional, de Montevideo, y Latudiantes do La Plata, del que admira la brillante linea delantera que po-



LA 24 REGATA INTERPROVINCIAL DIO OPORTUNIDAD A QUE EL SANTA FE INAUGURARA OFICIALMENTE SU NUEVO LOCAL SOCIAL

El Club de Regatas Santa Fe mercelo la 24º Regata Interprovincial organizada por la Comissión del Río Paraná y verificada en Santa Fo con motivo de la inauguración del nuevo edificio por parte del club citado. A í no habrian teuido que correr solos algunos botes, tales como el somor feur y el ocho de igual categoria enviados por el Tautonia; el sculler Antonio Giergio; el ocho junier de La Marina y el bote femenino del Almirante Brown que conquistó la copa en definitiva. Mereció, dire, per el efuerzo realizado y per las deferencias tenidas para con las delegaciones que concurrieron a prestigiar la ficata remera y tertimoniarle al club provinciano el reconocimiento y el afecto que supo conquistar. Quien mejor lo demostró 106 La Marina. No solo inscribió cuatro botes, sino que también obseguió al Begatan Santa Fe una hermosa placa recordatoria de ese acto maugural que marea una ctapa en la vida de la luchadora entidad, ctapa que también resume en un edificio una larga serie de esfuercos tendientes a

Por Lagunero

aquello que debi ron correr en elias; pero Lo es la explicación para las derrotas, aino que una mención al inconveniente. Es cierto que el four del Buenos Aires pudo haber llegado más cerca de no haber embarcado tanta agua, mas no olvidemos que el novicios four del Ilianano ganó corriende por cancha S. Este bote e invicto desde au formación. El 12 de octubre gano la categeria principiantes en el Luján; el 20 de noviembro triunfó en La Plata derrotando al ganador de la categoría libre del Tigro y abera scaba de imponerse en Santa Fe. Así pasa a cadetes sin singuna derrota En esta ultima su victoria fue por medio largo delante del Rosario Rowing, quien a su vez aventajó por la misma diferencia al de Regatas Rosario. Cuarto resultó Parana y quinto Santa Fe.

Vino después la llegada más difícil. El cuatro cadetes de Hispano derretó al de Santa Fe por 50 centimetros. Lo valió esa

tacar e como posible ganador, el adversario busco en un mayor promedio el demzamiento que le permitiera mentr la disputa con probabilidades do éxito. Pero el mayor número de remadas lo consiguio acortando, con lo que la eficacia fue me-

En junior single scull Alberto Tuella derroto a Geldermann con bastante holeura. Ya en el pique comiguió como dos hotes, y mientras el de Santa Fe remuba con seguridad y timoneaba derecho, Geldermann perdia aún mas terreno al fracavar en la dirección. Sin duda había sentido el cansancio de la reguta de double scull, que ganara en compania de Fonpiano, pero cabo recordar que Tuelle et un buen seuller, a quien ya tuvimo oportunidad de ver en el Tigre remando en doble par. Me inclino, pues, a admitir que Tuelle habria ganade igualmente, aun sin el handicap que le die el de La Marina.

Como el programa no registro muchas inscripciones, al punto de que cinco botes corrieron sun adversarios, el Santa Fe formó a último momento un ocho cadetes para ofrecerle competencia al representante de Alberdi. Se abia, de antemano, qui rada podría bacer el conjunto local, máximo coando iba n la lucha en una "balla" que pera 110 kilos mas que la embarcación del adversario. Tan en ani, que a la "balla" se lo llama Krassin, en recuerdo al rompehielos ruso, porque tiene en sa pros tal solidez que bien pued abrir una bre ha en donde choque. Sia embargo, la como no fué tan fúcil para les del Alberd, que debieron extremarie para conquistar el largo de diferencia que les valió el triunfo

Las otras cinco regatas se disputaron un adversarios, y en una de ellas, la reservada a señoritas, permitió al Almirante Brown conquistar en definitiva su primera copa. Las de senior four y eight se resolvieron en favor del Teutonia; la del ocho junior en beneficio de La Marina, y Antonio Giorgio inscribió por cuarta vez su nombre en la copa correspondiente a esa categoria. No obstante esa ausencia de rivales, la reunion fué interesante, perque en las otras pruebas se nes ofrecieron cotejos dificiles, tal- como el de cadetes four, que se resolvio por 50 centimetres. Pero me creo en el deber de inmatir en que, por el enfuerzo y la organización evidenciadas, el Santo Fe debio haber obtenido mayores mucripciones, maxime cuando se trataba de featejar el acontecimiento que para un club del interior rigailica el inaugurar un edificio social que costo 240 mil pesos. En la mencion de cata cifra va, implicitamente, el reconocimi nto y clorio que El Grafico di pensa l'empre a grienes son capaces de tanto.



LOS OCHO COMPONENTES del capier empede del Tentonia: A. Welpmann, P. Steinenbohmer, Il. Krons, C. Rademacher, B. Koch, F. Frentzel, C. Springer y A. Keuster, que corrieron sin ad-Vir flos, Area, Han macher, Springer y Frentiel remares tambles en el cuatro senior, entriende lgualmente sin rivales,

la conquista de eso local social que ha costado la bonita suma de 240 mil pesos. Peto at no fue mucho, por la menos hubo calidad. Por otra parte, facil es comprender que a los cuatro y el ocho senior del Teutonia, y a Giorgio, no hay tripulaciones nacionales que puedan ganaries. Vale decir, que los tres botes mencionados no tionen, todavia cutre nosotres, adversarios capaces de derrotarlos.

LAS MÁS LUCHADAS

Iniciada la rennión con la regula para do-ble par junior, los representantes de La Marina, Gelderman y Poppiano, consiguieron una buena victoria, puesto que debleron medirse con las parejas del Santa Fe, Rourio y Teutonia, e ta última ganadora en el Luian entre nueve competidores. Ya a los 500 metros comenzó a de tacarse el ganador. No iba a muchas remadas, pero al la punada cra rápida y el bote tunencado en una linea. Acaso en este factor lisya residido el secreto de la enorme ventaja adoutrida, pur el del Teutonia, que timoneó di icientemente, llegó a unos cuatro largos Tercero fué el de Regatas Rusario, miautra, que el de Santa Fe abandono por haber embarcado mocha agua.

Las canchas 4 y 5 tenian aguas agitadas, lo que aignificó un perjuicio para

conquista su levantada final, pues basta cien metros de la raya, y luego de baberso turnado ambos en la punta, el conjunto local no comiguio responder al ultimo esfuerzo. Influyó en can quedada el número dos, muchacho nuevo que careció de aliento para el final. No tienen por que desalenlarse quienes en esta oportunidad perdieron por tan escasa diferencia, y me parece muy acertada la idea de constituir un four junier para intervenir en las pruebas que en marzo e correran en el Lupin.

LAS DEMÁS PRUEBAS

Dije mas arriba que en sour junior Bueno Aires pudo haber llegado más cerca a no ser la circun tancia de embarcar mucha agua Con esto no pritindo decir que gannra, por cuanto el bote de La Marina representa un valor mus efectivo y su conquista fue en merito a esa capacidad Yo a los 100 metros la lucha quedo plante da entre La Marina y Sauta Fo y cuando el primero de estes comesco a des-

Dr. ROMULO H. CASTELLO MEDICO DEL HOSPITAL DURAND CLINICA MEDICA

Consultant 11 a 16, SOLER 4470 - U. T. 71, Paterine 0557

EL PROBLEMA SEXUAL

Gala Moderna per al Dr. Vander (Nusva obra). Orientación elentifica banada un la flatelaria y medicina actual, axpusto en lenguaja popular. Más de 100 fluntraciones originales y 16 mmiswas en color, thratis folisto, en sobre currado, remitiendo 0.10 en estampluas Libraria LA INTERMEDIARIA" .- Santiago del Estero, 1805. B. Aires. Despache: 9 a 11 y 14.36 a 11 horas.

l cronista también tiene

No soy, sinceramente, de los que ante un espectáculo deportivo y desempeñando funciones de cronista, se dejan ganar por las emociones ni por los favoritismo, y aplanden o gritan olvidando la mision que invisten, para la cual debe ser atributo primordial la imparcialidad. Puedo opinar, por lo tanto, y lo haré diciendo que me explico perfectamente el hecho de que, a veces, parta del palco de cromstas alguna voz de aliento, un "¡viva!" estruendoso o un aplauso febril. No estamos hechos de materia distinta a la del público en general. Como todos, tenemos los cronistas un cerebro y un corazón. Qué mal bay en que, a veces, prime este sobre aquel? Por otra parte, no es necesario de ear el triunfo de un contendor determinado en una lucha deportiva, para emocionarse o entusiasmarse. Precisamente porque desempeña una misión de critico, el cronista debe estar capacitado para percibir la belleza, la emoción y la tecnica de cualquier competición. Lo que al público debe interesar no es la actitud del representante de la prensa en su situación de espectador, sino lo que diga más tarde en las columnas de su diarro o de su revista. Ahí si le está vedada toda demostración de favoritismo. ¿Que eronista no guarda en su memoria una cantidad de momentos emocionántes? Y siya en El Gráfico hemos publicado el relato de muchas de esas emociones sentidas por figuras populares del deporte, ¿estará de más que yo recuerde al lector y le haga revivir escenas ya pasadas? Quiras al cabo de la lectura se convenga en que, efectivamente, el cronista tambien tiene derecho a emocionarse...

"GOAL DE LIBONATTIF"

nce ano han pasado ya de de aquella victoria magnifica. Argentinos y uruguayos debian enfrentarse en el último match por el Campeonato Sudamericano.

Se jugo el partido en la hoy vieja cancha de Sportivo Barracas y entonces el más flamante y más grande estadio del país.

Era necesario ganar para clasificarso campeones sin un solo punto en contra. A lo uruguayo le re ultaba igualmente imprescindible la victoria para vengar la derrota que le habia impue to el bravisimo tram paraguayo en su debut.

En el publico subsi tia aun la impresión de aquel match en el que "la camuetas del viejo Alumni" decretaran al equipo de la

otra orilla Lucha brillante, de accione nirvioras. A travel de los anos, el escenario se ha ido achicando, se ve como a la distancia: el catadio chiquito, repleto de gente y los veintidos hombres - hombres en minlatura -

haci ndo malabari mo con la pelota Un goal decidia la suerte en ese match, porque cada jugador estaba dando de si cuanto podía. No quiero recurrir a los papeles. No es historia lo que pretendo hacer. E toy reviviendo una emocion Entonces si quo podia exteriorizar las preferencias a mi antojo: todavia no era cronista Era uno del publico, un argentino mas, un pebele griton que queria ganar-

En el primer tiempo no quedamos roncos em resultado. En el otro, los argentinos se alinearon de capaldas a la calle Irlarte. Atacaban el arco del extremo sur. No se cuanto minuto de angustia oguieron. A cada ataque de los uruguayos agachá-

bamos la cabeza.

Cero a cero ... Si mpre cero a cera! Las gargantas no di cansaban insistian empujando el goal. ¡Y fue a l no mas, empujado! En ese partido Jugaba de winger iz-

quierdo el mendocino Vicente González, El futbol nuestro se habia dividido y hubo que echar mano de los provincianos para defender los prestigios de la Asociación.

Y eso pibe González, jquien lo hubiera dichol Figurense que, segun me conto el hace poco, en aquella epoca no salía todavia ni hasta la caquina. Sin embargo, de la e quina mi ma aco un centro bajo, ¡lusos que se permitia el muchacho! Situación de angustía, de sobresalto, de tensión nerviosa. Pareció que al estadio le había dado un sincope: ni los corazones se oian. La pelota pasó frente al arco de Mazzali. ¡Se iba, se iba! Y ahí mi mo llego Julio Libonatti, el rozarino que de pués se fue a Italia.

Lo veo de perfil: llegó, más que a la currera, al tranco, orguida la cabeza. El goal era inevitable, porque el arquero uruguayo estaba en el otro poste. Sabiendolo, Libonatti quiso asegurare y shoteó despacio. Nunca fué más largo un par de metrosz ; han llegado hasta hoy! Es que la pelota tardaba en cruzar la linea. Las cuatro letras de "¡goul!" se habían hecho etra pelota en la garganta y no non dejaban ni respirar. Hasta que, ¡por fin!, pasó ese siglo de dos segundos, llegó la pelota a la red y so destaparon los peches vivando el triunfo de los argentinos,

A l fue No hubo variación en el score. Se gano el partido y el campeonato, sin un punto ni un goal en contra.

Nunca se me borrara del recuerdo la figura de Libonatti, arrogante y serona, y sobre todo la distancia de dos metros que la pelota fué cubriendo con descaperación,

CUANDO CAYÓ EL TORO

Cra posible? Si parceia un ausho, ¡Que Li un argentino, uno de aqui, a lo mejor amigo nue tro, lievara a pelear por el cumpeonate del mundo! Estábamos frente al

ADOLFO CELLI JULIO LIBONATTI

JACK DEMPSEY

altoparlante del diario y todavia dudabamon

-Mira si se trae el campconato. -A no piyárrola, que el otro es un bárbaro pa fajar.

Había hablado la voz de la sensatez en boca de un canillita. "Un bárbaro pa fajar". Seguiamos creyendo, a pe ar de co.

En la noche de acptiembre - wrena y templada - la voz del altoparlante hablaba de preliminares, de apuestas, de colas sin importancia El canillità dijo:

-¿Y ese coso está alla? ¡Que mierte! Se querla que la pelea empezara de una vez, pero entrelanto había necesidad do distracrac

- Empero el match!

Habia pue to principio al fin la voz del aire Seguimos atentos, perplejos, imaginando una llustración para cada golpe, para cada detalle. Fueron varian emociones fuertes caa noche. El Toro Salvaje respondia y nosotros, desde aquí, le gritábamos, agrandándonos a la par suyo. Nada supintos de las veces que había caido. Pero supimos, sí, que de un golpe formidable lo acó al campeon del ring, que los periodistas lo ayudaron a reincorporarse, que debló ser knock

Terminó el primer round Y vino la emoción mayor, fueron estas palabras del altoparlanto:

-Segundo round. Pirpo coloca una formidable der cha | | Firpo knock out! | Firpo knock out! ¡Ha perdide Luis Angel Firpo por knock out!

Recuerdo que lo miré al canillita y me encontré con lu mirada: los des etábamos tlenos de a ombro, de rabia y de delor. ¿Pero, como? Si había pegado él ... Si antes lo sacó del ring ... ¡No podía ser! Queríamus escuchar mal, que fuera al revês. Pero la voz segula repitlendo:

Firpo knock out! Realmente, "era un barbaro pa fajat"-

derecho a emocionarse



CONTRA LOS OLÍMPICOS

La Colombe e habían cubierto de gloria los futbolers uruguayos. Allá, en Europa, nadie sabía dóndo estaba Montevideo, en qué sitio del mapa podría descubrirse un puntito que senalara el Uruguay Las once camietas celestes les ensenaron futbol y geografía a los europeos.

Regresaron y en seguida o hizo el match impre cindible uruguayo y argentinos. Otra vez en la vieja cancha de Sportivo Barracas.

Asi, a grandes rasgos, diré que nti aquella tarde tres emociones inolvidables: el accidente a Celli, el goal de Onzari y el re ultado final. Casi llorando gritamos el triunfo.

En una carga de los uruguayos, entró "El Alemán" reciamente. Después, convintmo todo en que habíamos sentido elarito el "jerac!" del hueso al romperse. Ahora, me animo a decir que a lo mejor era verdad ¿Que haciamos sin el resarino, alma de la defeni. ? Ludovico Bidogho no dió la re puesta. En ele partido el contagró qui ni ería el gran back de nuestros combinados.

Y el goal de Onzari? Cuando la defen a ururunya dio corner, no empinamos anio na.

- Es medio goal!

El vin er de Hurae n demo tro mucho mus nada de midio; era goal del todo. Dere hita, de de la e quina, la pelota e zambullo en la red. En la cancha, la once jugadores argentino e e trope ban a abrazo. En la tribuna, volaban los combrero. En una momento, uno qui lera mirarlo todo y termina por no ver nada. Cuando se reanudo el juego, instintivamente me lleve una mano al p cho. Y la aprete. Tuve miedo de que me escapara el corazon.

l'ero el colmo fué cuando el partido termino. Aunque había dejado cierta amar-

POR FELIX D. FRASCARA

gura el accidente a Celli, la alegría del triunfo vencio toda triuteza. ¡Se le habia ganado a los olímpicos, a los campeomes del mundo!

Al darme cuenta de lo que era e o, al recordar el match minuto por minuto, e me contrajeron las mandibulas. Quería reir y no podía En cada poro em había amontonado la emoción.

PALOMAS...

A caso parezea demasiado infantil la comparación A
perar do eso, creo que algunas
coras pierden su mérito a se
la madura demasiado. Siempre parecerá una paloma un
panuelo al airo.

¿Como sucedió aquel fenomeno, como improvisó aqual paraje de incomparable belleza? Fue una de esa tarde que cité, al obtenera el triunfo sobre lo uruguayo.

Uno, de puis otro, y otro. Al rato, todos. Le aplau os cran poco expresiva y muy ruidosos quizá. A la emeción popular

le hacía falta algo más delicado, más expresivo, que contagrara de recogimiento a los mismos futbolera.

Sobre cada cabeza volo un pañuelo. Alcé la vista, miré al frante, a los costados, hacia atrás. La nube blanca se agrizba. La tribuna se había puesto un guardapolvo.

Recuerdas, amigo lector? Será posible olvidar la emoción honda, la paralización total que nos invadió ante ese espectaculo magnifico del saludo uniforme, juvenil, lleno de belleza?

Despues adopto para las grandes ocasiones. Recuerdo que cuando, poniendo fin a un resentimiento pasajero, los futbolers de Montevideo reaparecieron en el field de Independiente, al cabo de una ausencia, se tomio que el público lo recibi ra de manera inconveniente. Ya ocupaba yo mi puesto de cronista. Y esperábamos, nervio o , los del gremio, a que entrara el team visitante.

Aparecieron y a manera de saludo, de regreso, dieron una "vuelta olimpien ¡Como los nuestros! Y de inmediato se pobló
la tribuna de pañuelos: sobre la camienta
cele te de le uruguayos, el saludo blanco
pareció completar la bandera do reconciliación riopiatense

Soberbia ovacion muda, que siempre mociona y agrada. Hallazgo macnifico que, lamentablemente, e ha ido perdiendo.

LA HAZAÑA DE FRANCO

Creo inadmi ible que alguno de un der haya faltado aquel dia a las inmedia cione del puerto. Es imposible que no haya quien a intiera un poquito heroe ente tanta heroicidad. Zerand ado de un lado para otro por la multitud, anduve confundido, guiado por todos, hacia el Plus Ultra, hata el lado del pajaro maravilloso que en un vuelo fantá tico es había venido, con cuntro pichones a cuestas, de de Pales hasta Businos Aires.

Todos queríamo acariciar la alas del Plus Ultra y empaparno de la hazaña. Corridos por el cuadron, de habos por el calor de un verano bravo, no repetamos ordenes ni rigores. Era necesario mirar de cerca a Franco, a Ruiz de Alda, a Durand y a Rada. ¡Rada, ese que se habia venido sobre el océano galopando en un ala, para curar al pájaro maravillos o!

Gallego bravo, I ranco no achicaba a todo, ¡Veniro en eso, de de alla! La muchachada de las cancha puro o hurra popular en el ambiente Y cuando vimos a los cuatro héroes pasar junto a nosotros, tan tranquilos, qui imos tocarlos para ver con qué pasta estaban hobos. De pués miro al cielo, infinito, y pen é: "Esto son del más alla."

EL DEBUT DEL MOTHERWELL

Mantendre siempre mi agradecimiento hacia aquellos ence muchachos del team de Capital, que jugaron con lo catedráticos del Motherwell cuando e tos debutaron en la cancha de River Plate.

Catedrático, at Se decia que eran la mejor que había venido. Jugahan un futbol matematico, de tiralinen ¡Y hacían los goal que que rian! Vale decir, que alrededor de ele cuadro e tejio una mad ja impresionante de fanta fan o lo que fuera. ¡Pero, at fuera cierto?

Apla tados de astemano per la logica, los futbolera de Capital entrarun chiquitos al field Habis nuevos: Chalu, Arico Sus-rez, Peuc lle, Spécito, Mara il Para "cuidarlo" e taban Croce, Omar, Recanatini, Bartolucci, Magho y Cruz.

Los escoce es aparecieron como gigantes que iban a tragarse a los pobres chicos. Al trote largo, arrogantes, aplemados, optimistas, entraron "los triunfadores".

Pero la tribuna entera se dispuso a prestar todo u carino a los pibes porteños. Al principio del match, jugaban los catedrático como el león con el gato. Los nue tros, atinaban a del nderse. El pelo duro Tackeray u de tacó en seguida como un gran half. Omar provocaba la hilaridad general al oponeras, con sua poco centimetros, a la atropellada del grandote contre forward escocé.

Y los minuto pasaron. Y seguia in ser abi rio el score. Asi terminó el primer período Al entrar de nuevo, los muchachos de Capital fueron recibidos con una ovación, ¡ Y entraban al trote, aplomados, arrogantes, optimistas!

Empeso el egundo ti mpo y diminaron los nuestro. El publico e taba ya conquistado. Como los jugadores, le había y rdido el miedo a la fama de los rivales. De ple, obre los pupitres del palco de periode tas, ganados por el entu iasmo y la valentía del team local, vimos todo el gundo tiempos y aplaudimos todos, a rabiar, cuando Sposito aprovecho el centro de Crus para sena lar el unico, el decisivo coal del partido! Fue parecido al que, en 1921, senalo Libonatti en Barraca.

Ya la expresión atemoriz da del como nzo a había transformado en paria El cuadro porteño parcaba a los escocesos Cuando termino el partido, dando altos jubilosos, los ence representante de Capital currieron alrededor del field y fue para ellos no vamente el saludo blanco de la pañolos. Habían ganado los alumnos, de guapos primero, como buenos despues.

Sin podernos contener, nes abrazamos ahi mismo, de pie sobre los pupitres. Y bajo un sel fuerte, sentimos un frio extrano.

UNA PELEA RISTÓRICA

S que la emeción del bexeo radica, generalmente, en el knock-out definitivo, en el punch rotundo, o en el cambio de gelpes violente, para el que hace falta guapeza y energia.

Se me permitiră, sin embargo, que crea măs en la emocion que puede brindar un match como aquel que vimos — me refiero a tedm — entre Dave Shade y Kid Cha-

rol.

Filigrana, maravilla, estilización, arte, ciencia, como se le quiera llamar. Yo le lla-





CON CADA MALLA DE UN VALOR MINIMO DE DIEZ PESOS

Regalamos un GATO FELIX

JOSE OLAVARRIA y Cia. SAN MARTIN 112 — Buenos Aires



MUTNOS ATRES

ESMERALDA 142

mo tencillamente emoción, porque en esto le traduce todo aquello.

Ha de ser difícil que podamos pre inciar otra pelca como aquella, en la que se enfrentaron, para suerte nuestra, dos mantros del box. Podrá ser que en determinado momento de cualquier combate encontremes semejanza con aquél, realmente histórico, y digamos: "¡Como el de Kid Charol y Dave Shadel" La diferencia está ahí: en que esa pelca fué toda así, exhibición excepcional de habilidades, Eran dos cracks indiscutibles, uno y etro lo sabian. De ahí que se conocieran, que se adivinaran no ya el golpe, sino la intención.

En cierto momento se plantaron en guardia, frente a frente, y para buscar un blanco fueron agachándose, agachándose al mismo tiempo, hasta quedar casi en cuclillas, Y entonces se alzaron de nuevo, con el mismo ritmo.

¡Emoción magnifica frente a lo hermoso de un deporte rudo, frente a la obra de la inteligencia que así supo pulir una contienda recia, recuerdo perdurable que aua hoy arranca expresiones de admiración y despierta deseos de pagar cualquier precio por ver de nuevo a aquella pelea!

Ya no podrá ser ...

I KID UBER!

Es un recuerdo doloroso, un capítulo amargo en esta página de emociones vividas al margen de la crónica.

Con el pibe Uber me había encariñado. Acaso la historia de su vida, digna de un libro. Luego, su figura simpática de pillete travieso, su fisonomía vivaracha y bien criolla. Y por último, sus innegables condiciones de bexeador que hizo maravillas en su campaña de aficionado.

Con todo ese cariño por publico, debutó

Kid Uber en el profesionalismo. El Parque Romano ofrecía un aspecto cordial. Parecía que iba a pelear la mascota de la afición.

(¿Por que le hicieron esa pelea con el aragones Santos Mor, duro como un fie-

Para subir al ring, paso el pibe a mis espaldas. Se detuvo a conversar con una dama. Lo miré, lo llamé con una palmada en el hombro:

-¡Listo, pebete?

Por toda respuesta, me guinó un ojo. Estaba lleno de vida, contento, animoso, como siempre. Subió al ring con esa mismo gesto, como si subiera a la gioria.

Ah, el aragonés Santos Mur! Cómo golpeaba a nuestra mascota, Claro, como un profesional. Y Kid Uber se agrandaba y al pasar los rounds iba guapeando. Nadie sabia que ya no guapeaba contra Santos Mur, sino contra la muerte...

Se dió un empate. Quedamos tristes y algunos cometimos la irreverencia de presagiar que en el profesionalismo iba a hacer
peco. Dece reunda eran muchoa. No tuvimos tiempo de decirlo en la crónica. Al salir del estadio, Kid Uber, el pebete simpático, vivaracho, noble, magnifico, empeoró
y velosmente se fué, entre las protestas de
todos, ante el delor hecho silencio de quienes
lo rodenban.

Al dia siguiente, apareció la noticia en les diarios y no hubo quien de primera intención la creyera. ¡Si se le habla vi to hacía un rato, guapeando! Despues, se hizo un allencio general.

Kid Uberl Yo te recuerdo siempre lleno de vida, contento, animoso, con ese ge to con que subiste al ring, con que subiste a la gloria...

EN NUESTRA CASA



MADAME VIVETTE COUPARD, conferent ta de commis doméstica de renombre internacioal al crylcle de la General Festric Company, visité nue le cour en compañta de montre de la General Electric Appliance A. F.R. Perreyra, da J. Il l'uw re
les representantes de nue tra fedit tal en el atranjero, Madame Conpard ha dictade conferencies en El pales con il mejor de los éxitos, y anticiremen que ha de tener identica socrite
con has que dictrá en breve en nue tra ciudad.

LAST REAS OPIDIO

EMPECEMOS POR RECONO-

cer que los yanquis merceieron la victoria; sigamos declarando que los criollos pudieron ganar con un poquito de suerte... y concluyamos con la confesión rotunda de que el empuje del paisano Andrada lo llevó a meter el facón tan hondo, que cuando quiso retirarlo, ya era tarde. . .

BERNABÉ FERREYRA LEE

el consabido lugar común de que el es la mitad del River Plate, y protesta: "¡Pucha que macaniadores, decir que yo valgo medio cuadro..., cuando todo el mundo sabe que, sin mi, los otros no valea ni medio!"

LA MARAVILLOSA TRABA-

zon de Estudiantes de La Plata hizo que le ganaran un match formidable a la... a la Comisión Directiva en pleno.

MUNO DE LOS PELOTARIS

ruguayos que vino a jugar en el torneo rioplatense, dijo que: -A ese mozo del Rio habría que atarle una mano para poderle ganor. - Y le contestaron: - ¿ Cuál, la zurda o la derecha? -Y el renuso, muy serio: - La mano en que lleva el sare ...

FORTE SE CAMBIA LA CA-

misa que le rompieron los de San Lorenzo al discutir el goal manipuleado por el indio Guarta, y en un arranque lírico declara: "¡Harapos gloriosos de mi uniforme de combate, que son como jirones de una bandera deportiva. ... de la cual, por coco mas, tompen también el asta!"

EN SU MATCH CONTRA

taba con más ganas de pués de cada caída .

POR QUÉ SE FUÉ (AL TA-

cho) Sportivo Palermo "a) Un espíritu de hostilidad declarada contra Sportivo Palermo .. (Es cierto, donde jugaban ellos no iba nadie). b) Que diariamente se desvalorizan los contados valores que aun acompañan a la Amateurs ... (¿Valores dijo? ¡Que optimi ta!). Y c) Un recrudecimiento de actos de incultura de parte de los escasos espectadores que concurren a los matche.... (1) menos mal que iban pocos, que si no, no queda nadic vivo!)

UN CRONISTA INGENUO

le pregunta a Lovell: - ¿Y por que no se bace profesional, ahora que ya nada tiene que ganar en el amateuri mo? - El negro lo mira, sonrie v. arrimandosele a la oreja, le responde: - Porque nunca gane tanta plata como ahora, vicjo!

DESPUES DE LEIDO EL

memorial de los jugadores del primer team de Estudiantes de La Plata, el presidente se durge al cabecilla de los protestantes: - Bueno; hablando en plata..., ¿qué es lo que ustede quie ren? - Y los muchachos, a caro, responden como un solo reo - [Gunta!

UN JUGADOR DE BOCHAS

es un ex deportista que todavia quiere salir en los diarios con traje de sport.

SI ESTUDIANTES DE LA

Plata y River juegan la final de la Copa Competencia, puede darse el caso inaudito de un campeón que sale de la cancha con un carrito de pepinos a la cola... (¡Este muchacho Bullrich, siempre tan optimista!).

COSAS QUE DECIMOS:

"Mi deporte favorito es el tennis". (Habla Robson, para un diario del Brasil, escondiendo la Fija Verde en el bolsillo).

CUANDO JOSÉ SANTESTE

van se encontro con Solari en el vestuario, los bigotes del trainer se fueron hacia el jockey como los tentáculos de un pulpo hacia su presa. Y eso sue lo que asustó a Solari, no lo de ladrón que le largo de yapa Santestevan, como la flecha de un parto... (de un mal parto).

LAS GRANDES VERDADES:

Tenemos do cientos mil pesos disponibles para comprar herramientas y utiles . (Jugadores y referees).

LAS GRANDES MACANAS.

No le damos el pare aunque nos ofrerean todo el oro de mundo

EL DIA QUE UN CONOCI-

do half cayo preso, al preguntarie por su profesión en la comisaria dijo: "La trabajo de jafdiala, la trabajo".

SI LAS MUJERES JOCKEYS

siguen ejerciendo su profesión en Maroñas, aquél será verdade-Carattoli, el pobre Senestraro la fué de Magdalena... Se levan- ramente un "circo" en el que se verán toda clase de "pruebas".

LA PROXIMA VENIDA DE

un 15 france de rugby, resulto un cuento chino traducido del Hindu. ... pero puede tomarse también como una milanesa fabricada a la plancha.

¿Qué harán el año que viene?

Scoane. - Sacarme la panza..., [porque si no, voy muerto! Balazo Ferreven. - Uno por partido. Pa que me estire hasta dos, tiene que venir la tarde muy cabrera . Porque después se le aco tumbran mal y piden de a medias docenas!

Bouo - Posturas. La defensa del River da pa todo.

Ferreira M. - Protestar ... Para que voy a combiar si ya voy un vioju?

Gualea - Conseguirme el pase . To be or not to be ..., ali, que caracho!

Scopelli - Si no fuera por el lungo, a lo mejor daria una maleria ...

Paternoster. - Hombre ..., a la verdad ... ¡todavia no se a quien mandare muerto!

Cherrito. - Nada de lios! . Cobrare mi sueldo ... jugare . . , hare lo que pueda. . : quizá me apunte con un tirito de minga suelto. .. ¡Pero nada de lios, que vo soy muy tranquilato!

Corazzo. - Se podra repetir el plato aquel de amenazar con

isme a Italia?

ESTUDIANTES DE LA PLATA REVIVIO SUS GRANDES PERFORMANCES



or obre todas las sum tiones de que el match entre santo, y pincharratas podín dar motivo a una lucha pletórica de buen juego, renimiento y emociones, primó en los aficionado el hartarra de tanto futbol sin interrupcione, y el calor, que invita mais a una excursión al campo o una playa, que a presenciar un match. Así pudo ser posible que una semifical entre dos teams tan populares y prestigio o, que practica el uno un fútbol de tecnica y visto idad ponderables y el otro de una

pujanza excepcional, furra presenciada por un público escara-

mente numero o.

San Lorenzo concurría al match prestigiado por el empate del ultimo partido contra River Plate, mientras que Estudiantes lo hacia in conocerse a ciencia cierta su e tado de entrenamiento. Dificil era, con todo, vaticinar el ganador, pero no que iba a resultar una lucha intensa por la rivalidad de los jugadores y porque si los antes no habían quedado conformes con aquella victoria de los platentes por 4 a 3, al final de un match que San Lorenzo iba ganando por 3 a 0, menos aun estaban satisfechos los pincharratas del de la segunda rueda perdido por 3 a 2 después de un soberbio goal de Zozaya que el referee anulo por off-aide injustamente.

CL MATCH

A penas iniciado el match y pasado el primer cuarto de hora de un relativo equilibrio en las acciones, cada team ofrecia al espectador su propia fisonomía y características habituales: más pujante y practico San Lorenzo y con una técnica muy auperior

Los avances santos se producian merced a la iniciativa de los insiders, especialmente García, con abundantes pases a los wingers, pero u eficacia se malogró debido a que Arrieta, que demostraba su habilidad en la iniciacion de los ataques, perdía eficacia per falta de puntería o vacilaciones inexplicables y Magán, que es un forward muy desparejo, el domingo le habia tocado la bolilla mala y entraba poco en juego y cuando lo hacia era para dirieir un bot carente de dirección o efectuar un pase o centro am medida.

A la inversa, Estudiantes avanzaba con mayor lentitud y con la intervención de todo el quinteto, dirigido desde cerca por el catre-half Los pases y esquives de los pincharratas empezaron a cespertar el aplau o de las tribunas y terminaren por conquistar su entusiasmo. Pero había lentitud en la ofensiva y falta de decisión y puntería en el remate como para que el score se inclinase en su favor.

Sin embargo, la defensa de San Lorenzo se vela en figurillas para contener el quinteto pincharrata y una vez Closas, y otra vez Pacheco, cometieron jugadas poco limpias dentro del area penal como para bacer posible que el referee ante una tercera infracción hecha por Closas, concediera un penal que tomado por Guaita con mucha fuerza y regular tino, sirvió para lucimiento de Lemita, que brindo al publico el espectáculo de lujo de un rechazo sencillamente magistral.

Estudiantes se estaba mereciendo la ventaja que Lema evitó con u renidad, acción ágil y maestría que lo están haciendo famo o, pero, para bien del match, estaba visto que la apertura del score estaba reservada a San Lorenzo. Y fué casi al final mer-

demanado generoso para lo santos, termino el primer tiempo mientra le estaba reservado al segundo una variación fundamental,

ced e un violento ahot de Cantelll.

DOMINIO PLATENSE

Lo pincharratas entraron al segundo
periodo con plena decisión de ganar y dede el vamo fué quo el
quinteto apuró la ofenniva. Empero, tra lo
primeros ataques, San
Lorenzo puro en aprito la valla e tudiantil. Fueron 6 minut

Ahi comenzó la des-

En la semifinal de Competencia, frente a San Lorenzo, el team de los "pincharratas", candidato a la derrota por sus últimas actuaciones y el conflicto mantenido con los dirigentes, produjo un match soberbio por la calidad de su ofensiva y el empuje y seguridad de su defensa. — El pibe Lema, que se atajó de lujo un penal de Guaita, y Uslenghi, fueron las figuras de mayor relieve individual.

Por CHANTECLER.

trucción ofensiva de los cantos por una defensa activa y bien plantada y un apoyo firme al respectivo ataque, hizo que hasta el final de la contienda el juego se desarrollase casi permanentemente frente al arco defendido por Lema. Lejos de perder interés el match adquirió mayor vivacidad y emoción. San Lorenzo se dedicó de lleno a defender el goal de ventaja y Estudiantes en bucar el empate. El empaje y maestría de los platenses daha brillo a la brega, y la tenaculad de la zaga de les santes aumentaba el interés de la lucha. Hubo momentos de bombardeo, pero el arco ce Lema no cala porque éste daba la sen sción de inexpugnable. Transcurrían los minutos y la presión en vez de disminuir aumentaba; la valla de San Lorenzo tenia nece ariamente que caer y cayo en una de esas a los 22 minutos Con el empate se produjo una breve reaccion de San Lorenzo, pero velvió Estudiantes a la carga y dos veces más Lemito, a pezar de sus magnificos esfuerzon, cayó para dar justicia a la victoria de los que babían sido netamente superiores en el field.

SÍNTESIS DEL COMENTARIO

No obstante sus defectos, el match tuvo atractivos que lo hicieron interesante casi siempre, brillante a vece y emecionante otras. Protagonistas fueron Estudiantes de La Plata como equipo y Lema como jugador. De los dos, el de más renimiento, el de mejor técnica, fué el primero; el de las mayores emociones o intensidad de lucha, el segundo. Al terminar la etapa inicial no ecapaba al ojo crítico que Estudiantes de La Plata completo y assioso de victoria era superior a un San Lorenzo que sentía indudablemente la ausencia de Villalba y Corsetti. Todo lo que podríamos calificar de juego científico había estado de parte de los estudiantiles, pero el de la táctica positiva, determinaba la ventaja de San Lorenzo, que no había merecido.

En el segundo tiempo las diferencias se acentuaron, pue to que concretada la línea de halve santa a defenderse del empuje y habilidad del quinteto rival, de arrolló una acción puramente de fentiva y aisló su propio ataque, que en muy contados ocasiones

con tituyo un peliero para el arco e tudian-

Asi, el escenario del juego resultó el compo de San Lorenzo, que fue d'f ndi lo con mas empeno que eliciencia. Las situaciones de peligro resutaban cada ez mes frecuente y anguatioany y peec a la erplendida defen a Lema que llegó a prorar un violento shot do Scopelli de de no ma do 4 metros, el goal del empate era como una fruta que se estaha cayunda de pure madura

Y cuando esa situa-



UNA ESSENA DEL PARTIDO.

ción se produjo ante el entusiasmo de casi todo el público, se advirtió como nunca ha ta entonce, que el 1 a 1 resultaba una magra compensación al brillante esfuerzo ofensivo de los pincharratas. Pero así como se comprobó esto, fue también opinión general de que sería suyo el triunfo final, como se cristalizó en el score en los últimos mínutos del match.

UN GRAH VENCEDOR

E au uncia de dos buenos titulares le restó parte de su poder habitual, pero con todo, no puede desconocerse que Estudiantes de La Plata fue un gran vencedor por el gran e píritu de lucha que informó la alta moral del team, la trabazon de sus líneas, la suridad general y el brillo pocas veces igualado de su ofensiva. Por aobre las contingencias de la lucha y el core, satisfizo, tanto a propios y extraños, la notable performance de Estudiantes do La Plata, que fué una sola la opinion del público al abandonar el field de Racing: — Con repetir esta match, es ya ganador de la Copa de Competencia.

En la acción individual, Latorre Lelong demostró que es uno de los mejores guardavallas que ha tenido el club en los últimos años. Rodríguez y Nery formaron una buena pareja, segura en el re-

chazo y eficaz en el quite.

La linea de halves jugo en gran forma. U lenghi se constituyó en el director ofensivo exhibiendo grandes recursos y Viola jugó como en su mejore tiempos.

El quinteto, como ya he dicho, jugó un gran match con la demostración de esa maestría individual y colectiva tan elegante y eficaz, que lo hará perdurar en el recuerdo de los aficionados.

Vaciló un poco en el remate y no tuvo mucha punteria y, sin embargo, frente a una defensa tenaz y un arquero notable, conquistó trea guals, sintoma elecuente do su merecimiento. Todos sus integrantes rayaron a una misma altura, pero cabe consignar que el de mayor empujo y tenacidad fue Lauri y el más efectivo, Scopelli.

Lema, que no fué vencido ni le tuvo miedo a Bernabe Ferreyra, jugó con su erenidad habitual. Trabajo mucho y eso fué motivo para su gran lucimiento: detuvo el penal de Guaita gracias a su excelente agilidad y gelpe de vi ta; y despué rechazo tiros de toda potencia y distancia, hasta dar la sensación de ser imbatible. Lema cerro su campaña en les dos concursos importantes del año, dejando la impresión de ser un guardavalla de primera fila, tan bueno como el mejor, digno competidor de un Bosio o de un Bottaso.

Form y Pacheco hicieron un juego de parejo, insuficiente a vetos y eficaz, otras. Sin duda trabajaron como negros por el fracaso
de los halves de ala en el segundo tiempo. Clora fue el mejor de
su lín a y su acción se resintió a medida que terminaba el match,
por agotamiento. En el quinteto, Magan y Gomez resultaron figuras de escaso valor. Arrieta y García formaron la mejor ala,
pero el primero se mostro irresoluto y el segundo, excesivo en la
gambeta. Cantelli fué el jugador más sobrio y efectivo de la linea.

EL REFEREE

No jugo muy bien el referee Forte. No dio dos penales visibles de San Lorenzo y acordó un goal a Estudiantes que todo el mundo vió que Guaita lo metla con la mano. No hizo tampoco respetar su autoridad, pues unas veces por los santes y etras por los pincharratas, fuó amenazado y mano cado. Tanto, que con las caricias le hicieron pedasos una camisa.

CAMPEONES DE CHASCOMÚS



CUADRO DEL CLUB ATLETICO ALUMNI, que e clasificó campeon de su cat gorie De cinco partide disputad e, gasó cuntro y empató un — Parades, de laquierda a derecha A. de la Canal, A. Nambro, E. Casteda E. Escotar, J. C. Di Paula, C. Castillo — Santad a: F. Castro, I. Carregali, D. Castillo, II. de Berti, F. Choppa,



El cerabro cansado, agotado por el exceso de trabajo mental y por las muchas preecupaciones disrias es como al estuviera dormido: no produce lo que debe producir.

Para despertar al carabro está la

Nucleodyne

TEL TOWICO QUE DA FUEREAL

Verdadero alimento del cerebro. So efecto es corprendente; desaporece la apatia y la sensación de pesadez y embotamiente del cerebro; las ideas se aciaran y el espíritu a levanta. Su eficacia reside en el fásforo orgánico que contiene, que en considerado como el mejor reconstituyente del cerebro. Nucleo-dyne en ten buena para las señoras como lo es para los hombres.

En todas las farmacias y en la

Farmacia Franco-Inglesa

Sarmiento y Florida

Buenos Aires

ESTA NOCHE EN ATLANTA

Con la presentación del pugilista mejicano Eddie Cerda (Eddie Mexican) iniciará esta noche u espectáculos de box la empresa que ha arrendado el field de Atlanta. Aunque sea lejana, la ubicación de la cancha es buena, por cuanto el subterráneo Lacroze, en su estacion Dorrego, deja a pocos metros de la misma.

Ruggero de Sanctia, matchmaker de la empresa, ha contratado los servicios de Eddie Mexican, que ultimamente actuó en
Chile, donde obtuvo un triunfo
significativo obre Filiberto Mery. Es aquel un boxcador joven
— solo tiene 19 anos de edad —
y ya ha cumplido una campaña
considerable en los rings de Me-



EDDIE MEXICAN

jico, Estados Unidos y Chile. En su actuación de profesional duputo Eddie Mexican 57 peless, sufriendo cuatro derrotas, por puntos, y dos empates.

Su record hace uponer que posea un golpe violento, pue lo que o tenta 40 victorias por knock-out,

Para medira con el debutante se ha elegido a Eduardo Corti, el liviano porteno que, nun perdiendo, ha sabido dar espectaculo, porque es, ante todo, un hombre de aguante.

En la misma reunión resparecerá el veterano bexendor Goliardo Purcaro, quien vuelve a tentar fortuna en los rings perteños, enfrentando a Emilio de Ritis, uno de los nuevos profesionales que ha logrado mejores éxitos.

ENSEÑANZAS QUE NOS LLEGAN DEL EXTRANJERO

En et num ro efre o a mi lectore valo de Adelfo Cotrones, publicado en el "Corriore de la Sera" del 19 de octubre proximo parado, artículo en el que el brillante critto italiano de egrima encaro, de un mudo maga tral, el problema del sable, tratando de las deficiencias de esta arma, los crrores de estudio y aplicación que se verifican actualments on Italia, que ha sido la cina y la marelra en el mundo entiro del arma de doble filo y de punta; un riendo lo que a debera bacer para poder inchar die amente on les hungare, di putandeles el primer pu to que nos quitaren en la Olimpiada de Amiterdam, y evitar para la futuras pruebas de Berlin, que e realizaran en 1936, una egunda e impordonable derrota, como la que ufrimos ditimamento en las prdanas de Los Angeles.

lle aqui el artículo:

"Una cora corprondente, en verdad; que, al divulgar la carima, haya quedado en olvido el ba

11 un arma doeta, un arma rica o un arms de entre simi nto?

Al menos, esto decian de ella, antano, xu cultori .

En realidad, et un arma difficil y vera, que e tablece clara diferencia entre los grimita y lo improvi adore.

En la "Magistral", en los lejanos tiempos de Masantello Parisc, era un honor la practica del able, y do insigne macatro, Peceraro y Carlo Perina que cran t mbien do campeone - fueron a defentoret mas convencidos, y escribieron un tratado que ha quedado de texto.

Los ultimos resplandores los dio el able en Pari en el termo olímpico por equipos, ranado - de pue de deri ima lucha con

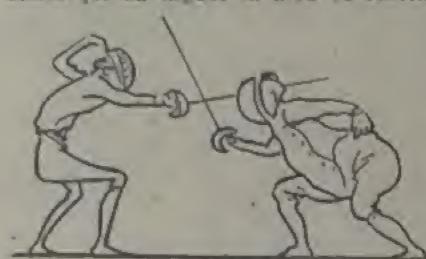
los hungaros — por los italianos.

Creimo entones tener entre mano los de tinos de esta arma y pensamos que era facil - a travén de la afición y de la disciplina - reunit un buen numero de la blistan

Pero transcurrido el tiempo, la realidad ha frustrado las osperantas y las previolones y en Los Angeles homos comprobado la distancia que nos separa de los húngaro, aunque Julio Gaudini, con su segundo pue to en las individuales, haya salvado el protigio o, mejor dicho, la di midad de esta arma abandonada

Y co que en el deporte no se lle a por improvi acione o fanta in , y también el sable corre la sucrte comun, nigindose a ayudar en las grandes pruebas a las que la abanderan en las glas de armas,

No lleremos sobre la meribunda y pensemo que ha llegado la hera de reaccio-



nar, antes de que ocurran mayore de actres, Sólo a base de una huena preparación podremos participar en los torneos de Berlin, porque no es decoroso que un pais, que tione una e plondida tradicion e gramitica, represente el papel de comparza tratándoro de un arma tan excelente.

La mayoria, casl la totalidad, ha reguido las antiguas reglas; muchas fintas, lucidos traversones y arrogantes "parada".

La noción del tiempo, que es esencial en la grima era entonces muy di tinta. Entre el staque y la respuesta existía un espacio de tiempo hastante apreciable, cavi diriamos un descanso. El e gramista que atacaba, debía perseguir hasta lo último al adversario aunque lleviesen fintas y su desarrollase todo un tratado de esgrima en con-

Era una concepción y una práctica que respondia al ambiente de la época, y que se unia al espíritu gascon de la esgrima.

Pero nos hallábamos en favorables condicione porque el sable era privilegio nue itro y podiamos con iderarno su dominadores en todo el mundo.

¿No siguen acaso los húngaros nucetra escuela y nuestras reglas fundamentales? Pero no nos gusta u urpar meritos ajeno. Los bindgyares, si triunfan, no nos dan el derecho a la jactancia de considerarlos como nuestro

Vencerá, decimos, la esgrina hungara, aunque el merito corresponda a nue tra escuela y a nue tro mae tro

Pero la cegrima del sable, que hoy practican los honeuros, representa una renovacion. Han lecho lo mi mo que los franceses hici ron por la capada, le han quitado convencionalismos, y la han convertido en concial. Hemos llegado con la espada a po-

nernos a la altura do los franceses y, quizá, a uperarlos

¿Lograremen, en el sable, colocarnos a la

altura de les hungares?

Relegendo los varios articulos sobre el sable, formados por cultores excepcionales, veo que todos están de acuerdo conmico en ua punto resonocen que el table es un arma distinta a las otras, que debe estudiarse aparte, y que por esa nismo es necesario crear verdaderos especialistas como ha hecho Hungria

Por el maestro Cándido Sassone

Piller, Gombo, Kabo, Potchauer, Gereyith, no han surgido cumo por encanto ni on una revelación de ultima hora.

Eran atletas que diariamente frecuentaban la sala de armas, dedicando al sable tedo su inturasmo y todas in unervia-

Por que no se podría ha er otro tento en Italia? ¿No existen, acaso, entre nuitro ablista, jóvenes de sosos de destacar entre los que practican el florete y la e pada?

Es una tarva, no sólo deportiva y artistica, sino patriótica, elevar de nuevo uno gran tradición, tratando do volver a conseguir la supremacia que tuvimos durante mucho ano

No nos fultan temperamento y antiludes. Nos falta volunted y afición; conciencia de las bellesas y dificultados del cable.

Los húngaros no emplesan coe mucha fintas, no en anchan su punto de mira, no cambian su linea defensiva. Atacan a pura velocidad, en acción cimple, o avantan en contratiompe, para provocar la reacción ; revolver en confecuencia.

No ofrecen facilmente el brozo que, sun en la invitación, esta muy cubierto y solo adoptan el travesone en la contestacion. No desperdician una fracción de segundo, como lo ha hecho notar Redolfo Terbizi en una crónica. So o crimo esta libre de todas la volutas ornamentales. Es "el gelpe por el golpe"; el golpe como exclusiva finalidad. Esgrima de pura eficacia,

También no otro , por fuerza mayor, de bemo atenerno a e ta e rrima, e cuela y combatiente. Aal como antaño e estudiaba en el florete la "e tocada derecha" y el deenganche durante meses y meses, así debemon ahora catudiar en la esgruna del sable el golpe aimple, el tiempo y la manera de llevar el arma,

No en la del nable, como nruchos creen, una e grima fácil.

No teniendo ya nada que perder, puesto que los húngaros nos apartan, podemos fijar nue tra atención en la jóvene. En el sable es donde tienen más ancho campo de trabajo, pudiendo de tacar e. Sera tal vez, un poco largo el camino, pero cuatro año son mas que uficiente para formar un equipo de buenos sabli ta Entre los egrimi las hongaros - y oportuno es recordarlo - hay algunos que colo cuentan 20 ano.

Un último problema, pero fundamental. so impono a nuestra atención: el da lo mae trus. Los mejores de entre éstes, tienen la respon abilidad de no a istir a las procbay, encerrandose en au eletema de ensefianes, sin adaptarlo a las nuevas necevidade y orientaciones,

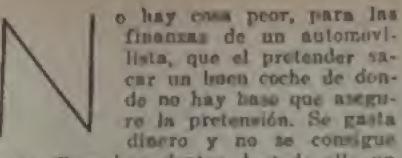
Si le mae tre frequenta en como espectadores todos los torneos, se darian cuenta de la evolución de la esgrima del able-

La gioria de esta arma, como hechos magi trale, e ta en maro demasiado javeneo on las ya envolcendas.

Tendremes el valor de renovar las filas de los muestros, alvando ciertas asperelative no pocos conveniencia?

De la das sistemas, el vielo y el nuevo. el italiano y el hungaro, debe aurgir el esgrimista que nos haga vencer en las Olimplada.





nada. Pero hay dentro de todo ello un engaño que obliga a un grato continuado que al final suma muchos pesas y con lus cuales, de tenerios todos juntos, re podria haber adquirido un buen coche. El dia en que Malcolm le regale a Ricardo Nuel nquel viejo Hudson antidiluviano con el que anduvo redando hasta hace unos dos años, le quiso hacer un favor. Naul lo había acompañado en la carrera de 1927 por las 500 milles de Rafaela, y Malcolm le estaba agradicido. Era necesario darle al muchacho una oportunidad para que se quitara coo le rretin de correr que iria en aumento. Por eso lo regalo el lludson.

Nani fue a buscarlo a Luján. El carro e taba en llanta. No importa; so lo
trajo igual porque era de carrera. Creo
que no le supo ni el mismo coche, pero
ca pretenzion de ser de carrera se lo
anguaha Tal vez lo hubiera aldo en los
tiempos en que hasta Coen y Malgor
arrinishan y con los racera se llegada a

due hoy conquistan las volturett. Chevrolet y Ford sin bajarla la capita F probable; pero cia do lo fue a husear Na i o el llud on tenia la ru ita envaradas del rumati no o la velocidad había ldo en aum noto Sin embarro, Na i en du no de un es be de carrera, aunque no e rei ra. Su gran anhelo

re babia realizado. Ya andaria aprisionando el volante y con el pie arriba del fierro, en lugar de ir al costado dándole a la bomba y avisindole al conductor las cosas que iba advirtiendo. Y de le aquel dia com nzo la gran tra redia ceonómica de don Ricardo Nasi. Guita que encontraba a mano iba a parar al vientre insaciable del apolillado carromato. Hoy cran los pistones, manana los bujes, pasado una bicia que sonaha, traspasado un pinón y una corena nueva para adquirir más relocidad porque la tapa habia sido rebajada. Todo se hacia. Los aborros iban a parar al coche y Nasi, cuando se quedaba en mitad del camino, ponia a decirle:

-Andá . ¿ Por que no andás? ... Caminá otro poco ... Hacelo, alquiera, por

agrade imiento.

Pero la bestia mecánica se empacaba y solamento a remolque volvia al garage. Al parage a el cual un dia en que Nasi mojo tres panuelos de lagrimon como peros
bolivianos, lo dejó colgado de una percha.

EL CADILLAC DE MÉSTOLA

I moro i todavia está alli. Es probable que junto con otros haya ido a charlar en alcún "cament rio" de automóviles allá por la calle Warne. Acaso se baya encontrado con otros viejos colegas que han becho pater do las auyas a sus pobres dueno. I No catará por esta lugares aquel Cadillac de Mé tola! ¡Pobre Méstola! Siempre lo veia en la carreras con su dos mil y pico de kilos, y le preguntaba:

- Quo tal?

- l'arece que anda más... Le cambie los platones y le puse atra multiplicación...

Vamos a ver al la tira...

Y yo pemaba: "A quien deberías tirar es al coche". Porque ese carro ya había cumplido su mision y se encontraba fuera



COCHES QUE NO CAMINARON NI POR AGRADECIMIENTO

Por Ricardo Lorenzo

de época. Imposible era proporcionarie la velocidad que le colocara en seualdad de condiciones con etros que pesahan 800 kilos menos y que tenian motores de mayor regimen. Sin embargo, Méstola leguia gastando din co en el suyo porque no podía comprar etro. Le era más facil, aunque más perjudicial, el ir acondicionando el Cadillac aunque al final hubiera gastado lo necesario como para adquirir un carrito mejor.

EL R. E. O. WIEN MEO

Algo amejante la ocurrio a Ernesto II. Blanco con el R.E.O. que luego paró a poder de Tadeo Taddia, y a quien este dotó de un motor Chrysler. No gastó Ernesto porque la máquina no era de su propiedad, pero si trabajó en ella mucho tiempo y en la preparación se invirtieron buenos pesos. Pero aquel R.E.O. respondía ampliamente a la acepción criolía de su marca, y cuando no le ocurría una cosa, le pasaba otra, hasta que Ernesto, obligado a t ner un coche suyo al quería oguir cultivando el port de su agrado, consiguio etro de la misma marca, pero más moderno, y con el cual lorró la aatisfacción que

durante mucho años había perseguido en vano con otro pobres carrito que la dieron muchos dolores de cabera.

Conndo gano el Gran Premio de 1932, la alegria fué general, porque si algún corredor mercia ganar una versa carrera, ele era Ernesto II Blanco Pero mucho de los que elegraron, no habran do aber nunca lo que quedo detres de ela conqui ta le delir, el esmino recorrido para il car a ella con us noches de talier, co hes que no rindicion más de aquello que los campo podan rendir, pero que era pero, pero que esta fueron para nu volver, toda cio que armífico un largo caracino llego de zozobras, esperanse, contraste y nuevas esperanses, contraste y nuevas esperanses.

VARIAS MARCAS CH UNA SOLA

Y qué die n del Studobaker de Castula I Hortal? En tiene ma historia que el negro l'aluelo. Ha perceldo icoproun mue trario de marca. La ruedo de una, el diferencial de otra, la caja de otra, desde la taza de una rueda ha la la punta del eje, habia alti una ausaion de marcas. Y el que al romperalgo, era precho buscar el repue to Arreglado el inconveniente, produca

otro nuevo. A il cada ca rrera venia a represo tar la rotura de algo co yo co to iba aum niamo una cantidad que habr a bastado para consecur un coche integro de un marca colamente Pero como era un control rado de marcas, librial la recumo en una la le puena o coche: Arrecife Itacine Car

Carlos Arsani, otro
nuchacho de merito y que la podido
terminar una carrera de tola aquellas en
la que intervino, e otra de la victimas
de ese cuche "tras dore".

QUEDATE TRANQUILO, PEDRO ...

R ecuerdo también la vez en que Pedro Vaccario quiso estimular su berretin de correr con cuatro ruedas. Hasta ese entonces lo había hecho en moto idecar. Malcolm fui quien le presto un Alfa Romeo que Pedrito preparó con aumo cuidado para correr en 1928 en Córdoba. Allí la maquina sonó, y cuando al tiempo le pregunté a Pedrito si volveria a correr, me respondió:

-Para restablecerme econômicamente del golpe ufrido, tengo que trabajar un ano

en mi oficio.

Evidentemente no l' convenia estimular aquel berretin y prefirió apagarlo. Pero etros elementos, menos con cientes o más entusiastas, han gastado muchos pesos en ciches que nunca anduvieron, y a los cuallo pudo habérseles dicho como Nasi al auyo:

-Andá Por que no andás?... Camina etro poco... Hacelo, siquiera, por agradecimiento...



"LA HIGIENICA"

LAVADERO

FABRICA T

M. ESTRUCA

ESTOPA DE ALGODON Y TRAPOS PARA LIMPIEZA DE MAQUINAS Y AUTOS

Estopa de Lana para Cajas do Ferrocarriles a Industrios — Estopa Alquiermoda — Algodones y Lenas Mecânicas para Hilados — Falsa de Java y Brasil — Algodón Blanco y da Color para Tapiceros

137 - HORTIQUERA - 737 BUENOS AIRES U. Telef. S . 1898, Volta

· DE GONG AGONG.

IESTEBAN SENESTRARO!

evanto al público en un grito de La admiración, como hacia tiempo que nadie lo con eguia. Puso una fuerte pincelada de color en el cuadro violento del combate. Renovo las alternativas del match, maprimiendo rotundas variaciones a la lucha. Fue guapo, inteligente y fuerte No pudo haber hecho mas, perque ya habia dado todo cuanto pedia. Un publico mas entusia ta lo habria llevado en andas a Esteban Sone trare.

¿Que perdio, a perar de todo eso? St, peru. ¿Cuantos caben perder como el? Cayo vencido por un hombre que holgadamente posee el título de campeon, ante un pugilista de pegada extraordinaria, de vita lidad a ombre a y de temperamento Latallader

Para Estelian Senestraro hibiera qui rido yu que e encharan 2 ovacione e truendora que fanta ve c oimo en anos anterion. Quina no fue possible porque le ha enfrindo en boxeo, le ba alejado mucho público y co tará grandes esfuerzes recuperario,

A los que faitacon es m neuter deizles que han perdido una gran polea, pur el fu ru contraste que marco la guapeza del perdedor en relacion con lu relado físico, Rudamente en tigado, de figurado el rostro, tambulcante, calangrentado, purde alirmate que no ripo car knock out, que no concebía el he ha de que le pudieran contar los diez agundos, que acaso. le hubiera dado verguenza.

E teban Sen traro, figura simpatien y físico apursto, demotro ampliamente il derecho a me-

dirae con el campeon y dio al público el gran potecto de un combate e plendido por el derre he de hembris, derroche fructue a porque lo llevo a una derrota honrottsime.

Seguramente e a said que ufrio en el primer round le repercutio infimamente. A il mismo de haber e obligado a realizar el e fuerzo obrenatural que de plezó. "Que ca mala imprision se borre". Y upo hacerlo en tal forma que desde aquí lo envio mi aplauso. Lo morece como box ador y como profesional,

EL CAMPEÓN

El comportamiento brillante de un homzando una superación extraordinaria, suele inculcar en el publico una id a equivocada con respecto a los valores del adver ario que, precisamente por ir en ventaja, no tiene necesidad de recurrir a les mismos enfuerza.

Porque Sent traro le porté como un valiente de verdad y cvitó por todos las medies la derrota per knuck out, se le buscaron defectos a Carattoli. Contra un adverrario que actuabe como lo hizo Senestraro, era imposible hacer otra ce a que bu car el knock out, naturalmente. Y las criticas



JOSE CARATTOLI, por Kerglo Plates

sobrevinieron porque el campeón no consiguio el triunfo por la cuenta. No le trata aqui de un defecto en Carattoli, aino de una extraordinaria virtud en Sene traro. Este fué el que supo y consiguia sobreponer e a cada knock down, el que de orientó con su guapeza al adversario y el qua esteriliza el de pliegue de energias heche por Caráttolia

No tendre en cuenta la circun tancia de que el platen o tuviera una mano la timada, porque los accidentes no son culpa de nadic. No puede saberse que hubiera pa ado il la derecha del campeón funcionara. Debemo reducirno a lo que se vio. Y de de ele a pecto, Caráttoli afirmó us capacidades al adjudicar e el triunfo per un murgen holgado, coportando la reacciones do Sene traro y entrando golpes que en otro habrian surtido efectos definitivos.

Los errores de Caráttoli fueron los mismos que se le conocen desde que debuto. Errores de temperamento, diriamos: que no a imila las en enantas te niene, que no co deal ca por su juego estebral, que os apreaura muchas vece y malogra oportunidade favorables. "Pega mucho - se dice de Carnttoli, - pero no abe bextar" LY saben lo que se dice de Landini? "Bexea mucho, pero no pega nada" Llegamos a lo de ri rapre a que fabricamo admirablemente el boxeador perfecto. Lo difícil en

encontrario, Sin embargo, Landini y Caratteli un indicutibles en sus puestos de campeones. Y no lo son porque si, sino que por un performances,

LA SELECCIÓN DE LOS PLUMAS

comenzó el sábado en el field de San Lorenzo de Almagro la selección ordenada por la Comisión Municipal de Box y organizada por el Nuñez Buxing Club, para proveer el titulo de enmpeon peso pluma, que se encuentra vacante desde que se le retiró a Antonio Castroviejo, que lo po ela.

Cuatro aspirantes vimos actuar esa noche en Avenida La Plata. Guillermo Ortiz, Manuel Torrado, Pedro García y Eladio Viturro.

Los des primeros resultaren vene dores en lus matche con Garcia y Viturro, respectivamente. El triunfo de Ortiz fue indicutible y no hizo más que justificar to previsto. En mi opinion, en uno de lo mó erio candidato a la obtenzion del titulo,

El fallo del match entre Torrado y Viturro de pertó protesta en el público Dirin que como todos los combates de Torrado, un afirmar con esto que sompre gana mal

Es que gana sin dar la imprinión de que nel rea, de modo que lo admiradore del adver ario siempre encuentran margen para protestar. El estilo de Torrado no es de les que facilitan la conqui ta de un triunfo limpio, amplio, porque va mucho al clinch y son areason los golpes natos que ublen. A perar de e lo, en el ca o parti-

cular de u pelea con Viturro, creo que el

fallo e tuvo bien dado.

Hasta ahora, el candidato más señalado es Guillermo Ortiz, boxendor huero, de estilo agradable y polpe eficar Acuo wa el. ni se cumplan e ton prono tico, quien deba medirae con al campeon de pero gallo, Francisco Magnelli, que también a pira a la pose ion del titulo de la categoria superior.

Esta pelea wria positivamente buena y la mejor, sin duda, de las que pueden formalizar e entre profesionale de peto ba-10

EL GAUCHO ESCUDÉ

Dara cota noche ha quedado definitivamente programado el match de Emilio E cude con el español Vicente Cerdan. Una misma característica los identificas un do hombres duros aguantadores. De acuerdo a eso, lo mán lógico de presumir es la sanción de un emputo. Cabe esperar no obstante eso, la victoria del argentino, porque dentro de aquella imilitud porce mayor oltura, más recur os y un juero vivo y variado, que de pronto se clhe en el cuerpo a cunrpo y de inmediato se abre a la distancia.

Como una cla ificación terminante, duria yo que perdera el que afloje primero.

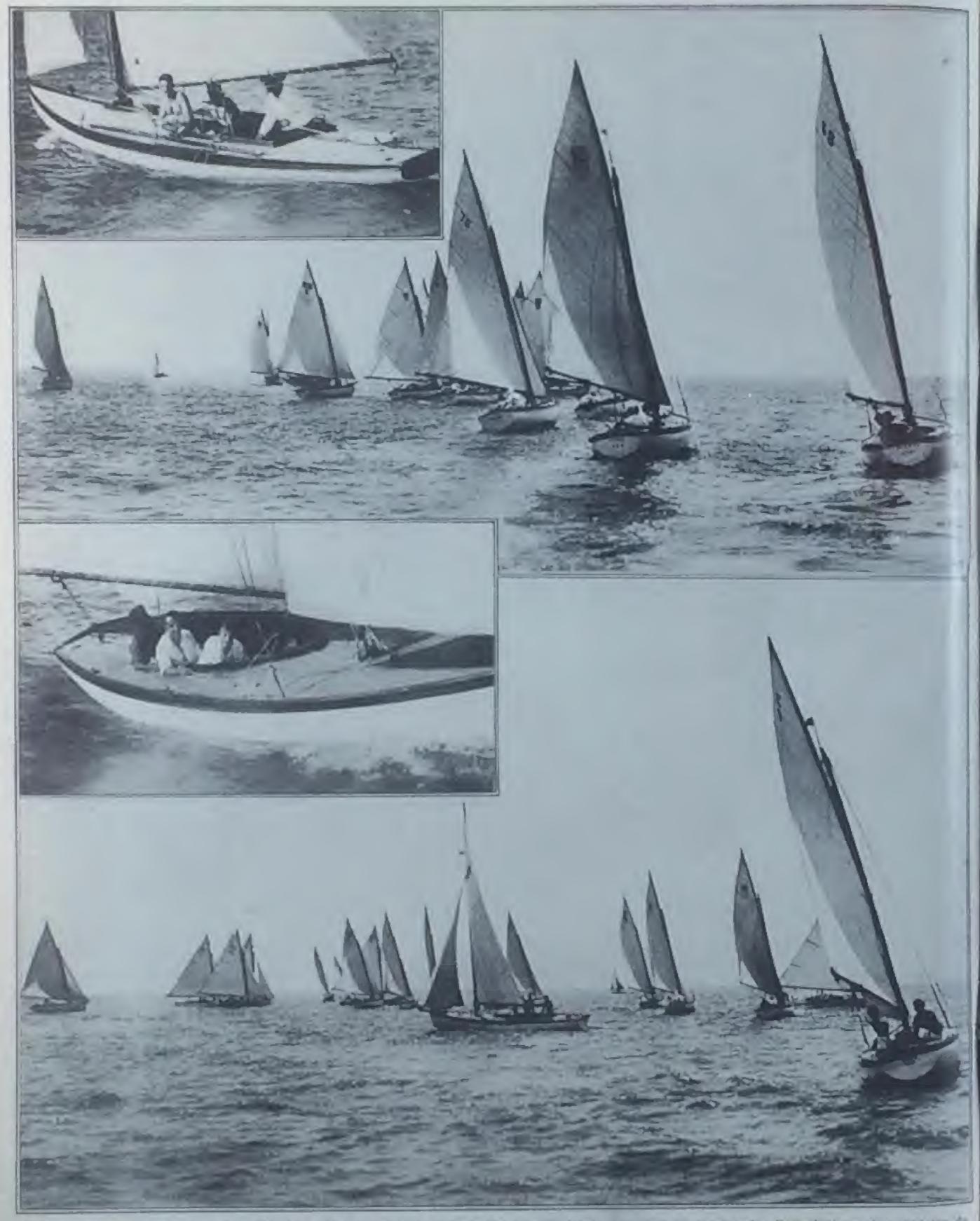
OS RAR ERAN 1 5 CNOS OUE PARECE



OTE to merican relative promise to effect the second discussion and the second discussion of the second discussion of the second second discussion designed the second discussion designed des

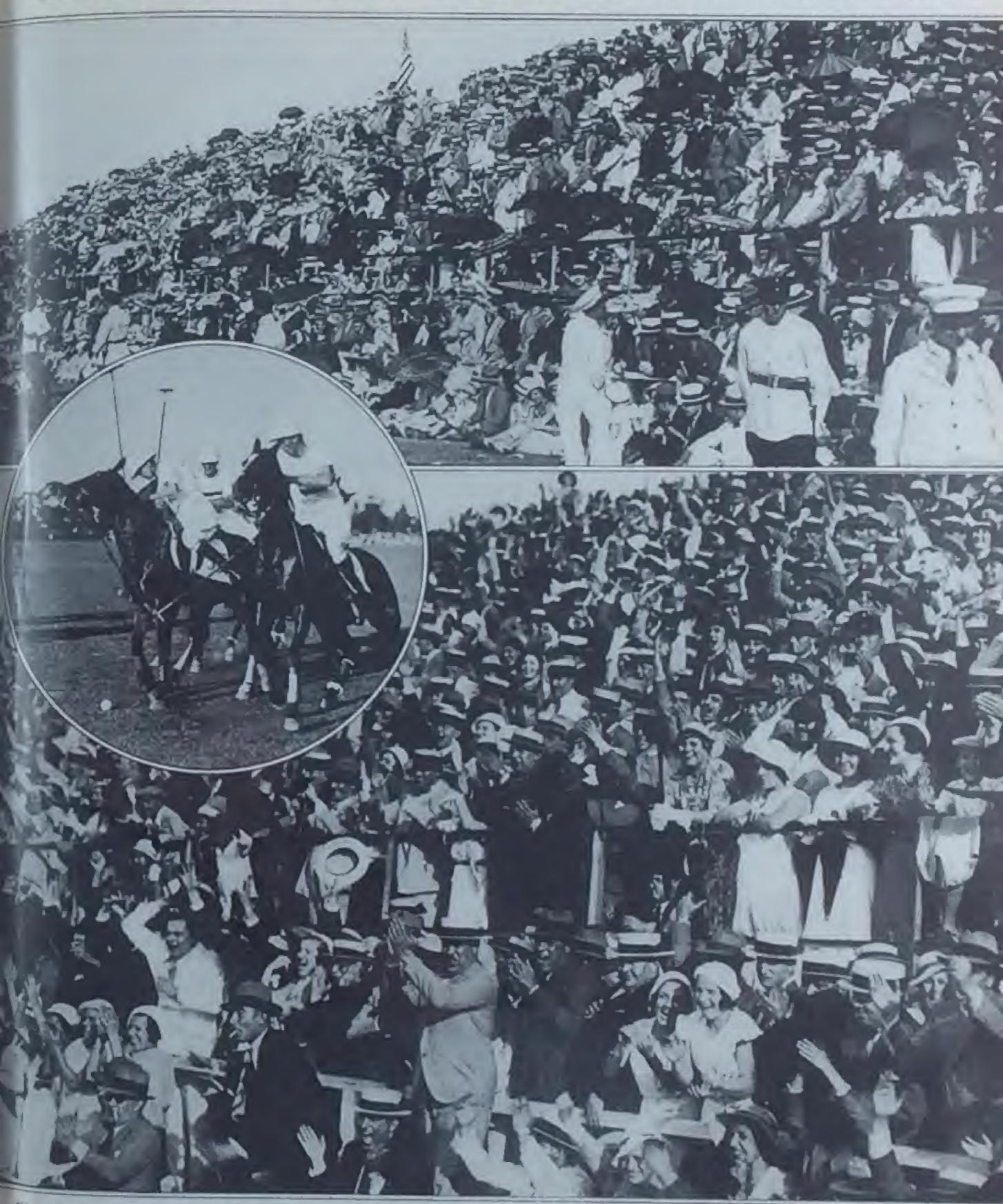
dillo alla apparenti na morganica fort molivir anno anti partito a provincia del composito del compo

REGATAS DEL CLUB NAUTICO BUCHARDO



Con description of the Collect of Cigo Nautho Bankurto fraugurd an temperada Reproductive description of the Collect of the Co

ESTADOS UNIDOS GANO EL CAMPEONATO DE LAS AMERICAS



El parido fiert de la strie de pulo per el Compensato de las Americas fué breno lado per una commission la extraordinaria, que superio de la contidad a la interiormente respectativa en especia de las Emples de Sad America Las alemas muentran el algorito que note fan las actualmentes una de las estados per los ergentes una de las estados en espectados en despetados en las estados de la las despetados en estados en las estados en estados en las estados e







LA 241 REGATA INTERPROVINCIAL DISPUTADA EN SANTA FE CONTO CON



GLIDIUMANN y Fopplano gan dogo de dolla per juntor — A la requierda A perto percel del norva della del cina de Reculta



Figure 1 and L. Market, interests our classic structure of the control of the con resistancia, peso al fintelicap que daba en contarcación.





W Co and Co Fee or Territorio, I Carcount Strokes of A Pondar Laboratory on many of School of the same

POR 55 confined as a record a new loans beautiful floor, of suatro determined Atgentles outside to the authorized at the

EL CONCURSO DE ALGUNOS BUENOS BOTES PORTEÑOS Y ROSARINOS





DON logadas en las que extens primero las listes des Hopeto Argentino. — Arriba. En del novembre four, un la que toé segundo Eccardo In-Nice, sercente Ergulas Honnio, suaves Extens y quieto Santa Fo — Abajor La correspondiente a cultifer four, so la que Ebegana conquiena el gridido per la centimation.



(Franco, E. Pol. O. Lucatti v. E. Danini, remerce componentes del nicoso fono del Hispario Argentico, bet que dende su termación — ha locate de puedo o conta presenta de puedo.



Office tunter to La Marina, que corriò sin-



CORRIO solo Antunio Giorgio el todavia mejor esalter arresation

EL CONCURSO N.º 6 FUE ACERTADO POR NUEVE PARTICIPANTES



SOLITION OF COME NO NO SOLITION IN THE PARTY OF THE SOLITION O



Huro, -on 13 m 79.

HE THE DESCRIPTION OF THE PARTY OF THE PARTY

¿DONDE ESTA LA PELOTA?

50 PESOS MONEDA NACIONAL es el premio al que acierte el lugar en donde se halla la pelota de la escena de fútbol obtenida por El Gráfico que publicamos en la presente página.

Nuevo participantes han acertado el concurso Nº 6 "¿Dónde está la pelota?" He aqui la nomina de ellos, con su domicilio correspondiente: Leandro Casati, calle 7 Nº 1723, La Plata; Arnaldo A. Gorosito, Acebal; Luis E. Lemarire, Charata; Julio Scervino, Monte Egmont 3075; Emma A. L. de Passerino, Bollvia 1884; Alejandro A. Balestrocci, Moreno 2392; José M. Dufrechou, Escalada, Héctor Boni, Tortugas, y Roberto Masjuan, Guanacuche 2381. Romanos a los de la capital pasen por nuestra casa a percibir el importe del premio. A los del interior se lo enviamos en giro postal.

CORTAR POR AQUI

DONDE ESTA LA PELOTA

N°. 8

LA PELOTA HA SIDO BORRADA DE LA ESCENA A EFECTOS DEL CONCURSO



Nombre y apellido del remitente _____

Domicilio _____

CORTAR POR AQUI -----

CONDICIONES

- 1. La solución se guardará baje sobre hazta el día 13 de diciembre. Los cupones que l'aguen después de esa fecha no se tomarán en cuento.
- El pempelidor que envie la colución exacta será premisdo cen où (cincuenta) pesoa meneda nacional. En caso de haber varias soluciones el premio será dividido proporcionalmente.
- as Los competidores deben ceñalar en la fetegrafía et lugar en dende se haliaba la pulota al ser obtenida aquélia, trazando al efecte, con tinta, una cruz de sete ta-
- mañol x. 4 La foto que se utiliza para este concurso
- fué temada durante el partida de fútbol Estudiantes de La Piata-Talleres.
- 64 Los supones deberán benaras con tinta y letra blen clara
- ## Los supones doben str envisces at &! Ordfice, concurso ("Dónda está la pelota"), Azopardo y Méjico, Buenca Aires.
- Pi El Director no se hase responsable por supones perdidos o retardados por si co-
- En todos les cases se unviará el cupón publicado y selemente dabo tanar la maros eshalendo el lugar en donde se ores que petá la pelota.
- 8º El resultado de este concurso será publicado en El Gráfico del die 17 de diciembre.
- 10. El fallo del Director debe de ser considerado como definitivo y egal. 11. En cada número publicaremos una escena
- distints con al correspondients premio gara quien haya acertado.
- Publicada la solución pandremos el negativo de la escona utilizada a dispesición de todo aquel que desse verificar la ublession de la pelota.
- 131 81 ninguno acertase con la ubicación exasta de la pelota, al premio se acordará a quien haya estado más agreximade,



De Vd. depende su porvenir!

ADQUIERA CONOCIMIENTOS PRACTICOS QUE LE AYUDARAN A GANARSE LA YIOA

Aprovechando una sola de las ideas que pucde sugerirle este libro, paga con creces el importe de su compra:

PEQUEÑAS INDUSTRIAS LUCRATIVAS

Por Delorme. - \$ 4.00 el ejemplar. OTRAS DBRAS ENCUADERNADAS EN TELA

Gebrán J: Manua practico del termero y fresador mecanico moderno, \$ 5.50 -- Gaffi V.: I Manual del reodelista mecánho, del carpinlero y etanista, \$ 7.00. - Gerria: Tablas taquimetrican, \$ 1.00 - Graetr L: La electricidad al alcance de tedes, \$ 6.50, - La electricidad y sus aplicaciones, \$ 14.00 - La Fisica y sus aplicaciones, \$ 17.00. - Lis tabria atémica, \$ 2.50, - Grenet L: Arte de cuidar a los enfermos, \$ 5.00 - Quareschi: Thutan de cacribir, \$ 1.00. - Hager y Mex: El microscopio y sus aplicaciones, 1 1100 -Hamilton F.; La midadura sutúgena y el curto de los metales, 1 3.50 - Hann A.; Assertion de la capacidad intelectual, peaco 2.00. - Henslowe Li Fuerza, Belleza y Salod para todos, \$ 2.5. - Hermann P.: Terrelucia Quimica de los Textiles, \$ 20.00. - Hickorch: Quimira Industrial, \$ 10.00 -Holman H. Tratado do Metalurgia general, \$ 27.00. - Howa Hait: Pabricarión por fesión y tratamiento térmico do las piemas de acero. - Netdea - Funión. - Desmoldro - Temple - Recocido, - Cementacite - Acabado y enmyo, 1 9.00. - Huncal H i Las suaquinus eléctricas al alcanco de tod # \$ 00 .-- llecotario moderno del montador electricista, \$ 6.00 - Hütte: Manual del Ingeniero (tres tomos), \$ 20.90 clu. -Kajihaci Osalogia práctica, \$ 25.00. - Kendalli Compendio de l'adiotricionia, 3 4.50,-Kennedy J.: El libro del ajustador machaire (Labrado, soldadora y acabado de las plesas retálicas), \$ 6.50, - Kestner G.: La noustria del caucho y sus ancedaneos, pe-Hormigón Armado, \$ 22.00. - Kleinfobel: 13 neciento Portland y sus aplicaciones, pey contramassire ladustrial, \$ 4.25, - Kuhne L. La verdadera ciencia de curar, peson 10,00. - Kyper R.I Lau renjorus recettas rurs fabricar lkores y vinos generacia, pe-- 410 - Leddon G: Limplesa, colerendo preservación de los metales, 6 6.25. -Kleyber y E. Com, odl d Flace y Quiproportion of Finley, \$ 5.00. - Kessek Er Curso de l'estresente, 1 11.00 - Laffarquet Mangal praction del montedor electricista, passe 8.00. - Lepetit R : Manual del Tintorero 5 del Quitamanches, \$ 6.00 - Levy C.I. Canatropolón da causa, \$ 7.50. - Tratado di Construcciones Civiles, dos Lumies, pe-40.00 - Ligginsten E. Los problemas de la Industria. Inventas pur resulver a Indistriction form resulterion, \$ 4.50.

Problem del interior y exterior, as atlended. on at illa, little de perte Por teinfono, Haras Helictico, 6304, y en poone minutes tentra at libro gos deme, so WI CHOL,



ENTRE PITADA Y PITADA

Por CHANTECLER

FUÉ MATEMÁTICO

Si so hublese buscado la forma de combinar las cosas para que los tres punteros del campeonato de 1932 llegason a cum-

plir el fixture total en la misma posicion que al terminar la primera rueda, no se habria hallado mejer que lo que ecurrio. En efecto; River e Independiento igualaron la primera rueda con 27 puntos cada uno y ganaron en la regunda otros 23 cada uno, con lo que completaren los 50. Racing finalizó la primera etapa con 26 punton y el total del campeonato con 49, o sea como en la primer vuelta a solo un punto de los leaders. No se puede pedir campaña más pareja y renida que esta y, sobre todo, más matemática.

Para llegar a este curioso resultado fué necesario que Independiente invirtiera sua exitos, es decir, que en la primera rueda gano los dos ultimos matches y en la segunda, los perdió. Y tan matemático como esto, fueron los tres 1 a 0 de River contra

Racing.

LA LÓGICA

Descartado Racing de la carrera por aquella misma media cabeza de la primera vuelta, al desempatarse la puesta entre In-

dependiente y River, éste gano y se dió la lógica. En seguida de los 5 a 0, hubiesen ganado los rojos, pero detrás del 6 a 1, Lenian que imponerse les millonaries. Le que si no encuentro légico, es por qué dos grandes equipos y de fuerzas que se equilibraron en toda una larga temporada, no han podido hacer un match parejo de los tres efectuados, ya que el último, de seure más chico pero siempre respetable, habria sido mayor a no mediar la lluvia de botellas que fué el mejor haif que tuvo Indapendiente en el segundo periodo.

SE DICEN TANTAS COSAS...

Los hinchas que leen mucho, estarán indigestados de tanto fútbol y emociones intensas experimentadas en el curso de la tempo-

rada, pero mucho más por las cosas contradictorias que han tenido que leer. No bastaba que se hicieran distingus profundos entre los que finalizaron una larga carrera nin sacarne ventajan, que se habiara del triunfo de un técnica sobre otra, sino que hasta bube quien se metió con el goal "average" (la proporción entre los goals a favor y ca contra), y no hizo otra cosa que meter el dedo en el ventilador.

Para uno que hubiese llegado dias pasados de la Luna y leyera la que se ha dicho de River Plate y su campana hasta conquistar el honroso título, lo que se dice de Independiente y las causas de sus fracasos y del silencio sobre Racing, si por casualidad el "lunático" no se entera de la tabla final de posiciones, creera que ella registró 60 puntos para River, 50 para Independiente y 35 ó 40 para Racine Tales son las desproporciones que se hacen... y los tres llegaron en una linea.

UN ACIERTO

Ha significado todo un aci rio para el poderlo y trabazón del team campeon el cambio a la izquierda de Cuello y Santamuria

y que l'eurelle jurgue de inlider.

VALORES MORALES

Tan similar fué lo de Independiente y Ri ver Plate, que en los ultimos matches de la primera rueda, Iriba. rren fué para el cam-

peón un contrapeso para el exito y lo mismo ocurrió con Independiente en las finales del campeonato, respecto de Scoan-Esoa con los inconvenientes de las glorias de los clubs, cuando se transforman en valores moraies.

El back de River estaba jugando mal, pero ¿quién lo sacaba del team?...

Scoane se encontraba en inferioridad fisica y no podía ni debia jugar, pero era un valor moral. ¡Y habia que ponerlo en el team porque lo reclamaban todos los hinchas ...

La experiencia se ha encargado de decirnos con toda su crudeza, que no es con los valores morales como se ganan los partidos...

CARLITOS PEUCELLE ...

Tanto barullo armo el match final del campeonato, que has ta hubo alguno espectadores que concurrian por primera vez

a un field. Uno de estes, asesorado por un amigo, no se cansaba en lincer pregunta : ¿Ese es la Ficra? ¿Y aquél que va por la izquierda con la pelota? - Ese el Carlitor Peucelle. Al rato volvió a la carga - LE que va por el centro? -- Carlitos Peucelle - Aquél que carga por la derecha? -Carlitos Prucelle. - ¡Ese segundo goal lo marcó también la Piera, verdad? - No. Carlitos Peucelle.

En una de esas, ante un buen shot de Sastre, Sirne realiza una excelento atajada. El entendido se dirige al novato y le pregunta: - ¿Sabes quien es ere? - Si, ya lo sé, Carlitos Peucelle ... I Ves? Mo lo aprendi de memoria.

DOS DOLORIDOS

Los que para la temporada fueron designados capitanes de River o Independiento, no pudieron intervenir en les últimos y

decisivos malches de sus teams. Así, Bonelli suspendido por 6 meses por un trompia a Pellizari, en el momento ca que su club obtenía el titulo de campeón, tuvo noticias de que su proceso había pasado del juez correccional al del crimen. Y lo que hizo Bonelli lo hicieron tantos sin consecuencias . . .

Ravaschino, por su parte, se curo con todo celo de una lesión a la rodilla para jugar los partidos finales y cuando ys estaba listo sufrió un ataque de apendicitis que le obligé a estarre en el sanatorio cuando su once se juraba la carta decisiva-¡ Vaya una coincidencia y una aporte, la

de los espitanes l...

EL FAVORITO DEL PUBLICO DE NUESTRO PROXIMO NUMERO SERA

ENRIQUE GUAITA

WINGER IZQUIERDO DE ESTU-DIANTES DE LA PLATA,

Crónicas de Yachting



Car Wood ha vacito a re uperar el cetro de la velocidad sobre el agua, despue de sostenir una ofenniva de tres anos, en la que la velocidad do lo superhidroplino ha ido aumentada en treinta y una milla por hora.

Sacado de au trono en el año 1930, por el lamentado Segrave, vuelve a el con un record de 12491 millas por hora, establecido con su "Mis Amórica X", en el río se Clair, e rea de Algonac, Mich, quidando así nue-yamente en po esión de la corona mundial de la velocidad sobre el agua.

Con tal record, al parecer dificil de batir por mucho tiempo, Wood retorna a la ituación en que le encontraba el 23 de misso de 1929, cuando "Miss America VII"

MISS AMERICA X HA ESTABLECIDO un nuevo record mundial

en cinco frente diferentes. Florida, U.S. A. Argentian, Italia, E cocia y Michigan, U.S. A. y llego a su culminación en Algonac, cuando Wood, con su "Mis America X", vencio el record de "Misa England III" por mas de cheo millas la hora,

Las co as han llegado a un grado que parece imposible una nueva intentona inplesa para tumber otra vez a Wood de us
trone. Lord Wakefield, quien había emprendido e la cruzada con la e peranza de
recup rar para Inglaterra el famoso trofco
de Harnes orth, ha anunciado su intención
de retirar e definitivamente de cola lucha,
en que se ha llegado a velocidade que la
fanta la no hubiera imaginado.

LA CLASE INTERNACIONAL SE INTRODUCE EN LOS U. S. A.

Extame aco tumbrad a la invanto norteamericana en todas parte del mundo, pero en el yachting parece que los europrolos venera. De pue de una lucha de varios ano entre la clase Universal, americava York, e ta plan ando tener e mo minimum em o de etos barquite. El Roche ter Yacht Club panca adquirir alcune matodivia, el Canadian Yacht Club procedera la mismo. Tembian e dise que el King ton Yacht Club entras en la cla y que el Overo Y. C. y el Buffolo C. C. compratan

un barco cada uno

Así como la fun a copa do Canada que corría con barco de la clas Universal y ahora a bace con les de la Intermedonal, la Copa George, que ce viene di putando de de bace veinticimo ano bajo el patrocimio del Cre e ni Y C con barco do la clase Universal, también ufera un composto en sua regla e madien di putada con yacht de la clase Internacional, tan pronto emo se haya adquirido un número suficiente de yacht para garanter el buen cano del certamen

El intere por lo 20 atre, de la clare Universal, esta de spareciendo en el laro Ontario, de de que la yacht men de agua dulce, como llam n en Norto America a lo de los lago, prestan abor, u avencion a los Seis Metro de la clare Internaciona.

Por otro lado, los 22 Metro han invidudo los lago en forma que e puede ela ficar de definitiva. El ajo puedo, de usa sola sentada, e introduj con ocho de la pequeno yachta de de Europa, en el presente ano ya hay quin e, de lo cuales dos son con truido en E tado Unido Les harquitos parecon que reun n condiciones muy buenas para las aguas de Ditroit y los principales piloto de la clase R, y catboat se pa an rapidamente a la nu va clase escandinava.



"MINE AMERICA N" - now reconstantence he sets blacke on overer record to the St miller nor here.

obtuvo un nuevo record de 91 123 millas por hora, en las aguas de Florida. Este fué el termino medio de seis recorridos en una cancha de una milla y se mantuvo por más de un ano, hasta que Segrave hizo su fatal corrida en el lago de Windermere, Inglaterra.

Piloteando "Mi a England II", Segravo obtuvo un promedio de 98,760 millas la hora en dos corridas, pero en una largada de un una conseguir mayor velocidad la lancha se tumbó y el in uperable piloto fue muerto. La Internacional Motor Yachting Unión, en la reunión iguiente, cambio la regla de la prueba de la milla, reduciendo el número requerido de ela millas, a optando las dos recorridas por Segravo como el nuevo record mundial de la velocidad obre el agua.

Wood, arrebatado de improviso de u titulo, lievo su "Mia America IX" a Florida, y en marzo de 1931 gano la extraordinaria distincion de ser el primer hombro
que manejo una lancha a 100 milia la hora. Aprovechando la ventaja de la nueva
regla, que solo exigo des corrida. Wood
obtuvo un record de 102,256 milia por hora,
iniciándo e a j un duelo entre el campena
americano y nuestro hue ped, Kaye Don,
reimplazante de Segrave, qui lleva ha ta la
fecha die jocho mi es de duración y en el
cual los tiempos records cay ron ciaco ve-

Esta noble batalla marina del siglo XX por la conquista de la velocidad se efectuo



CATA OF CLASS, BUT IN THE REAL PROPERTY.

na, y la Internacional, europea, é ta ha vencido en tal forma que ya la yachta dibujados dentro de sus reglas estan siendo aceptado, en las trea regiones principales dende o practica el yachting norteamericano: coata del este, coata del octe y los grandes lago. Para la próxima temporada, el Crescent Yacht Club de Watertown, Nue-

- La actual temporada se inicia en forma admirable

La temporada de yachting iniciase en forma verdaderamente promi ora. Las regatas se corren dentro del mayor entunamo y us participantes alcanzan a un numero no previsto. La rivalidad entre los distintos clubs es caballere en y portiva.

En las seis clases que se corren en el pais las regatas se disputan palmo a paimo, presentando cada una au caracteri tica e peciale. Por un lado, los magnificos Ocho Metros, con emocionantos mutches, donde los triunfos se deciden por segundos. En otro, los Sei, con au gran variedad de barcos en que cada regata es un dilema. La renidisima lucha de los cloops tipo Y. C. R. P., en que por su numero tan considerable hace poco menos que imposible el triunfo hasta el final de la prueba la s bravos colleens con sus mojaduras correpondient a, lo 22 Metro, reducides actual. mente, a înt resantes matches por au encia de los propietarios de los otros do , 37 por ultimo, los de la Clase Nacional, ropulos y escoradores. Todo e to harco forman un conjunto formidable, como muy pocas naciones del mundo lo tendran, conjunto que decora la agua de nue pro cotuorio los domingos, para solar y admiracum de la gran cantidad de público que concurre a las playes del norte.

Para terminar, diremos que en la cla e West Solent O. D. e tan grande el entuinamo, que e macriben un numero muy
uperlor al de lo barco di ponible, quedando siempre vario suplente, a quien s
ta suerte po le ha sido propicia.

MEDIDAS RECLAMENTARIAS

ACADEMIA DE BANDONEON



Aprenda a tocar Bandoneón por correspondencia en cualquier punto
que ana, se le enviará el
bandoneón gratio para
el estudio, enviando 20
contavos en estampillas,
remitimos candiciones.
Pref. PEREZ,

Calle GARAY 947. Ba Aires







ya era ulled un convencido do

La excelencia del famoso producto de

Venta en todas las buenas farmacias de

la Argentina y Uruguay.

farna mundial.

ONSULTORIO

HANTECLER

UN FALLO DISCUTIDO

Referee Sein. — San Pedro. Pregunta:
Rel centre forward se corta con la pelota, tira al goal y le rebota la pelota al
arquero que cae a unos 5 ó 6 metros hacia
el centro de la cancha. El centro forward
atropella, no alcanza la pelota y se queda
junto al arquero. Corre el winger derecho y
señala el goal que yo anulo por off-aido del
centre forward. L'Está bien anulado?

Respuesta. — Si. Está bien anulado "porque se quecó junto al arquero" y el Referee Chart (ley de juego) dice que el jugador que se halla off-side terá castigado si obstruye o molesta a un adversario o si influye de cualquier medo en el juego. Un forward que e tá junto al arquero en el momento en que se le marca un goal, lo está molestando indudablemente a menes que se halle calde y sin movimiento en el suelo. En con ecuencia, el que usted consulta es un caso de off-side.

UN PENAL Y LA PELOTA

M. Abelleyra. — Se refiere al penal del Minatch Lanus v. Independiente y dica que si en momentos en que el arquiro se pesesiona de la pelata un back para impedir la acometida de un forward le hace foul, el referce debe echar al back de la cancha y no dar penal, pues sostiene que la ball no la jugaha ni el forward ni el back y si supusieramos que esta jugada re produce segundos después, cuando ya el arquero alejó la pelota, sería posibio conceder un peral estando la pelota en el medio de la cancha.

Respuesta. — Ahi está au error y mo atrevo a decir, el de la mayoria de los aficionados. En creer que un penal debe olorgarse cuando e e tá jugando la pelota dentro del área como si la posición de la pelota tendria algo que ver con la infracción que se comete. El artículo 17 de la ley de juego que se refiere al penalty-kick dice entre otras cosas: "Un penalty-kick podrá ser cencedido haciendose care omiro de la porición de la pelota en el momento de cometerse la infraccion" Y en el artículo 6º offside: "Si un jugader intencionalmente hace zancadilla dentro del área penal a un contrario que esta off-ide se concederá un penalty-kick"

Este último caso avidencia que la pelota no está en juero por ahí, cuando el defensor le hace foul al adversario en off-tide. Así que ya sabe, la posición de la pelota no tiene nada que ver en las infracciones que le cometen y puede existir un penal estan-

do el juego en el campo rival.

EL COAL

Socio de San Lorenzo. — Pregunta: El back le le rante la pelota al arquero en un mal-kick y antes de que este la tomo atribulla un contrario y marca gual ¿Es valido?

llespue ta — Si el contrario se hallala a la distaces replamentaria de 10 yarda, cuando el back le antó la pelota junindola, el por les perfectamente válido

Otra: El combinado que forma es buena, pero el centre half podría ser otro superior como Brixosla, Corazzo o Minella Tercero Lema; Bottano; Latorre Lelong; Piagglo; Delove.

H. Garat. - Medidas de fald reglamen-tarias, largo, de de 91 metros 44 a 118.87; ancho, de 45.72 a 91.44. Area penal. de de el poste derecho e isquierdo a 10 metros 46 se tribarán rayas paralelas a las del "out-ball" o sea de toque y se trazará otra horizontal a elian paralela a la raya del goal a 16 metros 46, es decir, que el área penal tiene de largo 16.46 y de ancho el doble, más los 7 metros 28 que tiene el goal de luz entre poste y poste. La luz entre el auclo y el trave año debe per de 2 metros 43. El capesor máximo de los portes y travezanos debe ser de 12 y 1/2 centimetros, que es el que usan casi todos los clubs. La pelota al comenzar el match debe tener una circunferencia de 27 pulgadas (6S cm. 579 mm.) a 28 (71 cm. 118 mm.) y pesar de 13 onzas (378 gr. 308 mgr.) a 15 onzas (430 grs. 740 mgr.,)

RESPUESTAS DIVERSAS

The Devil. Moron. — Todas las versiones que circularon sobre Corazzo un inexactas y lo más probable es que sign defendiendo los colores de Independiente en 1933. En cuanto a De Jonge, alu valer tecnicamente lo que aquel, pería un reemplazanto e timabla.

Villamarience, R. C. — De de 1910 a la fecha, Racing logró 9 veces el título de campeón y Roca Juniora 8. Por la forma de desempeñarse en la temporada, el mejor arquiro de la actualidad es Bottaso.

Posiblemente Francisco Olazar haya ado el mejor centre-half argentino de todos los

tiempos.

Juan Laino. — Arrillaga no actué en los últimos partidos de River Piate por encontrarse lesionado.

Roquense, Salta. — Conte to algo por falta de espacio. 1º Independiente, Sangiovanni, los demás cambiaron todo. 2º ¿Matematico? Bidoglio. 3º En un trempos, Jorge y Juan Brown; Alumni, de pue. Boca, Ridoglio y Mutia, 4º Terrieri, Bidoglio y Mutia 5º Diaz, Celli y Bearzotti. 6º Bidoglio. 7º Internacional: Matozzi-Olazar Badaracco. 8º 1912. Desde el 26 por primera vez no clasifica 1º 6 2°, 9º No. 10º El de 1924. 11º Cada uno fuè rey en u época.

Ramón Molie. — Guardavalla: Bottaso, Bodo, Lema, Yustrich, Patrignani, Centro forwards: Ferreyra, Zozaya, Secane, Naon y Benitez Cáceres. Campeones incluso 1932: Racing, 9; Boca, 8; San Lorenzo, 3; Independiente, 2; River Plate, 2.

Boquense Correntino. — 1' Durand jugaba por Estudiantes, Buenos Aires, 2' Bidoglio creo que podrá jugar en 1933, 3' Varallo puede resultar de winger, pero es superior como in ider. 4' Tiene varios, pero aun no hay mada concreto. 5' Baxtarrica estaba suspendido 6' Zozaya, Benitez Cácere y Devincenzi, en el orden. 7' Paternoster e taba le ionado y muy bien sub tituldo por Scare lla. 8' Muy superior el primer combinado al segundo.

Hincha Rojo, Carcarana. — Antes de 1919 venem man vec independiente, des de 1926, metches oficiale, ltoca gano en independiente en a Varallo y Sa tre son de juego completam nte opu to, este gambera m jor, aqui e man positivo, Fosso y Piagrio, preje ; Arminana e superior: Se ane; ind pendiente fu campeon en 1923 y 1928, Gano varia vece la Computencia.

No deje de enviar su voto en nuestra encuesta ¿Cuál es el club de su simpatía?

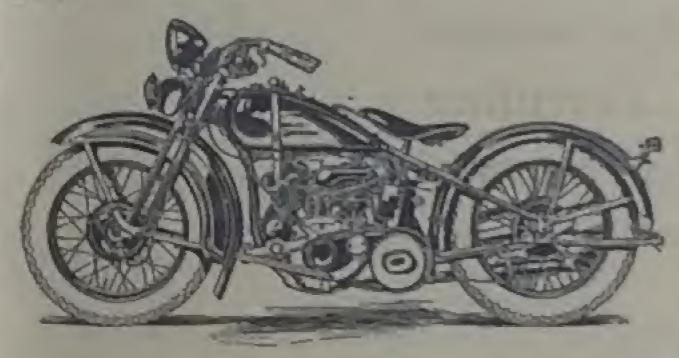


NOS COMUNICA la empresa del autódromo San Martin que para el domingo 4 de diciembre Antonio Gaudino, Raúl Riganti y

Fracto II. Blanco harán entrenamientos públicos en la pieta citada, la cual ha sido objeto de refacciones importantes que le labran dado la eficacia necesaria. Se espera que en ella puedon marcarse grandes velocidades como con ocuencia de los ingentes trabajos realizados.

en el cual corrió en Indianapolis. Como se recordará, esa máquina debió marcar un promedio cercano a los 200 kilómetros para poder participar en las 500 Millas. De acuerdo a esos promedios, es el más veloz que tenemos de los coches de serie preparados en el para.

SE ESTA CESTIONANDO la posibilidad de establecer en esa pi ta un record motociclistico. El corredor de Rosario, Angel Dal Pastro, seria el candidato para la prueba. Según las posibilidades, tal ensayo se llevaria a término el mismo domingo 4 de diciembre, utilizando Dal Pastro máquinas de dictintas culindradas.



TIPO DE MOTOCICLETA HARLEY DAVIDSON, modelo 1923, de 1.200 contimetros cúbicos de cili drada y que nouba de llegar.

EXISTE UN TIPO de motocicletas marca Ariel, de 500 centimetros cúbicos de cilindrada, que viene con dos pistones, uno para baja velocidad y otro para alta velocidad. Vale decir, que el adquirente de la moto puede utilizarla de acuerdo a sus deseos.

LA ASOCIACIÓN ARGENTINA DE VOLANTES anuncia que la rifa del coche que perteneciera al malogrado Joaquin Blanco, fallecido mientras di putaba el Gran Premio de 1932, tendrá como fecha de sorteo el 30 de diciembre próximo. Como es notorio, el producto que se obtenga con dicha rifa será destinado a las hijitas del citado volante desaparecido. Es un deber de todos los aficionados al deporte del acelerador contribuir al éxito de esa rifa de fines tan humanitarios.

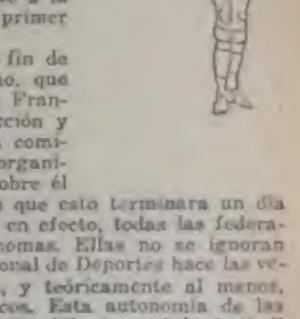
LA PRUEBA DEL MOTO CLUB ARGENTINO en la cual e disputa el 2 Trofeo Fernet Branca, se efectuara el 11 de diciendere en el Circuito Central de Morón y sobre una distancia aproximada de 200 kilómetros. La carrera es para motocicletas de fuerza libre y el registro de inscripcione se cierra el 6 de distiembre, a la 22 horas, en la secretaria del club organizador, Cangallo 1529.

LA BICICLETA CON MOTOR, marca Automoto, que está por llegar, tiene una cilindrada de 100 centimetros cúbicos con potencia efectiva de un caballo de fuerza. El diametro de piston es de 46 mm, y la carrera de 60 mm. Consume dos litros y medio de nafta cada cien kilómetros. La importan Dartiguelongue y Toulouse.

PROGRESOS DEL BASKET-BALL EN FRANCIA

El deporte de la pelota al ce to, conocido generalmente bajo el nombre de ba ket-bail, lo ignora ba tante el gran público. Sin embargo, se ha impue to recientemente a la atención de los deportistas y ocupa el primer plano de actualidad.

En una palabra, se ha librado por fin de la tut la La Federación de Atletumo, que había guiado sus prim ros pa o en Francia, asumió hasta el presente la dirección y el control Ella había delegado a una comisión de especialistas el cuidado de organizarlo técnicamente, pero conservaba sobre el



la mano administrativa. Era nece ario que esto terminara un dia o el otro. Desde de pués de la guerra, en efecto, todas las federaciones deportivas francesas son autónoma. Ella no se imporan una entre otras, ya que el Comite Nacional de Doporte hace la veces de órgano de relación entre ellas, y teoricamente al metodo las representa ante los poderes publicos. Esta autonomía de la federaciones ha favorecido u de arrullo. Mientras el basis tiball se encontraba en su período de formación, podía contentarse con ser una aucursal de otra federación. Hoy día, posee numero as a ociaciones y controla más de 20.000 jugadores licenciados. Cree haber llegado a su mayoria de edad y quiere sacudir un yuro que, aegún él, ha dejado de ser provecho o.

No se sabe por que un cierto número de los dirigentes de la Foderación de Atletiamo se han propue to retardar e la emancipación. En realidad no hay absolutamente nada de comun entre el atleti mo puro y el basketball. Es, sin duda, el de arrello y in importancia misma que ha tomado el basketball lo que su sita el interés que le prodiga la Federación de Atletismo. La lucha fun ardiente, pero los partidarios de la emancipación ban sal do airo-

ros con toda justicia.

No podemos permitirnos hacer aqui la descripción de este juego. Aquellos de nuestros lectores que deserran conocerlo no la fultarán ocasiones para familiarizarse con él. Nació en California pocos años antes de la guerra. Abrunos atribuyen su origen el pasatiempo de los hombres que recogian las frutas, que, instalando su cestos en postes, se esforzaban por colocar en ellos una pelota y procedian por equipos. Poco a poco el juego progresó, sus reglas fueron establecidas. Al principio los equipos e componían de 16 jugadores, más adelante de 10, de 7 y por último do 5.

Una de las primeras innovaciones fue la de desfondar el cesto, que constituia un goal. Porque cada vez que un equipo había logrado colocar la pelota en el cesto, había que subir al poste para buscarla de nuevo. Como el fondo del cesto no servia para nada,

quedo suprimido.

Li bas retball, de origen americano, fué introducido en Francia durante la guerra, sobre todo por la Y. M. C. A. En la escuela do Joinville se le tributaron los primeros honores, y fue ahí también que e constituyó el primer equipo serio. La afición por este deporte se propagó rapidamente en los patronatos y sobre todo en Alsacia. El Hogar de Alsacia de Mulhouse, club e pecialista, fue

El basketball no es un juego tan biando como parece a primera vista. Exige mucha elasticidad, distensión y babilidad. Los atletas que lo practican están en acción continuamente, durante todo el partido. Sin duda que el basket no ofrece espectáculos comparables a los del rugby o del fútbol. Pero no exige tampeco campos tan extensos, de entretenimiento costoso y locación a menudo gravosa para el presupuesto de las instituciones de portivas. Por estas razones, y también por la distracción que encierra, el oasketball conto pronto con un número considerable de adeptos. En 1921, las entradas de la final del campeonato de Francia no llegaron a 4 frances 50. En 1930, esta muema final produjo 12303 francos.

El pervenir de este juego parece estar a egurado ahora. Tendrá dentro de poco aus hischa. es multitudes entu iastas, su apasio-

namientos. Y 1 por que no?

Acaso no asistirian al final del campeonato de Estados Unidos 20.000 espectadores? Actualmente se ocupan de dar al basketball una organización internacional que le falta y dotarlo de un código universal. Es abora un gran deporte.

EN FRANCIA VA A DESAPARECER EL VELODROMO JEAN BOUIN

La última sesión del Concejo Municipal de Marsella consagró la desaparición oficial del Velódromo Jean Bouin, ya que la ciudad de Marsella ha comprado el terreno en la auma de I millón 459.000 francos, para construir casas baratas.

Será ésta la segunda ciodad de Francia que se elimina del mana velodromico. Hace tiempo ya que las exigencias de lo corredores hacían precaria la explotación del velódromo, que había

conecido algunos anos de mucha actividad,

Hace veinte años nacieron dos pibes con similares destino: el golf. Emilio Serra vió la vida en la calle Hernández, frente al hoyo 3 de Palermo. Larique Bertolito lo hizo dentre de la misma cancha porque u padre era capatas en ella y alli vivia con su familia Serra tenia varios hermanos que licvaban palos; Bertolino ela habiar de golf y, cuando aprendió a caminar, enderezó per un fairway en busca del green. Y de de hace veinte años vienen rivalizando estos des amigos. También Baena terciaba, pero se ha quedado un poco atras, acaso para tomar allento y pegar la atropellada.

Se encontraron una vez hace aiete años en un concurso de caddisa. Bertolino iba dos arriba en el 15. ¿Y saben lo que le nconteció? Pues que un dolor muy mole to ubicó cerca de u estómago, y Serra nanó los tres hoyo que faitaban. Lo re-

cuerda siempre el vencedor de entonces sin olvidar el inconveniente sufrido por su advertario. Luego, Bertolino siguió ascendiendo en su carrera mientras Serrita quedaba atras. Así no volvieron a encontrarse porque militaban cu distintas categorian Pero andando el tiempo, el destino quino que se hallaran en la remifinal del campeonato que para profesionales organiza anvalmento el Golf Club Argentino. Bertolino llegó a la brega con la brillante performance de haber vencido a su maestro José Jurado en el hoyo 37, lo que equivale a decir que fué preciso jugar une fuera de programa. Y Serra se presenté con el triunfo logrado sobre Cruickshank. Otros matches habían ganado, pero las victorias importantes eran las citadas, ¿Quién habria de vencer a guién? Deficil resultaba el prenestico. Bertelino venia jugando muy bien. Tenía en su haber, además de la victoria sobre su maratro, el primer puesto en la clasificación con un total de 142, mientras que Serra necesitó 140, Actuaciones anteriores también señalaban una supremacia por parte de Bertolino. En el Ablerto último Bertolino dió las cuatro vueltas con un score de 307, en tanto que nu rival necesité une más. No era mucha la diferencia, pero en el de Rosario, en el de Mar del Plata y en el Ablerto del año anterior, las clasificaciones de Bertolino habian aido mejores. En cambio, en el four ball del Jeckey Club, jugando Serra en pade haco mucho tiempo, tendría aobre Jurado una ventaja: la de ser mejor putter.

No es igual Bertolino aun siendo discípulo de la misma escuera. Su juego fué más hacia la perfección que hacia la espectacularidad. He agul expresada en pocas palabras la diferencia entre estos dos chicos que sa vienen abriendo paso en busca de altura. Es más perfecto llertolino y de más temple Serra. Le que une consigue merced a una ejecución mas segura, such lograrlo el otro arrostrando los peligros que el mismo se crea. Y es dificil que cain-Lien ahora que ya se han definido. No sa trata de modificar el awing, aino que de una cuestión temperamental que los empuja por distintas sendas. Si el destino los señaló para el golf, le intimo de cada uno hizo que enfilaran por diferentes sendas en busca del mismo ideal deportivo.

Encontrados, pues, en la semifical, Bertolino ganó por dos arriba. Por la misma

(Concluye en la página 44)



Enrique Bertolino
y Emilio Serra
Por Ricardo Lorenzo

reja con Jurado frente a la formada por Pérez y Cruickshank, su actuación había merecido los más altos clogios, al punto de ser considerada como la mejor de la establecida por los cuatro que llegaron a disputar la final. Y con te que no significa el jugar mejor que tres desconocidos, sino que superar a tres campeones. Arriegado, decidido, el pequeño Serra, que parece una segunda edición de Jurado, maravillo por la espectacularidad característica de su estilo.

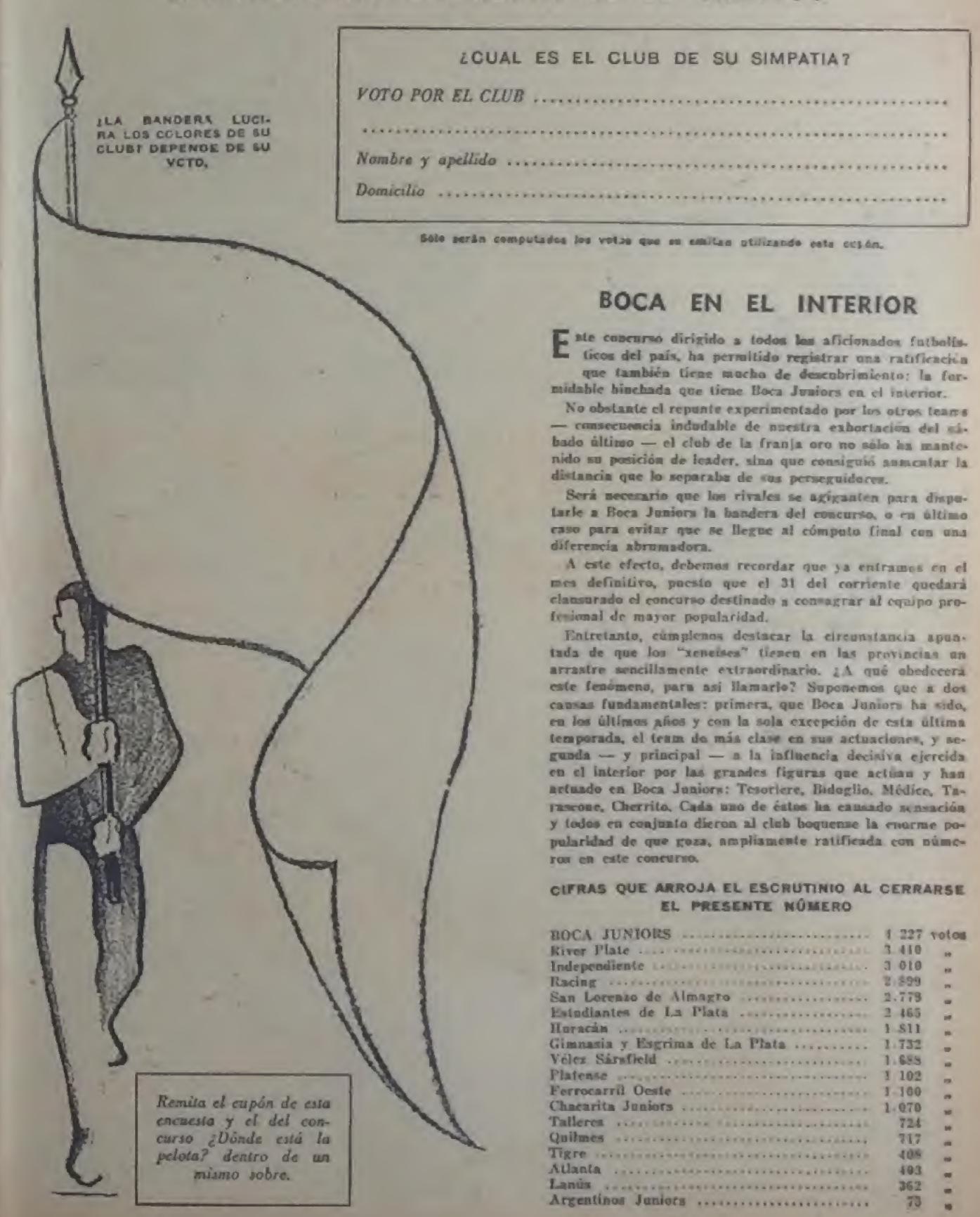
Al correr del comentario quedo una cita a Jurado en lo referento a la similitud de juego de Serrita con el na del Argentino. Permitase una institencia que vigorice e e concepto E Serra la gunda edición de Jurado. Sigue al maestro a traves de teda la gama que constituyo u estilo. Decde las maderas a los fierros la imitación es bastante perfecta. Y existe tambien una igualdad de temperamentos. Valientes los dos, corajudos, por decirlo en criollo, cuando es preciso jugar e integro, no hay vacilación que arredre. Els probable que en el estilo medie una razón fisica. Serra posee un cuerpo pequeño. Mide 1.66 y pena 64 kilos. Debe caforzarse en los drives come lo hace también Jurado. Pero en el temple la similitud obedece a otro f númeno, pue lo que eso no se copia, atnuque se tiene o no se tlone.

De ahí el e pectáculo que brindan Jurado y Serra, aunque aun exista una distancia grande entre ambos. La comparación no va dirigida a la capacida i de uno y otro, los que al parecido. Serra es un Jurado en embrión, y si llegara algún día a ser tanto como aquel cuyos pasos algus des-



¿Cuál es el club de su simpatía?

SENSACIONAL ENCUESTA DE EL GRAFICO



- COMENTARIOS SOBRE TENNIS

Por FLEJE

LOS NUEVOS CAMPEONES DE F. C. OESTE

Le mode to empeone interno de los clubs con que aborenn más intimamento un triunfer, les que aspiran a acto sin con guirlo denten hondamente el dolor de la trota La popularidad de que cora el campion interno no traspana generalmente la limite del reducido escenario de club a qui pertenecen. Si el club es pequeno la admir cion por el campeón, por

multiple don le una crie de deporte catán comprendido, el tenne cuenta, por clerto, con num ro muy apreciable do adepto. No poco jugadore de gran merito e formaron en sus cancha de la calle Cueha Cueha. Acaban ahora de clasificarse los nuevos campeones y en este comentario me ocupare de los que en adjudicaron el título en las categorias do ingle para damas y caballeros: morita Dora Killey e Ivar A. Pontin.

Dora Killey. - Una grata revelación ha constituido la actuación que cupo a la seño-



EQUIPO DE DAMAS del Club I. C. Os te que ganó el a senso a primera división - De inquierga a serecha l'enertes Dora Caponigro, Dora Milley, E ter Rosell, a flora A la Giu ti de Posenia y cortin Angélica Rosell

che que morced a triunfos obtenides en matche nano a mano ha elevado su jerarquía a la de mejor jugador, es mayor. Cuando el club es grande, la popularidad de que disfruta dentro el campeón en lugar de aumentar di minuye; no todos los consocios, aparte do los que como él practican enturia tamente el tennis, llegan a enterarpe de que se ungió vencedor.

En P. C. Octo, que es una institución

rita Dora Killey en el certamen recientemente terminado en el club citado; se adjudicó el título en dobies de damas con la señorita Angelica Roselli y en single. En esta categoría obtuvo una espléndida victoria en la final sobre la señora Ana Pauwela de Madrid.

Teniendo en cuenta la campaña meritoria que cumplió su vencida durante el año en curso y dada la forma como la batio en dos sets por 6-1 y 6-1, pese a la resistencia grande y tenaz que le opuso en casi todos los games, corre ponde suponer que si la achorita Killey participara con asiduidad en los campeonates individuales de importancia muy bien podrla llegar a figurar entre las diez primeras jugadoras del país-Pero la nueva campeona de F. C. Oeste se retrae por le general, y aparte del interclubs, en el que invariablemente actúa en dobles, constituyendo el punto más fuerte del equipo de la entidad que representa y que termina de a cender a primera división, limita u actividade a lo torneo con handicap. Se trata de una tenniawoman con muchos recursos y cuyo juego se caracteriza por la exacta neción de la longitud que da a todos sus strekes. Es muy diffest que ofecutando aus golços de do una posición cómoda envie sus tiros fuera del court

lear A. Pontin. — Es el nuevo campeón de singles y de dobles de caballeros. Su companero en la regunda de las categorías indicadas fue Ricardo A. Maione.

No es que la personalidad de Pontin como elemento calificado haya llegado al máximo con su triunfo en la final del campeonato sobre Llevelyn M. Williams; ha



Tennis Club, Ciryl Asline, y el cu vo campeta junior de diche los litución, Adolfo V luoy.

sido esta performance la confirmación amplia de otra que le correpondieron durante la dos última temporadas en los certimens abierto importante y en el intriclub. Pontin, en ingle, repreentando e la división superior al Club de Deporte Discobolo, fué un elemento de primera aguy no poco clubs estarian muy conforme de contar con su concur o para el año pre-aimo.

Entre la buenas actuaciones que registra en su haber en esta temporada, que son numerosas, merecen efialar o muy especialmente la de haber vencido por el interclubs a R. López Pelliza, y las del campecnato nacional, donde eliminó a W. Blaus en est derecho y fué luego batido en ciaco seta por Adelmar R. Echeverria.

NUEVO CAMPEÓN JUNIOR DEL BUENOS AIRES

Entre un plantel de jugadores jóvenes de no cacaras aptitudes que existen en el Buenos Aires Lawn Tennis Club, Adolfo V Bioy (hijo) ha conquistado el campennato de menores Este novel aficionado tovo asi un justo premio a la perseverancia con que se dedicó a sacar el mejor partido posible de la feliz iniciativa do la directiva de n club por la cual dispuso que el profesional Ciryl Asling diese lecciones semanales a todos los que, dentro de co núcleo juvenil, por eyesen condiciones destacables. La excelente medida ha rendido sus frutos pues, en el último certamen para cadotes.



CASA TESTAI

mano flete.

U T 23, Buen Orden 1643, Br. Alrea.

NATACION — El más implio surtido en articules para baño y piaya.

ASESORESE BIEN

Compre sus raquetas y encargue sus encordados en

TENNIS -

ROBSON

- SPORTS

CORRIENTES 633



La redidus del faterier a attendes en el die

LA ULTIMA CIRCULAR del COMITE INTERNACIONAL

Junto a la última edición del reglamento de juego que me ha llegado estos días de Gran Bretana viene una circular que el Comité Internacional dirige a los jugadores y referees de todo el mundo y que he traducido y reproduzco a continuación por considerar que debe ser conocida por todos los aficionados. Dice así:

A JUGADORES Y REFEREES

Con motivo de la inon-rvancia de algumento de juevo, el comité considera neceario emitir e ta circular a juradore y r fereca, con el fin de con ervar el espírita y la tradicione del lturby Football.

des qui e presentan para la aplicación de la regla dentro y alrededor del "scrummar" de ben en gran parte, si no enteram nte, al excuso de especialización entre le fere arda, que e minificata en el ulo de una formación fija en lo scruma, lo que da logar a lo serviente abusa entre otro:

a) Demora en colocar la pelota en el rum para dar tiempo a que los forwards se coloquen en una formación prelijada.

b) Echar la pelota al scrum con demasiada fuerza.

Ademas, son de opinion que de de la intralucción de una formación fija y prectablecida para los delanteros, el nivel del jue e de formarde en los cuatro pares britamos ha de nunuido en ablem nic, y eniden que e a formación fija no redunda en beneficio de los mus ano enter e del juego y de los jugadoros.

La regla 15 trata con toda claridad de todo, los abu os mencionado y el comite de a llamar muy e pecialmente la atención de todo, lo jugadore y referens a los incluos F, J, L y M de e a regia.

El incuso F de la recla 15 dice a fall jugador que va a poner la pelota en el crum e colocará a unos tres ples de distancia del crum y con ambas manos y de de una altura por debajo de la rodillas impulsare la pelota "suav mente" en una linea equidistante y paralela a las linea de los pies de los forwards de la primera fila de ambos bandos."

Este incisa estatuye que la pelota debe er colocada lealmente en el scrum y prohibe que se la cebe el mismo por el scrum-half con violencia inneccaria, lo que tiene por re ultado que si choca con el pie del hooker del equipo que la tira al scrum, la pelota e de viada de lealmente hacia los pies de sus propios for ards. Si la pelota es colocada auavemente en el crum como lo indica el reglamento, se limitan las probabilidades de rebotes en las piernas de los formeda y se entimula ese crummagina france y leal que parece ser una habilidad. Pedida entre los jugador se de hoy.

Nota: La circular hace u o del termino ingles hone t acrummaging muy diffcil de traducir al castellano. El antido de la frase es que el comité creo que la pelota debe obtenerse en el scrum mediante el enfuerzo y el empujo de los ocho delanteros antes que por actimation y habilidades más o menos licitas de los hooker y acrum halve.

El comité recuerda a los referees que en este caso la penalidad a aplicar es la siguiente:

Primera infracción: Penalty kick en el lugar de la infracción.

Infracciones persitentes El jugador "debe" ser retirado de la cancha. El inclo J de la regla 15 e tá redactado

en lo alguient termino.

ain demora, de acuerdo con los incisos. F y G"

No debe demorarse el juego para permitir que les forwards adopten una formación fija.

"Pena. Penalty kick en el lugar de la infraccion."

"Infracciones persistentes: el jugador "dobe" ser retirado de la cancha "

El inci o I de la regla 15 dies au "Ningun jugador en un crummage po-



dra levantar un pi del u lo ni adelantar cualqui ra de su pre, mus alla de la linea de pre de un forward de la primera linea ha ta tanto la pelota haya entrado imparcualm ato en el crum y no podran er levantado ni ad lantados los tres prim re pies de los forward de la prim ra linea de ada equipo del lado por el cual e va a echar la pelota, mientras la pelota no los haya pasado."

"Pena Penalty kick contra el equipo infractor en el lugar del crum."

"Infracciones perautentes el jugador in-

fractor "dels" er retirado de la cancha."

El comité ha ob reado durante la ultima temporada (en Inglatera) que muchos refere hacen cam omi o de ete incio, al permitte a lo juridores levantar o adelantar u pi ante de que la pelota haya ido pue la imparcialment, en el crum

Esto se refiere pecialmente a la protica empleada por los jugadores que forman en primera linea del lado por el cual va a ponerse la pelota, de levantar el predel lado de afuera para impulsar la polota hacia adentro antes de que haya para lo tre pies de los formarde de primera linea de ambas quipos como lo de pone el reglamento.

En opinion del comité, eta indiferencia de los referee en general para aplicar la pena reglamentaria por e ta infraccione, e perjudic al para il bum de arrollo del juego

La pelota no d be r 'cama con el pie por ete jurador (lo "pilare") bata que haya pondo tre pie de lo d'lantros de ambes bando

El booker no debe tocar le pelote con el pe ha ta que hava entrado imparcialmente a el crummaro, o la ha ta que ha a pundo ambos pie de un unado de cada bando.

El incuo M de la regla 15 dispone lo si-

"Excepto en el caso de la resis 24, inno B, ningún jugador podris mono er la pelota en el crum, ni levanterla ya se en la mano con los pie ni de accerintencionalmente ni preodillar

(Continuord on el provima mimero)



CAMPEONES DE CARHUÉ



DE IZQUIENDA A DERECHA: Raúl Galarza (é categoria), Julio Fernández (14), Lázaro Fernández (24) y Erpusto italiquez (14), ganadores de sus respectivas categorias en el Camponato de Velocidad organizado por el Carboo Pedal Club.



PORTIVO UNION, DE ORDOREZ. - Primera división del Club Sportivo Unión, de Ordón si Córdota), que la detacate o la temporada actual De isquierda a derecha: C. Rodríguez (Friend), A. Giardello, E. Guevara, E. Contrevas, S. Beyrne, N. Varela E. Eluxa, Hincados: F. Colaya, S. Márquez, A. Castiglioni, J. Goenaga y C. Contrevas.

SI USTED DESEA SUSCRIBIRSE



Señor Administrador o Agente de El Gráfico:
Adjunto la cantidad de pesos para que me envie
la revista durante UN ASO (52 números), desde la
proxima semana.

Dirección completa

El importe puede remitiras en giro postal, cheque o valor declarado — Precio de venta del ajemplar, en el interior.

30 centavos, sa la Capital Federal, 20 centavos

La subscripción anual, en la Capital Federal, \$ 11.— El semestre, \$ 6.— En el interior, en toda América y en España, por año \$ 11.— El semestre, \$ 7.— En los demás palses, anual, \$ 17.— mbs.

El Gratico tiene agentes en toda la localidades de la República Argentina y lo paise latinoamericanos, como también en las principales cuidades curopeas. Representante General en Europa y Norte America: Joshua B. Powers, 220 East 42nd. Street, New York: en Paris, 22, Rue Royale; en Londres, 14, Cockspur Street, y en Berlin, 39, Unter den Linden.

Oímos que...



El medio perado Rafael Lang, campeon nacional do aficionadez, de aftará a Lovell, y el match, en caso de concertarso, se llevara a cabo en River I late.

L'ectoure tracrà al cordobes Lucas Peralta a Buenos Aires, para propararlo técnicamente, pues tiene grandes experanzas en las condiciones naturales de aquél.

Otro desafio en perspectiva es el que presentará Félix Espósito para medirse nuevamente con Raul Landini, por el titulo.

La Federación Argentina de Box tiene el proyecto de organizar importantes matches entre amateurs, una vez finalizado el Campeonato Nacional.

Juan B. Pathenay no dejará pasar mucho tiempo sin solicitar la revancha de su combate con Eduardo Vargas, quien lo venció recientemente.

Los Campeonatos Nacionales de Box se realizarán en el local de la Asociación Nacional Buenos Aires, como en años anteriores, pues la Federación ha comprobado que los grandes locales exigen muchos gastos

Tal como se anuncio oportunamente, el goalkeeper Angel Capuano, de Estudiantes de La Plata, reaparecerá en ese team cuando se comience el torneo por la Copa de Honor,

Hay mar de fondo en el club Velez Siratield, porque los aocio, entienden que la comi ion no toma las medidas necesarias para asegurar ela permanencia de los futbolers del primer equipo.

Ruggero de Santia tiene el proyecto de traer al chileno Filiberto Mery, para que se mida aquí en match revancha con el mejicano Eddie Mexican, que en Chile obtuvo el triunfo. sobre aquél.

El mismo manager confirma qua dentro de poco se embarcarán para actuar esta temporada en el field do Atlanta los italianos Victorio y Enrique Venturi y Abbruciatta.

Juan Carlos Zabala tiene el proyecto de no intervenir en el Campeonato Nacional de Atletismo que se disputará en este mes, pues desea de cansar hasta el año próximo.

Si antes no resuelve embarcarse hacia Norte América, Europa y Japón, el campion elimpico de la maraton se alistará en el team argentino que actúe en el Campeunato Latinoamericano.

Zabalita igue recibiendo propuestas de Nueva York, invitándolo para que actúe en aquellas pistas y lo más seruro es que las acepte, pero una veque so libro de los cumpromisos que tiene contraídos en ésta.

MUNDIALES

LAS OLIMPIADAS CONTRIBUYEN A LA MEJORA de los RECORDS



No e puede negar, y los reciontes Juego Olímpicos acaban de corroborario, que e te encuentro mundial que se celebra cada cuatro anos, dan lugar a la realización de performances magnificas, de las cuales algunas constituyen a su vez nuevos resord mundiale. No se excura, pues, al afirmar que las Olimpladas contribuyen en gran parte a la mejora de los records mundiale.

EM PARÍS, 1800

En la segunda Olimpíada, que se des-L' arrolló en Paría en julio de 1900, en el campo del Racing Club de Francia, los americanos Jarvis y Tewkesbury igualaron el record mundial de los 100 metros llano, que era entonces de 10 aegundos 4|5.

El vencedor de los 1,500 metros, el ingles Bennet, fué recordman mundial debido n su performance en la distancia, de 4 minutos 6 segundos. El record existente habia sido del francés Lermusiaux, con 4 minuto 10 segundos 2|5, tiempo realizado cn 1896.

EN SAN LUIS, EN 1004

on terceros juegos, a cauna del lugar en La que se celebraron, obtavieron un exito muy relativo. Se registró un solo record mundial, el de los 200 metros llanos, cubiertos por Hahn (E. U.) en 21 segundos 3/5. Conviene recordar que si bien este tiempo ful reconocido oficialmente como record mundial, Wefers de Estados Unidos, ya había establecido en 1896 un tiempo mejor en las 200 yardas (201 m. 16), cubriendo la distancia en 21 regundos 1 5.

EN LONDRES, 1908

pesar de que los tiempos realizados sobre las 440 yardas eran muy superiores a los del inglés Halswelle, en la Olimpiada de Londre, obre los 400 metros con 48 segundos 25, este último fue reconceldo como record mundial,

la carreras de los 800 metros dieron lugar a que e estableciera en ellos el record mundial, cubriendo el americano Sheppard la fin I en 1 minuto 62 segundos 4|6. Hu la era época, los tiempos registrados sobre 8 0 rardas hablan sido mejore-

l'ambien en los juegos de Londre se re-Ristro el primer record mundial de las posin do 4 x 400 metros, adjudicindose la pru la el equipo de E tado Unido, en 3 minutes 29 egundos 26.

EN ESTOCOLMO, 1912

Adjudicando e eu serie de los 100 metros en 10 egundo 3.5, el americano Lippincott, que so clasifico tercoro en la final, fue of primer recordman mundial oficial de la distancia. En realidad no había hecho

tino igualar el record mundial establecido por el alemán Rau y el aureo Lindberg

El record de los 800 metros fue nuevamente superado en Estocolmo, batiendo el americano Meredith el record establecido en Londres con el tiempo de 1 minuto 51 mundos 9 10.

La carrera de 3.000 metros, suprimida ahora, fue ganada por el finlande. Hannes Kolehmainen, mejorando su propio record en la distancia, que de de 1911 era de 8 minute is gundo 12 El record dio un salto considerable ya que el finlandes lo llevó a 8 minutos 36 segundos 4 6

El record de los 5.000 metros fue batido des veces durante estos juegos. Una primera vez por el frances Jean Bouin, que se adjudicó su serie en 15 minutos 5 segundon (record existente: 15 minutes 16 segundos 2|6, del americano Scott). La regunda vez fué en era final memorable en que el francés batió nuevamente su record, pero fue ganado en la meta por el finlandes Kolchmainen, en 14 minutos 36 regundos 3|6. Jean Bouin realiso 14 minutos 36 segundos 4|5, tiempo que constituye aun el record de Francia.

El primer record mundial de los 4 x 100 metros fué registrado en Estocolmo, ganando la prueba el equipo de Inglaterra con

42 segundo 2 5.

El record de las postas de 4 x 400 metros, establecido en 1908, fué considerablemente mejorado por el equipo de Estados Unidos, quien cubrio la distancia en 3 minutos 16 segundos 3|5,

EN AMBERES, 1920

En 1920 se batieron pocos records. El re-cord de las postas de 4 x 100 metros, que databa de Estecolmo, fue batido por el equipo de Estados Unidos con el tiempo de 42 segundos 1/5.

El canadiense Thomson, adjudicándose los 110 metros vallas en 14 segundos 15, 106 con esta performance campeon olimpico y

recordman mundial.

Loomis, vencedor de los 400 metros valias en 54 segundos, fue también recordman mundial

EN PARÍS, 1024

l vencedor de la final de los 400 metros, Le el ingles Liddel, fué reconocido recordman oficial de la distancia per la Federación Internacional, cubri ndola en 47 segundos 3 5 (record anterior do Reidpath, con 48 1egundos 1/5, at bien Meredith habin establecido en el cuarto de milla un tiempo mejor con 47 legandos 215.

Ritola mejoró su propio record mundial, que de 30° 35" 45 paró a 30' 23" 15.

los record de la carreras de postas pro-

greeron tambien. El de les 1 x 100 metros e tablecido en Ambere, paro de 42 crundo 15 a 11 egundo, un cambiar de propictario. Lo mi mo sucedio con el de los 4 x 100 metro, que conservo America con el nu vo tiempo de 3 minuto 16 e mindos

En los 100 metro valla , el norteam 11-- cano Taylor batió el record de Leomi, con 52 agundo, 35, pero e te trompo no fue

homologado.

En la prueba del salto en largo, del pentathlen, el americano L. Gendre batio el record mundial con un salto do 7 metros 706; el record anterior, de Gourdin (E. U.) había sido de 7 m. 696 d. de 1931.

El record del salto triple, en peder del americano Aheam de de 1911 con la m tros 510, fue batido por el un trali no Winter, realizando 15 m. 52%

EN AMSTERDAM, 1020

En la pista de Am terdam no la batilprecedente. En la prueba llanas e registro un solo record mundad, el de los 4 x 400 metro, que de 3 minutos 16 16gundos, descendio a 3 minutos 14 1/6, per

el equipo de Estado Unido

El sudafricano Weightman-Smith ce atribuyo el record mundial de los 110 mistros vallas, ganando la misimal en 14 cgundos 3/5, hatiendo el record que de do 1920 posela Thomion, con II a mad 1/5 Lord Burghley, vencedor de la 400 metres vallas en 53 egundos 25, se consucro igualmente recordman mundial, al batir ol record existente de 53' 45, que desde 1925 estaba en poder del ucco Petter on.

El record del lanzamiento de bala, co poder del coloso norteamericano Ralph Resco desde 1909, fué batido tres veces en Amisterdam, por los tres primeros clasificades en la prueba: 1, Kuck (E. U.), 15 metros 87, recordman mundial. 2. Brix (E. U.), 15 m. 75. 3. Hirschfeld (Alemania), 15 m. 72.

EM 1932, EN LOS ANCELES

A pesar de que las performances reali-zadas del 1º al 8 de agosto en el Estadio de Los Angeles están nun presentes en nuestra memoria, resulta intere ante enalar los records mundiales que han sido hatidos. En primer término el de los 400 metros que el norteamericano W. Carr llevó a 46 segundos 2 10 (record anterior: 47 segundos, por Spencer, 1928).

Esta en seguida el de lo 800 metros, ba-Lido precedentemente en Londres, Estocolmo y por fin en Los Angeles, y que de I minuto 50 segundos (Ben Eastman) paso, gracias a la energia del ingles Hampson,

a 1 minuto 49 segundo 7/10

Los records de las postas quedan en poterión de Estados Unidos El de los 4 x 100 metros se bate una vez en las series con 40" 3|5, y por segunda vez en la final con 40",

Las postas de 4 x 400 metros fue igualmente batido dos veces por los Estados Unidos, en serie con 3' 11" 25, y en la final con 3 minutos 8 egundo 110.

El record de los 400 metros vallas fue batido por Tisdall con 51" 45, pero volte6 una valla y su record no fue homologado.

En el salto triple, el record que era de 15 metro 58 de Oda paso a 15 metros 72.

Gaston Frement.

SELECCION DE CAMPEONES

Por Jack Curley

Pero mosca Jimmy Wilde. No vaya a creerse que el Jimmy Wild que luó vene de por Pancho Villa en Pelo Grounds; en aquel tiempo ya había parado su apogeo. Ma refiero al Jimme Wilde que recuerda mos gente, a aquella maravilla que emos antes dió la demo tración grande del arte del boxeo, la nocho que veneto a Pal Moore.

Pero "bantam": Jimmy Barry. Fué el mejor boxendor y el mejor pegador de su pero que e haya conocido. Era valiente y d'fendia il dinero que le jugaban. Quiero de con e to que se presental a siemme en mejor forma cuando tenia un

compromise de importancia.

Peso plama: Abe Attell. Creo que en este no habra discusión. En sus comiensos Attell era un sujeto rudo, calmo, poseedor de un punch terrible que era el terror de todo aquel vecino de San Francisco que se animara a pelescio. Y, sin embargo, se convirsió en el bexendor más hábil de su distrim — y cuando digo este no me olvido del gran Driscoil.

Peso liviano: Benny Leonard. Aqui muche eficionados de la guardia vieja discutaria mi elección, firmes en su creencia Se solicitó al famoso promotor norteamericano Jack Curley la confección de una lista de los mejores boxeadores que ha conocido en su larga actuación, en todas las categorías. Su selección ha resultado curiosa, porque difiere mucho de la opinión generalizada.



de que en sus mejores días Benny Leonard hubiera sido poco adversario para Joe Gan. Bien; todas las opiniones son respetables; pero quiero aclarar que yo lo vi a Joe Gans. Lo vi actuar en muchos de sus mejores combates, y, sin embargo, clasifico a Leonard mas alto. Benny era más segure, más constante, y tan científico, tan corajudo y tan fuerte como Gans. A pesar de la aureola de invencible que rodos a este, hubo varios de sus contendores que lo presentaron buen combate, mientras que Leonard, que actuó en una época en que abundaban los bu nos livianos, era tan su-

perior a sus rivales que no había punto de comparación entre él y ninguno de clies.

Peros welter y mediano: Tommy Ryan Ryan fue tan lejos el más grando de los welters que parecería broma nombrar a otro, y cuando se pasó a la categoría do mediano, fué también el mejor, salvo Bob Fitzsimmons, cuyo físico le permitió intervenir en esta división por varios años, pero que de scuerdo con todas las reglas del box fué un peso pesado. Ryan no solo dominó dos categorías, sino que en su ipoca no recuerdo un peso pesado que lo hubiera resistido.

Peso pesado: Jesa Willard. Aquí habra de nuevo diferentes opiniones, y sufrire las críticas do todos los que invocan los nombres de John L. Sullivan, Fitasimmons, Jeffries, Jack Johnson y Jack Dempsey. Willard, de todas maneras, nunca recibió el crédito a que era acreedor como pugilista, y siempre seré de opinión que el mejor peso pesado que yo haya visto fuó el Willard que arrebató el titulo mundial de manos de Jack Johnson en la Habana, reconquistándolo para la raza blanca.

¿CUAL ES EL ORIGEN DEL JUEGO DE POLO?

El polo es uno de los más antiguos entre los deportes al aire libre. El historiador árabe Mahomed Tabary relata una anécdota que so remouta a la época de Alejandro el Grande. Más cerca de nos-



otros, a pesar de ser una época bastante lejana, poscemos pruebas de que los persas y los hindúes practicaban este deporte; dos miniaturas dan fe de ello. Las dos se encuentran en el British Museum y datan

del aiglo XVI.

VALOR

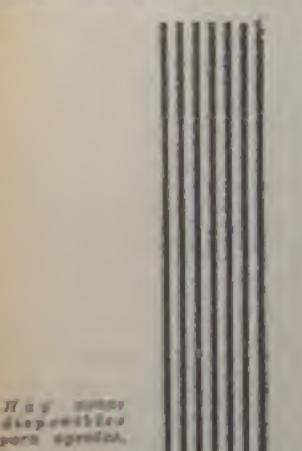
POR

RECIO

De pués de haberse establecido en la India, los ingleses no tardaron en interesarse por este deporte y quisieron practicarlo.
Los tibetanos, que lo aprecian particularmente, fueron los primeros en iniciar a
los ingleses en el deporte y como ellos llamaban la pelota de juego "pulu" o "poulou", los ingleses hicieron de esta palabra "polo" y terminaron por denominar
asi el juego en si. Desde el año 1855, los
oficiales de las tropas de Bengala lo jugaban, pero recién varios años más tarde
fue importado a Inglaterra, donde los
primeros partidos regulares e organizaron en 1870.

Francia demoró mucho en conocer este deporte y más sún en darle hospitalidad. Un energo se hizo en Paris hacia 1830; pero pronto se abandono el jurgo. El polo en la "pelouse" de Bagatelle se remonta a 1882.

LA BICICLETA PARA CICLISMO IDEAL



RALEIGH

Els comentado la temporada... ahora es el momento oportuno para dedicarse a los deportes favoritos El ciclismo, practicado con una buena bicicleta, más que un placer, es el ejercicio aludable por excelencia. Por eso, al adquirir su bicicleta para pasco o sport, le conviene no echar en saco roto el consejo de los expertos... requiera impresiones de los poseedores de Bicicletas "RALEIGH" y vera que son que tro mejore propagandistas.

Employees o visite waterres sale-



AGAR CROSS & CO.

SORPRESAS DEL OFICIO

Muchos boxeadores famosos han sufrido reveses a manos de oponentes considerados mediocres o malos

Por Wilbur Wood



ABE ATTELL, que penenha enfrentarse con un paquete cuando fué knockendo por Tony Render.

Hace algunas semanas, uno de los más destacados medianos de Norte América debía disputar un encuentro en un club de barrio de Nueva York. Su rival falló en el momento del pesaje y fué necesario burear un substituto para poder realizar el match. El promotor disponía de media docena de candidatos, todos ellos flustres descunocidos en el deporte, pero, a pesar do esta garantía, el manager del crack no quino correr rie gos y dirigiendose al primero de cilos, que era un hombre de color, la preguntó:

-1 Cómo te llamas?

-Battling Bunku — contestó el negro.
-Puede temarlo sin cuidado — aconsejó el promotor — Es un paqueto que en
dos round estara listo.

-Veremos dice el manager, y se dirige a la casilla telefónica donde entabla

una animada conver cion,

Al poco rato se le cian expresione como la esquiente : ¿Ah, i? ¡No diga! ¡De veras?, etc., y vo lto otra vez frente al negro le premunta:

-Tu polenote la semana pasada con

One Poke Peterson?

-Ah, M? Puer quedas eliminado.

La como continuo en forma parecida con lo dema candidates hasta que por fin lle o uno del que madie recordaba hubera pelendo jamás con "algo" en bas, y no e le conocía una ma pelen ganada.

-Hay que tener cuidado con éstes -

me decia despui el manarer a titulo de comentario. — Una viz mi recomendaron un "paquete" que me pu o knoci-out a un luen elem nto que tenía. Hoy en dia hay qui recelar mas de los "puit " que de lo buene boxeador.

Si se echa un ristazo a la historia del deporte del marque de Queen berry, e hallaran, sin duda, muchi imo ce como el que hemos descripto, en que pú il meno preciados o desconocido han turrado a

luenos boxeadores.

Uno de los caros más famosos que reeuerdan fué el knock-out en un round del
gran Kid McCoy a manos de Jack McCormick, en Chicago. Y sin embargo la suerte
que corrío McCoy en eta pelea pareció inspirada en la justicia divina, pue el mismo
le habla jugado una triquinuela parecida
a Tommy Ryan, poco tiempo atrà. Aparentó estar fuera de forma y en urgente necendad de unos pesos para conseruir un
match con Ryan. Este no preciupó por
ponerse en forma, en la seruridad de que
la pel a lo resultaría un paseo, pero McCoy
lo de concertó presentándose en su más
perfecto estado y le gano por knock-out.

Kid Lavigne fué protagonista de otro de estos casos, que vino a resultar muy caro a los apostadores ingle en Lavigne, boxesdor peso liviano, viajó a Incisterra a medirar con Diek Burge, un bu un a diano británico, y como tenía toda la aparimeia de un chiquilin inofensivo nade creyo que tendría muchas probabilidades ante un rival más pesado y de aspecto tanto más pe-

Los lores que constituían la electa concurrencia no se andaban en términas medios al efectuar apuestas. Se acostumbraba a concertarlas baciendo senas con la dedos. Un dedo levantado significaba en libras. Cuando Lavigne se enteró de que la cotización era de 4 a 1 en su cuntra, decidió jugarse también unos delares y mientras estaba en su rincón e perando llegaran los guantes, miró a uno de la juradores más fuertes y levanto los cinco dedos de una mano. Creia que estaba jurando 500 dólares contra 2.000.

Como lo entendina los inglese, Lavigne había apostado 500 libras contra 2.000 libras. Consiguió poner knock out a Barge y le pagaren algo así como 10 000 delares, que fueran para él una orpresa muy agradable. Todes los americanos que receaban el ring habían jugado algo a u favor, por lo que es de imaginarse la forma en una ta en que fe tejaron in triunfo.

Hace muches and, en la época en que el famoro Frank Klaus recon comon aba su carrera, fué enfrentado a un hal i boxeador llamado Kid William, multando éste favorrio en la propercion de la la Klaus era un persolar de ordenado y al princípio su rival esquivó y bloqueo todos sus la ribarca sunas, a la vez que colo da exacta jaquierdo a la cara. Pero cuesdo en el cuar to round uno de la suna di Klaus lu alcanso el menton, el pobre William que do dormido tan profundamente que coste trabajo de primito.

hi min a mibrero do tema los resultados de esta clase do matche, fue, posiblemente, aquel en que la victima fue Abe Attell. At-



FRANK KLAUS, in the contract of the contract o

tell estaba en su mejor forma cuando concerto un encuentro con un tal Tory Bender. E te era un verdadero "paquete y nadie le creia capaz de prear a su resal un solo rolpe efectivo, a pesar de llevurlo una

Subjection al ring y Attell empeso a jugar con su adversario, pue ese es el termino más adecuado para describir las acciones. Se hicieron apuestas de 30 contra 1 a favor de Attell, y el match proguio con dominio absoluto de este. Pero Bender era uno de esos individues tonudos, que insisten y perseveran a pesar de tener todas la probabilidades en su contra. Continuo, puesa largando punches de todo los ángulos, y al fin consiguio ubicar de algun modo uno de ellos en la mandíbula de Attell, dejandolo tendido sobre la lona.

Las autoridade dejaren de camar a e to un buen rato, y luego el match continuo para complitar les tres reund, proclam nduse como sin decision, a pe ar de haber vencido l'ender cen un knock out de varies

minuto

Agradecemos nuevamente las felicitaciones que muchos lectores
nos envían con motivo del éxito
obtenido por nuestro concurso
¿DÓNDE ESTÁ LA PELOTA?
y por la encuesta ¿CUÁL ES EL
CLUB DE SUS SIMPATIAS?

ALEMAN NEUSEL BATIO POR PUNTOS A LARRY GAINS

Negro

a h li za mi ma del box Le chi en que olo en el o pacio reducido del ring crea su escena, su decorado, su drama. Y los boxesdores de nudo traen en llo la materia y el desarrollo do este drama en formación

Si los combates entre ne ros y blancos on mas pateticos, es porque cada uno de la rivales, gracias a la oposición de colores, e tá preparado de antemano a quearner un personaje diferente

[Negro contra blance! Les des adversarios recuerdan, con ou belleza personal, los combates que divertian a los guerreros antiruos, cuando openian un germano a un muhio.

Nousel et menes elegante que el campeón británico, pero su cabello rubio le presta un aire juvenil. Sus formas tienen un modelado mas uave, porque el bronce de la piel no le imprime el acento rodo que acuan ol boxendor negro; tiene además todas las imperfecciones, pero también el inmeno credito de la juventud.

La simpatia que le ofrece el publico, aumentada ques por la cierta fraternidad de epidermis, e multiplica inmediatamento al entrar en acción su valor y su vitalidad JAh, que hombre espléndido que zabe luchar un prudencia, in cálculos, sin

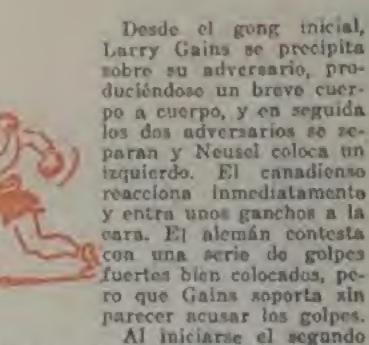
nue tra de fatiga o de miede!

Sin embargo, es admirable lambi n el contracte que hacen este guerrero rubio de cutta un poco dorado, con el soldado nerro, de cutis de cebre. Y el negro en al tambien e admirable, por sua movimientos raciolo, su posición, a pesar de que el publico de el ya no ve nada, y no quiere min que verlo en el suelo. ¡Es tan rápido y de plicente! Tan elastico y de pronto lan rigido y tendido' | Tan vulnerable, pero un ben armado con us largos brazo coortiferos'

En cuanto al rubio, ce el tipo clasico de hombres del norte, terribles y temibles, all nto in an ab' un dinami mo enorme y um fuerza en los golpes como si no podiera terminar ino muerto o vencedor.

Y m ani como encontró el punto debi! de la bella y sombria construcción del negro: hac endolo tambalear en el último minuto del combate arrancando a Larry Gains un combate que tenta casa ternsinado, en la forms sutil y precisa de un artista bar-BUREO.

H Gregour



round, Gains coloca un directo de izquierda, reguido inmediatamente de una derecha a la cara, golpe que Neusel para neta-

El canadiense sigue bien, juega con la izquierda con mucho éxito y consigue nueves hooks de derecha. Neu el trata entonces de acercarse para volver a su trabajo al cuerpo, pero este round se termina a favor de Gains.

Durante el tercer round, Neu el vuelve a su cargas de cuerpo a cuerpo, a perar de que es difícil, ya que harry abe esquivara con mucha habilidad para contestar inmediatamente. Es cierto que no puede esquivar todos los golpes, pero tambien este round termina con una ventaja del negro.

Larry Gains conoce bien au profesion y no es muy cómodo boxear con el Sin embargo, Neusel logra colocar algunos hooks a la cara en el cuarto round, pero las réplicas de Gains no se hacen esperar.

Neusel, incansable, prosigue su trabajo al cuerpo, y durante el 5º round obtiene exite con esta táctica, ya que Gains entra en calor al final del round.

Las hostilidades e inician en forma muy animada de de que comienza el 6º round Neusel le lanza a la batalla con fervor, y los cambios de golpes con rudos durante algunos instantes. El alemán termina bien, gracia a una serie de golpes al cuerpo que se prolonga hasta que suena el gong

En las dos rounds arguientes, Neusel marca numero os puntos al estomago. Se producen varios cuerpo a cuerpo, y el árbitro debe intervenir vigoromamente para reparar a los dos rivales, ya que Larry se engancha.

En el penultimo round, Neuvel, que se prodiga de de el principio, ofrece un trabajo con iderable, gracia al cual puede mantener u ventaja

Llega el 10º round. Se producen varios cambios rudos de golpes. El final esta proximo y en el último minuto Neusel logra colocar un directo a la cara que es acusado notamente por Gains. En efecto, el canadiense tambalen sobre una pierna, pero se endereza inmediatamente, muy golpeado, ya que debe entrar en clinch para evitar nuovos golpes. Ultimos segundos emocionantes. Ultimo golpe del gong y la decisión: Neusel declarado veneedor y la victoria es caluro amente aplaudida.

LOS DOS PIBES DE PALERMO

(Conclusión de la página 36).

cantidad iba perdiendo al finalizar la primera vuelta y quedo tres abajo en el hoyo dos. Gano los cinco siguientes baciendo un golf perfecto, como lo explica la circunstancia de haber cumplido tres de esos cinco hoyos en un bajo el par y los retantes en par. Así cerró los primeros nuve con un 34, pese a haber necesitado 6 en el 2. Continuó después en su ventaja, la que disminuyó a uno co -1 12 cuando Scrrita hizo una referencia a su condición de buen putter. Perdió Serra después el 14 y ganó el 17, quedándole en el 18 la última chance para colocarse all square. Su drive fué excelente, pero su segundo lo llevó a una banca, mientras que Bertelino se situaba en el green. Aun existia una probabilidad, aunque muy remota. Un explosión shot que ubicara la pelota junto a la bandera podria dilatar el match. No fué así, porque Serrita quedó lejos y su putt no acontró el hoyo. En cambio, el de Bertolino dejo la pelota muy cerca. Fue entonces cuando Serra no permitió que su adversario ejecutara el golpe. Al haber errado u putt estaba todo definido Solamente podria empatarne ese hoyo. Y tendió la mano al viejo amigo y rival de diempre, al compañero de aquellos felices dias de infancia on que llevaban palos, en que jugaban juntos, en que iban caminando hacia el manana que se ha convertido en hoy.

Estas cuatro pinceladas no alcanzan a Losquejar la fi onomia de estos dos golfera que son otras tantas esperanzas. Es necesario que el lector imagine todo un pasado. En preciso que toja la casi leyenda de caos dos pibes que nacieron para el golf, que cuando pudieron mirar hacia afuera dejaron resbalar sus minidas a lo largo de los fairways y que se durmieron mucha noches neunados por el rumor de palabras ingle as que no comprendian y que mas tarde conocleren su significado. Pitch, approach, drive



CORREO

Francisco Sá. - In principal es par practi de natación, con la lotensidad que este en relacion con suo etergias l'ara carreras de 100 metros, electos piques de 35 é 30, y para los me, piques de 40 o 66 metros

Varies charrûss, - Con referencia a la fotografia que se han servid r nitirn , lam ntant inforturbe que mes era imposible daria a publicidad, porque como natedes pardu comprehento deternos seguir en la publicación de la galería inmyldest ro colors.

K. R. W., Shear Pens. - In francle ce el librora más recomendable liempo de me del profesor, del cistema y de las facilidades que usted punca para practicacio, punto control on all aprendizate de coalculty Idleson,

Moral Hass., Las Pleres, - No es publicarit en la forma que and la han envisue, porque los reces impiden la reproducción, Sires remiten una abaya foto en pegro - rephilando ha ladionciones, la publicar mes ein le our niet

Felipe E Rivero, Payrandi — En le concurso d El Gráfico po den participar todos los afictocados y ectores de nue tra revista, sin dir-



-Pero 100me? (Me sirve usted of pescade antes que la sopa? -- Ves, cabattere, se le digo confidencialmente: el pescade no puede reperar mas ...

le llegar la correspondencia cuviandola al Long l'ark celle Caralone

tes 10, Capital, dod le mes entrgada personalmente Angela Costemagne, Cortes Pallegrint - No at adem to a carta, por cuarte a ctre no leoslumbramos efectuar esa ches do envice Ademie, no cita much el nombre del cambro de son monte-

Attactide Assertio y Mexico Ros-Bus Aires Lectores de Rincon. — 11 m litto su carta s le mair t m que non ha pre u do una uran en-

tlan is to que until dienes es 12

folografia de un team de fulle. 1 -

be directive at July do be lathough

teries Folografica de la Librail

Usfacelón la qua en ella dicen-Dioquee - No die prompure veld merorment at a section en byen estado de salue. A so idad per regularment make the hival proportional Con code, le aconesjames la práctica moderada de deporter cum at barbettall pulous y materico, o cualquiera de los tresa lan nite. Observe, administration of regimen de allematación que tediames en cala minua picion.

A Cabe - E mus probable que hagan s a publica on qu' no ...

Velez II; - Cada leuter pueda envier cualquier canthlad de votes, abique en un marco entre

Un bilbaine. - I'm el mumento

PARA AUMENTAR DE PESO



al of que dessa aumentar de peso ez zané, aténgase a este régiment

DESAYUNO Y TE DE LA TARDE: Tá a café" con leche azucarado, 2 rebanadas de pan blance con manteca y compotas de frutas.

A LAS 10 HORAS: 2 yemza de hueva o un sandwich de Jamén y una copa de leche.

ALMUERZO Y CENA: I plato de sopas espeso con una yema de hueve, I plata de carnes grasss, panblance con manteca, pastar, compotas, quesas, dulces, bembenes. Temar un pocillo de tê o cafe.

El ajercicio no es recomendable, pues un reposo casi absoluto favoroce el aumento de pezo en relación a la fisiología de cada uno.

liazión de nacionalidades ni de lugares de restancia, por le cual entraderà que vated inmbila puede emitir sus opiniones en ambos casos. Capitan Ganchite, Dolores - 1º Hay que

placerals can regla entrictaments y, como us-

-LCome? ¿Entierran key a su suegra y viene sisted a la eficina? -Quarido jeta: primero el debert luego, les SPIRITE.

tol dice, se prohibe doblar la rodilla al terminar el pano. Los jueces exig a el tumplim ato flel do esa regia. - 2º No lanome a mano el dato que nos pide. Ha pasado ya mu !! ll mpo di de la realización de cea focha - l' y is Igual que el anterior. Son proguntas que nos existrian una revisación minuciosa y no lenamos tiempo para efectuaria, - 50 El cerapelifor d be caer primeramente cobre el mismo ple coa que ha empesado, el otro pie lo usara para la segunda calda y ambos ples para la tercer calda, -- 6: Lo public do por n otres fue una tradscelón del legas becha espectalmente, Unicamente en en idinora podrá encontrario, en alguna literria especialista.

Varios hinchas y lectores de El Gráfico -E peramon tener opertunida i di complacerios ha de min la publicación que les interna. Bacing as of club que ha obtenido el exespecuato mayer número de veces.

O. Vernkes, - Ante teda, comunicáment que al more no ha llegado a regestro poder. En quanto a la comanta, manifestamonia que se aparta de la teman co que es pecializa no ptra revista. No obstante em, o Jenne acousefirle que lo más conveniente en que solleite su inscripción como archivista, mara la cual de la real tur varias gestiones curs detalles le saministrarán la apteridades de esa subdad.

J. M. Cohl Morene. - Heaven recibido su co-Al rición y comunicamos a Vil nuestro agradecimiento, inmentando informario you no tanorma auestra dar a la publicidad culaboraciones espeniineas.

27 Salinero, La Plata. - En efectiv, so tratacome usted thee de an error cometide isvolgaincluments y que habiames emitido submanar. Agradecente es observações y procederemos de lamedicio a efectuar las correcciones del

Pedro Vera. - 1º El concurso cotà reservado exclusivamente a los teams de la Liga Argentina de Football con artuación en el campeon to de Busson Airen, - 25 Publicaremon en primer termino los retrates de los fatbolers de la Capital, axisil ado el propósito de continuar le en la galicia con la jugadi ce más popular del interior

Arturo Marino, - 1. Juan B, Pathenay ... midió con José Musica Praso: y el fallo de los juraduz ciorgo el trinufo a sete Olthuo, quien efectivamente la habia obtenido por apreciable usergen de puntes, no obstante la vallente actuación del venella lina funta seguada polos que Palhesay efectué cuma prefesional, -2º Ignoramos la dirección particular de ese pugilleta. Es ribala dirichado la correspondencia a la Combibu Municipal de Box, colte lielgrato til que en dada la haca l'enr a manos del intervendo.

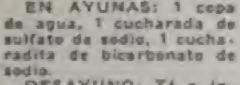
Lastre. - Herous pando en consulta a la section respective y la respondera Chantechire L. S. F. - Encontrarà los dates que a ustad Interesas an la ocra "Tra les an Atlet ano", complete y muy effect, que El Graffen ha ve-

plate problem and Shadow Bax, - 11 Alrededor de 17 afon -2º Canada - 3º Lovell dirroto a Perulta por trook out on el teatro Nurva, por la final de Il selección pre-ofimplea, - 41 % cordebbs Lusan Perulta no timo ningún laso do parestanos con los profesionales Enstaquie y Victor Peralta,

directon de Victor Petalta, pero puedo hacer-

Juan Iraqiapoitia, Quimili - In ramos la

PARA ADELGAZAR



DESAYUNO Tá a infuzión bebida, 1 rabanada de pan negro, fruta fresca de la estación.

ALMUERZO Y CENAL I plato de carne ala gordura. I plato de verduras frescas o hervidas, 1 plato de frutas frescat, pan

negro. I copa de aqua gassosa. El ejercicio es indispensable y complementa todo tratamiento Siendo sano. puede ensayar los productos yodades, y al padece de alguna afección conviene no nacederse y ser prudente en el tiempo dei tratamiento,

disponemes de espa lo para dar abida a la fotografia de referencia, per cuyo efred-

miluto nos manifestamo agridoldos Atlata rubio. - No pod mo recome derla alogua di porte que haga variar esa conformación, exenta de medificaciones, precisamente



MALA INTERPRETACION -Prento locaremos en un overto. -- Guene; pero yo no té más que "La pulpera de Santo Lucia",



Por BOROCOTÓ

LA PISCIna es una bañadera colectiva en la que se sacrifica la higiene en beneficio de la vida higiénica.

el partido Sportivo Barracas-Almagro, un hincha de éstos se hacia la siguiente reflexión:

-l'ara mi que el cuadro se vendió No me lo explico de otra manera ¡Cinco goles! . Seguro que se ha vendido

—No tienen plata para pagarnos a nosotros y este chirulo cree que van a pagarle a los rivales—fué el comentario de un jugador de Sportivo Barracas que habia oído aquella reflexión.

ehes de la Asociación hay de todo: linesman, protestas, le regan a los referees, etc.; revalito que en los partidos de verdad. Pero lo mas interesante es que en las puertas tienen porteros que no dejan pasar sin entrada.

REPORTAJE DE PREPOTENCIA

Entré sin hacerse anunciar. Tampoco sa quité el chambergo balero que hacía equilibrio en lo alto de su melén ensortijado. Sa sinté sin pedir permise, tosió dos o tres veces, y comenzó:

-Vengo a que me haga un reportaje.

— Come le oye , y no se me haga et chitrale, que le voy se-

-Pero les puede saber con que motivo?

rajó el coco a togos los linesman que desde su banda cobraron orsay al puntero de mi cuadro. Soy el que corrió tres cuadras al
referes de aquel ediebre match en que cayó para sismpre, de un
tiro perdido, mi vieja amigo y correligionaria Lauchita... Soy el
que se quedó hasta las doce de la noche aln moverse de su sitie,
reperando que el referes bombero sallera de la casilla en dende so
hallaba escondido... Soy el que con una seña hace que la barra se
precipita sobre el alambrado y comience a afiojar los postes... Soy
ese tipo al cual ustades critican sin conocer. Por eso he venido.

—Pero usted comprenderá

—No te me hagás el crito con leche de higo ni me tomás por un madurado a estuta. Vergo a que me hagás el reportaje de prepotencia. Conque. agarrá la pluma y metale sin miedo a los ga-

abates

Se ajusté el nudo del lengue florezo en una punta. Se elisé las patilles Encendió un cigarrito. Tosló dos o tres veces y se fajó un escupitajo por el hueco dejado por una muela caida quién sabe en que creenta batalla futbolistica. Hecho lo cual prosiguió:

Portland y otros enseres Lo de Portland mo la pusieron per la constumbre de ir en cana; pero a la cana le llamo yo la "frigider", porque tiene paredes de portland, ¿Me entendiate, pedazo de alimentado a chuño: Edadi D años Crisilo hasta la médula, y al no hice la conscripción es porque no naci pal laburo, y mucho menes cuando sólo garpan cinco mangos mensuales. Soltero, aunque haya dormido muchas noches fuera de su casa (Las que estuvo en la "frigider"). En su haber tiene tree referees muertos, dos linesman con el melón rajao, discisiste árbitros lesionados a botellazos, varios alambrados rotes, algunas discusiones intranscendentes, catorce tiros al aire, trea en el blanco (los que dieron muerte a los referees), cuatro puñaladas dosviadas y veintitrês que hicieran gol para que otros hicieran sapo. Además, lo que te conté al principlo y le que te voy a seguir contando

-; No hace faita, che, amigazo Portlandi Con le que me contante

ya setà hecho el reportaje.

- Cuando sale?
- El viernes.

-También, Icomo me des un fello en contral. .

partido entre Sportivo Barra, cas y Almagro; el half izquierdo Piazza se retiró del field en el segundo tiempo sin estar lesionado, sin haber recibido otra cosa que un baile de órdago. Y un pibe reo, al verlo enderezar para la canilla, le dijo a otro:

-Se va porque autes de empezar dijo: "Pierdo o gano cuando quiero algo". Igual

que a la bolita,

bruto aquel atleta que se rompió un brazo al doblar el codo.

viendo el match River-Independiente. Al terminar, una barra triunfante creyó oportuno gritar: "¡Viva el presidente Mohnari!" Y el elogiado agradeció con emoción.

-Ya te culparán de las derrotas... - fué el comentario de un viejo filó-

sofo.

CREO EN DIOS Y EN BERNABÉ FERREYRA

Las Camelias a la noche de aquel dis memorable para los riverplatenses. De prento, penetró en el café el haif derecho, y los hinchas no pudieron contenerse: "¡Viva Malarzo!", fue il grito de todo, de todos menos del vicjo aquel que se dijo para i mi mo:

-: 51 supleras, Malazzo, cuíntos de citos mirmos te han in ultado!

de fotbol es una bandeja de fondo verde, con las asus de sus arcos y en la cual se suele brindar el confortante espectáculo de un referee al spiedo.

DOS RECUERDOS DE UNA AVENTURA

Ocurrió en el último raid frustrado de Vito Dumas. Su propósito era cruzar a nado el Río de la Plata.

Una barra compuesta de nadadores, remeros, escribas y armadores de lio, dió en caminar por las calles de Colonia (R. O. del U),
da uno en fondo. Los veinte y más atorrantes
iban en esa forma cuando al pasar por frente a la Jefatura de Policia, el milico que
e taba en la puerta prote tó:

- A ver si van con ma orden!

Quiere más orden que este? . Vamos de uno en fondo... fue la contestación del número 11 de la fila.

. . .

Al atardecer estabamos en un café contique a un salon para cine y tentro en el que no habría función cas noche. Poco a poco y cada uno hacia la "gracia" que sabia. Asi hubo un destile de luchadores tipo Casino, unas danzas estrambóticas, una imitación del arte bataclánico, hasta que un reo del Gimnasia y Esgrima, cuyo nombre no recuerdo dió por hacerse el hipnotizador. Llamo gente al escenario y eligió a un fotógrafo llamado "Yaquetti". Lo entó en una silla y comenzó a hacerlo dormir. "¡Duerma! ... ¡Duerma!" a eran las ordenes. Y cuando "Yaqueti" se hizo el dormido, el hipnotizador se dirigió a los escasos espectadores diciendo:

-El victo e la dormido.

Pero en ese precio momento acertaron a "Yaqueti" de un panazo en medio del coco lo que le obligó a dar un salto impresionante, victo lo cual el hipnotizador expreso con gran seriedad al publico:

-Al sujeto lo despertaron.

EN EL MUNDO DE LAS MUJERES BONITAS



LIFY clouds,
belief believed,
by the bel



GRACIO A
but plant particular and a series of the control of the c

EX a pull ola frances sea Tio. Reg. Pausole has donde res elegar by vise 10 year servi-TENN TO.DO. 68+ too. It's possible problem on on ******* E'm 13 Jenny type que Lichy diam. CHIMING SECOND. to mylye a V space many FUH!



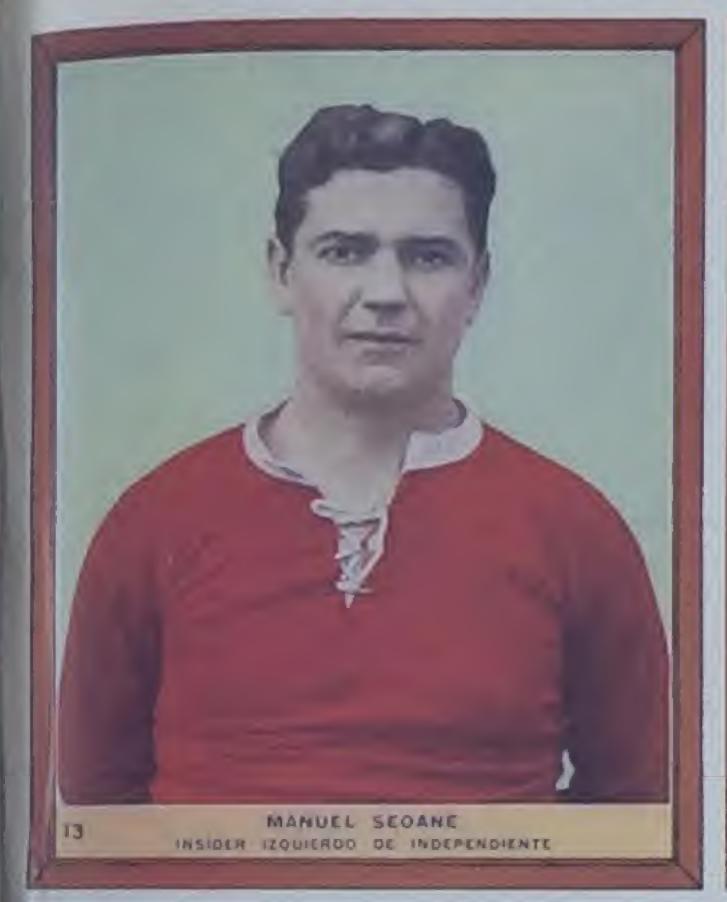


CAMPEONATO NACIONAL DE LUCHA



prost one recent de propose de part de la colto de la pagina sparaca facto del parille presentante el secto de la colto de la pagina sparaca facto del parille presentante el secto de la colto de la Assebución Unitable de Jeve-

GALERIA DE JUGADORES DE FUTBOL











CONTRA

Antes y después de los violentos ejercicios, friccione sus músculos con UNTISAL.

ANTES, para darles mayor flexibilidad y preservarlos de los enfriamientos y dolorosos desgarrones.

DESPUES, para descongestionarlos y facilitar la expulsión de los venenos de la fatiga y reponerse más pronto.

Cultive sus músculos sin preocuparse por la Fatiga, el Cansancio ni los Dolores.

> Para eso está el UNTISAL



FRASCO

\$ 1.80

FRASCO GRANDE

\$ 6.-